工商日報
中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零
營業部 廣告部：二七九三零七 二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二弍五四九五 二弍一弍三八
電報掛號二零七五 郵箱六二二號
今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠精版一編一大張）
新聞紙第一六九七四號

陳文香宣佈辭職 政權移交楊文明

南越國會昨緊急集會投票通過

【西貢二十七日美聯社電】南越國會星期日一致通過將總統職位由陳文香移交給中立派領袖楊文明將軍。

國會參、眾兩院特別會議之投票結果，結束了南越六日來之政治危機，選出一位可被越共接納之領導人，與他們談判以結束戰爭。參、眾兩院共有二百一十一個席位，出席這次特別會議者最後以一百三十四對零票通過這項決定。兩院議長未有參加最後之投票。

陳文香總統於上星期一日接替阮文紹出任總統。他突然於最後一刻改變主意，拒絕執行國會上星期六日通過之一項決議案。國會於是在星期日較早時召開這次特別會議。

該決議案原則上要求陳文香辭職和委任楊文明爲總統，國會然後再正式批准政權之移交。

接近陳文香之消息說：他拒絕執行星期六日之決議案是因爲他覺得該決議案之內容「太含糊」，及未有提及楊文明之名字。

陳文香致函參議院議長陳文林，要求由國會委出他的承繼人，然後他再正式將政權移交他。

國會之最後決議案要求陳文香將國家總統職位之全部權力移交楊文明，目的在尋求南越和平。

會議結束前，參議院議長陳文林對國會說：楊文明將被邀請於星期一日在各位議員前舉行就職典禮，成爲南越在過去一週中的第三位總統。

【西貢廿七日法新社電】南越國會今日投票，決授予楊文明將軍以全權，使其正在向首都推進的共軍，尋求「光榮的和平」。

參院主席陳文林建議，國會應投票把全權授與楊文明將軍。

【西貢二十七日法新社電】較早時宣稱爲要促成楊文明上台展開與越共談判和解而決定下台的南越總統陳文香，今日要求國會提名一位繼承他成爲國家元首的人選。

總統的決定是由西貢電台播出的。該電台約請參議員及國會議員開會，緊急辯論此一問題。

電台說：陳文香已經決定把總統的全部權力，轉移給國會選出的人物。國會議員昨天以絕大多數通過授權陳文香所指派的繼承人。

在一九六三及六四年曾任國家元首一段短時間的前將領楊文明的名字，昨天並未有在一百二五議席而有一百二十三名議員出席作十小時辯論的國會會議中提出。

較早時，陳文香曾與所有政府領袖舉行會議。可靠消息人士稱：在阮文紹總統辭職後於星期一日繼任總統職位的陳文香，對於爲了要達成把權力交給楊文明而要放棄其本人負起憲法程序的全部責任，感到遲疑不決。

西貢電台稱：提名繼承陳文香的辯論計劃，在當地時間下午五時開始。

共軍坦克部隊三面侵攻西貢

閃電攻陷福綏省會巴地 截斷通往湄公河運米道

【西貢二十七日合眾國際社電】共軍部隊今日作三年半以來首次火箭襲擊西貢，在閃電推進中奪取第二十三個省會，並輕而易舉地佔據首都周圍的政府軍陣地。

軍方消息人士稱：西貢以東二十一哩的龍城地區，在下午四時陷入配備坦克的共軍手中，

南越司令部命令，政府軍在下午三時，從西貢東南三十五哩的福綏省會巴地撤出。

成千成萬從各方而來的難民湧入西貢——很多更冒着被追擊砲及火箭襲擊的危險，看來北越及越共隨時可以發動奪取西貢。

黎明前，火箭攻擊西貢的行動造成數十名平民傷亡，今日傍晚時，工作人員仍然在受到一二二公厘火箭襲擊的西貢華人區堤岸的數百被毀房屋瓦礫下挖出屍體。

【西貢廿七日法新社電】此間的軍事消息稱：經過多日來的沉寂後，共軍又於今日在西貢附近發動攻擊。

消息稱：西貢以東三十公里（十九哩）的省府龍城及其附近的坦克訓練基地，遭受由裝甲部隊支持的越共及北越軍猛烈襲擊。

消息人士補充稱：巷戰正在該有居民三萬人的城鎮繼續進行中。

在首都東南面，距離有雙倍遠的龍麗鎮，亦遭受劇烈炮轟，與該地軍事總部的無綫電聯絡亦已中斷，此間消息稱：該鎮仍由傘兵鎮守。

邊和以東的德都基地受到砲轟，而西貢西北九十公里（五十六哩）的西寧鎮於晚間遭到劇烈的追擊炮轟炸。

根據逃返此間不能成行的旅客稱：由西貢通到邊和的第一號主要公路，自龍平橋開始的後段，遭受封鎖。

【越南龍城廿七日美聯社電】北越軍星期日在大西貢防衛區內，發動他們第一次重大的裝甲部隊攻擊，使超過十萬人在他們到來前逃命。

戰區內的政府官員稱：該次襲擊行動，是共軍對西貢以東十七哩的這個小省鎮發射三千枚砲彈後發動的。

最少有十輛自東及北方向進襲的北越坦克車，聚集於龍城及附近的政府裝甲學校。

一位越南海軍陸戰隊官員稱：在區內的民兵潰散後，政府海軍陸戰隊及空軍，阻止了共軍的推進。

一位官員稱：政府裝甲部隊增援步兵的實力，向北越坦克開火，擊毀了共十三輛。

該次戰鬥歷時整夜，黎明來臨時，龍城鎮的上空，籠罩灰黑的烟雲。

西貢區司令官阮文宗向記者透露：「我們本可擊退更多共軍的坦克，但他們的襲擊突如其來，無從準備。」

【西貢廿七日路透社電】於用火箭轟射首都本身之後，共軍今日深入了兩個政府控制下的市鎮，同時又堵塞了通往湄公河的主要運米路綫。

據戰地來訊說：數以千計的人，企圖沿邊和公路南下西貢，此事發生於由坦克車作前導的共軍進攻此間以東十八哩（三十公里）的龍城縣之後。

西貢司令部發言人說：共軍現在縣城內作戰，和深入了福綏省會的外圍防綫，其地在此間西南約四十哩（六十五公里），接近重要的港口頭頓。

發言人黎仲賢上校說：軍事活動突然緊張起來，包括共軍把大批路障運往第四公路去，這公路是由此間通往三角洲的。他說，此等軍事活動是「重要的」。

他說，第四號公路在橫瀝西南的數處地點被堵塞，橫瀝離此間亦只有十八哩（三十公里）。此間有些觀察家把此種突然加劇的活動和首都的政治發展連在一起，但政府軍方人士則說，他們覺得壓力將會繼續。

但他們說，共軍仍未會向西貢本身發動直接進攻。

政府軍在砲火及空軍的支援下，企圖將壓力減輕，和在龍城及福綏摧毀了一些共軍坦克，但戰事仍在上述兩地繼續進行中。

餓腸轆轆 咬破米袋 一名南越女童，口咬由僧侶們派發給她的一膠袋食米。南越僧侶於四月廿六日在唯一仍握在政府軍手中的頭頓港向無數難民分發糧食。戰事使連接西貢及距該首都以東四十哩之頭頓港的第十五號公路封閉。

楊文明當選總統 越共拒絕評論

【西貢廿七日法新社電】越共「臨時革命政府」今日拒絕就南越新總統楊文明作爲和平談判代表的適當與否問題，表示態度。

在接受「法新社」詢問時，「臨時革命政府」發言人范南少校稱：他的「政府」堅持着三項基本條件——其中兩項已是老生常談，而第三項則於昨晚一個電台報告中，由「臨時革命政府」最新提出的。

根據電台稱：該第三項條件爲「消除南越的戰爭機構」。

其它兩項條件是全部美國人須離開南越，及從此間的政府內，排除所有「阮文紹的朋黨」——前總統阮文紹的同僚。

被詢及西貢今夜會否遭受火箭襲擊時，范南少校稱：「臨時革命政府」繼續着其在政治、外交及軍事前綫上的攻勢。

他並無表示這是否意味着今晚會有更多火箭向西貢發射。

火箭襲西貢 民居成廢墟：四月二十七日早上，共軍火箭襲擊西貢平民區。圖爲居民在瓦礫中找尋自己的物件。這是三年半以來，共軍首次以火箭襲擊西貢，有六人罹難，二十二人受傷。

南越敗退美國難辭其咎

「對於目前北越在南越的攻勢，有兩個流行的荒謬說法：

——南越比北越擁有更多人力，更多武器；

——北越比南越戰意昂揚。

不單祇因爲蘇俄武器比美國武器較爲精良，更因爲南越是在固定的地點——城鎮防守，所以北越軍砲火是彈無虛發的，相反地，南越軍有時回敬數以千發計的砲彈，會一無所中。

此外，北越估計可能有二十個月的彈藥存量，足供大規模戰鬥之用，而南越則受美國國會的掣肘，僅有幾個星期的彈藥。

北越軍除了火力佔優之外，最近更迅速調派六師後備部隊，進入南越北部兩個省份，使其在戰場上的兵力，亦獲得壓倒性的優勢。

北越軍之所以具有高昂戰意，並不是由於其機動性，而是由於在戰略上可以採取主動。一如蘇俄集團的一切國家，河內是許勝不許敗的。而且自從簽訂巴黎協定後，河內並不需要動用人力和資源於防衛方面，但南越卻要把其兵力和有限的彈藥存量，分散在整個國境上，完全處於守勢挨打的地位。

雖然說戰意是一個重要因素，但更可以說南越運氣較差，祇靠美國支持，而北越則獲得蘇俄支持。

另一方面，北越又得到姑息主義者破壞了美國信用的益處。他們指摘西貢政府祇是個腐敗、高壓的政權，但在這情形下，爲甚麼貧困的越南人民，要再次逃離共黨的控制？數百萬人以雙足來投選票；那些說難民是爲了逃避美機空襲而逃亡的報紙，又有何好？在這些大慘劇披露出來時，誰才是屠殺的受害者？他們又說，不應將金錢擲諸腐化。這種說法已使美國要以阿戰爭和能源危機的代價。現時爲了節省一二十億美元，將會令到美國每年要多付出五百億到一千億美元的國防費用，來恢復信用。

還有，沒有人記得那些動人的報紙文章，說從越戰省下來的二百五十億美元，可以用在甚麼地方嗎？那筆錢現在去了那裏？

曾受壓力要應蘇俄之意接納停火的以色列，曾受到要求再作讓步，以換取美國對其安全的保證，但保證祇有一個意義——願意付出鮮血。所以國務卿基辛格和平任務的失敗，就不會使人驚訝？以色列知道美國總統的保證是毫無價值的，畢竟，從艾森豪到福特五位美國總統，也都一直表示過支持越南。

另一方面，北大西洋公約組織南翼從土耳其的博斯普魯斯海峽到葡萄牙的亞速爾群島正在崩潰，歐共和中東溫和派領袖都已感到威脅，瘋狂分子，極端分子毫不受拘束，而費沙特國王沙爾又已遽然而逝。

同時，透過幻想的和解，蘇俄已使美國在發生兩項事故時中立化——毛澤東之死和狄托之死，但一旦中共或南斯拉夫重歸蘇俄懷抱時，蘇俄將會更加強其基礎的安全，更加強其本身和盟國的能勝不能敗的戰略主動了。

美國在蘇俄面前的退卻，祇會造成與拿破崙一樣，屍橫遍野。基辛格經已在海陸空無軍，也無金錢的情形之下，打着無望的後衛戰。

白宮已再不能推行爲人所信的美國外交政策，不過，請勿沮憂，國會經已定下新的外交政策——假如你投降，殺戮就會結束。這是美國向全球宣示的沮喪投降政策。

◆ ◆ ◆

蘇俄地下核試 炸力極爲強大

【瑞典‧烏普沙拉廿七日美聯社電】星期日早上，蘇俄在三密巴拉丁斯克試驗區，引爆了極強烈的地底核子裝置。此間大學地震學院紀錄到其震波。

院長巴夫教授報告說：爆炸發生於上午五時卅七分（格林威治時間）當治森特地震儀錄得的震波爲六點七級。

「華航」今起暫停飛西貢

【廿七日中央社台北電】中華航空公司今天說：祇要西貢新山一機場航務技術作業上的困難能獲得解決，華航仍當盡一切可能，繼續維持中越間的航綫。

中華航空公司自台北飛往西貢的班機，每週原有四班次，近因越南局勢發展，西貢新山一機場航務作業困難，原有的中越綫航班機，已決定自二十八日起暫停飛行。

美關閉援越軍顧部 結束廿年顧問工作

【西貢二十七日合眾國際社電】高級政府官員今日獲得通知，美國防衛辦事處，將於三十六小時內關閉，結束了美國二十五年來對南越之軍事顧問工作。

美國大使館對他們說：號稱爲「東方五角大廈」，位於一座巨延建築物之防衛武官辦事處，將於星一日關閉。美國對南越軍事援助指揮部曾設在該處。

此間美國官方發言人說：他們未聞道關閉辦事處之決定。

美國於一九五零年七月十五日，派遣第一個軍事代表團前往南越，南越軍隊首次接受美國訓練，是在一九五六年四月二十八日——十九年前的一個星期一日。

更多南越軍政領袖可能相繼前往台灣

【台北廿七日合眾國際社電】更多的南越軍政領袖，可能繼他們的前總統阮文紹之後，前來台灣，以避共黨的迫害。

接近南越大使館的人士對「合眾國際社」記者說：台北郊區判正準備這些「政治難民」的住所，他們可能包括前副總統阮高祺將軍，及現任總統陳文香在內。

星期六晚返抵台北的中國駐西貢大使許紹昌於機場被詢問是否會有更多南越官員來台時答說：「現在仍不是時候。」

阮文紹及前總理陳善謙，星期六日拂曉前乘美國空軍運輸機抵達台北。隨行的有阮氏的兄弟阮文矯（他自一九六七年起即出任駐華大使）及十五名其他官員及眷屬。

這些南越官員之選擇台灣爲避居地，也許是臨時性的，也許是永久性的，因爲台灣一向都對反共領袖表示同情，而台灣因爲政治穩定及社會秩序良好，可以提供他們以安全。

阮文矯大使對「聯合報」記者說：他的兄弟阮文紹來此「靜靜地休息」，他不透露阮文紹的未來計劃，也不說他已否作好了計劃。

南越大使館的職員在阮文矯的郊區住宅對「合眾國際社」記者說：阮氏今晚正在這間祇有一層的西式住宅中休憩，這所住宅有一道圍牆，裏面有花園和泳池。

他不接見新聞記者。他說：「他感覺很沮喪，也許一星期後他會會見新聞記者。」

四名便裝保安人員配有手提通話機在門外守衛。他們並沒有阻止記者接近該宅。

南越嚴禁壯丁出國 祇准老弱婦孺疏散

美僑撤退接近完成祇餘千人

【西貢廿七日法新社電】官方「越南通訊社」今天引述南越總統陳文香向他的政府發出的訓令，只有婦孺老弱及傷殘人士，方准離開越南。

該項訓令說：要服兵役的男子、公務人員及一切重要人員，均不准離國。「越南通訊社」又說：發出新護照時，將徵收「特別稅」。

【西貢廿七日美聯社電】星期日留越美僑的人數，已降至一千名以下。美國官方力促在越的美僑，立即加入由美國空軍飛機執行的疏散行列。

俄指摘中共存私心 維持中南半島現狀 不願棉越共黨勝利

【莫斯科二十七日法新社電】蘇俄黨報「真理報」今日指控中共寧願中南半島維持現狀，也不願看到共黨勝利。

「真理報」評論員抨擊周恩來在正月時向泰國國外長所說的「希望美軍繼續留駐泰國」。

「真理報」說：但是美國還派利用該等基地，好像「達摩克利茲的劍」，掛在泰國、寮國及越南愛國者的頭上一樣。

錫漢諾克喪母

【北平廿七日法新社電】錫漢諾克的隨員宣稱：錫漢諾克的母親，已於今日在此間逝世。

流亡在北平的高棉皇國聯合政府領袖的錫漢諾克最近說：僅在他的母親死亡後，便會結束其流亡之生涯，由北平返回金邊。

國民黨中央委員會 今開臨時全體會議

【台北廿七日中央社電】中國國民黨第十屆中央委員會臨時全體會議，定明天上午九時在陽明山中山樓舉行開會典禮，當天下午五時閉會。

參加這項具有歷史性重大意義會議的人員，有中央委員、中央評議委員、中央及省級黨部主管同志等數百人。

這項會議，將對黨的革命領導中心，作成歷史性的決議，俾更能集中全黨力量與意志，完成總裁遺訓，將恪遵總裁遺囑，肝衡當前革命情勢，提示今後努力的方向，作爲大家奮勵自強，共同努力的方針，要向海內外及大陸同胞，以及全世界人士，再度鄭重宣示我們堅持反共鬥爭到底，完成中興復國大業的堅定決心。

臨時全會中，將聽取中央委員會秘書長張寶樹報告總裁蔣公逝世治喪經過，以及外交部長沈昌煥同志有關當前國際情勢報告。

囍
謹訂於一九七五年四月二十八日爲
香港婚姻註冊處旅行結婚
呂寅月英
劉馬桂蘭
謹此敬告
成發 連華在 敬告
諸親友

灣仔‧大道東138—144號
（洪聖古廟對面）
999年 東昇樓 即買即住
●全部向南
●三房一廳
●兩梯兩伙
六百餘尺高尚住宅
歡迎參觀比較
一次付款‧特價優待
首期萬餘元‧可分15年付款
洽購處：協成行
地址：中區歌賦街14—24號十樓
電話：H234523—250834

泰警總監親往視察加强邊府警備
高棉共軍沿泰邊境集結部隊挖掘戰壕

【曼谷二十七日法新社電】由噠叻府發出的警方報告今日稱：高棉共軍正沿距離曼谷二百五十公里的噠叻府邊境集結。當局已加强噠叻府的巡邏警察實力。

大約有二千名配備追擊砲及手榴彈發射管的高棉共軍，昨天被發現在挖戰壕。警察總監樸特及省府警察局長桑南，昨天飛往噠叻府視察邊境的形勢。他們同時採訪各地警局及高棉難民。

國防部長背拉曼少將昨日否認一項報導稱：軍事人員與親諾爾軍隊在距離此間六公里高棉、泰國邊境上的考柏威哈古廟中與棉共發生衝突。身兼副總理的背拉曼少將強調：在考柏威哈中沒有泰國軍隊與親諾爾部隊作戰。他表示在最近訪問噠叻府及武里喃府時，當地官員已經否認這些報導。他說道：「類似的新聞紙能製造泰國與高棉之間的誤會，我肯定地說，棉共控制的考柏威哈並沒有泰軍。」

【曼谷廿七日法新社電】「曼谷郵報」今日報導，共軍在襲擊位於此間以東六百公里，與永珍相對的耶開府彬根縣當院南村內中央保安司令部的機動部隊及健康中心時，把他們擊斃的十二人中的兩人斬首。報紙引述一名軍醫及村民的話稱：該些恐怖份子在發槍射擊後，斬去他們兩人的首級。耶開的消息稱：恐怖份子把受害人斬首，為要獲得獎賞。一名上校的首級值一萬銖，（五百美元），一名少校的首級值五萬銖（二百五十美元），而一名普通士兵的首級則值一千銖（五十美元）。

【曼谷廿六日中央社電】泰國最高統帥克利昨晚警告說：泰國是繼高棉與越南後的共黨「下一目標」。他並警告說：由於共黨叛亂分子已加強活動，未來幾個月內泰國將發生「更嚴重」的事件。這位陸軍統帥對共黨在泰國的活動加強，及中南半島最近的事件，表示前途暗淡。他指出，泰國需有強大的盟國，並非因為它們可以提供泰國所需的援助，而是因為它們可「使我們強大」。但他強調，泰國「目前正獨當一面」。

中南半島換來的教訓
美擬加强與東亞關係
防區內穩定性遭破壞

【華盛頓二十六日中央社電】今天「紐約時報」從華盛頓報導說：關切中南半島狀況對其他亞洲國家之影響的美[illegible]時報外交記者葛茲曼分別訪問政府高級官員，而所獲的印象是，許多高級官員已經開始增大注意於防止地區內的[illegible]。基辛格於兩週前對日本外相宮澤喜一公開保証，「於發生對日本武裝攻擊——無論為核子或傳統——的情勢時」[illegible]對此地區的承諾，日本首相三木武夫將於八月間訪美。

關於美國與菲律賓的關係，福特政府準備再作保証，並討論菲律賓所尋求的美國基地地位的改變。

下月初福特總統分別會見澳洲、紐西蘭與新嘉坡總理，以確認美國[illegible]

旋風襲孟加拉
死傷四百餘人
財產損失嚴重

【達卡二十七日美聯社電】[illegible]農作物和房屋受到廣泛之損失。報導稱：在丁那巴區至少有二十三人喪生，在科里巴區則有七人。

英女皇抵牙買加
獲居民夾道歡迎

【牙買加·京士頓廿七日美聯社電】英女王伊利莎伯二世及其夫婿菲臘親王，星期六日抵達此間，由機場至京士頓海港沿路十哩，數以千計居民夾道歡迎。

女皇伉儷在機場受到牙買加總督格拉斯保及其夫人，總理曼尼及其夫人和其他高級官員之歡迎。

在女王之五日官式訪問期間，她將出席一次英聯邦國家領袖會議，該會議已定於四月二十九日至五月六日舉行。

華府抗議失業集會
好戰分子叫囂破壞

【華盛頓廿六日法新社電】好戰分子今天破壞了在此間舉行抗議失業的群眾集會。

這是自一九三零年經濟大蕭條以來最大一次的反失業集會，由東西海岸各大城市前來此間運動場集會的工會代表達四萬五千人。

菲籲請東南亞國協
重估區內安全
制訂具體策略

【馬尼剌廿七日法新社電】據今天此間消息說，菲律賓將於下月在東南亞國家協會的部長會議開會時，建議對區域安全問題，作「新的估計」。

馬尼剌「時報」引述「極有地位人士」的話說：菲律賓的建議，將會與它對美國的安全條約的立場相一致。

在菲律賓總統最高的外交顧問機構外交政策委員會的最近一次會議中，馬可斯總統力主改變美國在此間基地的地位，他說：「現狀不應繼續下去。」

鑑於中南半島的發展，馬可斯對美國防衛菲律賓的保証是否有效，表示關注。

馬尼剌另外一家報紙「每日快報」，今天在首頁載稱：預料行將舉行的東南亞國家協會會議，將制定有關區域安全的「較具體的政策」。

「東協」會議定於五月中旬在吉隆坡舉行，馬來西亞、印尼、菲律賓、星架坡及泰國的外長都將出席。

美俄高峯會議
延期今秋舉行
非因兩國關係有任何惡化

【紐約廿七日法新社電】「紐約時報」今日從華盛頓發出的一項報導中稱：福特總統與蘇俄共黨領袖布里什紐夫已同意，把將於六月或七月間舉行的高峯會議，延期至秋季舉行。

「紐約時報」說：該會議很可能在九月舉行。該報的外交記者說：會議的改期，並非由於俄、美關係有任何惡化情況，而可能因為歐洲聯盟高峯會議，擬在七月舉行。

其他的因素，最顯著的是有關軍事上限制使用核子武器的談判進展緩慢。此外，中東的局勢未定及希望重新估計兩方面的關係也是延期的因素之一。

當福特與布里什紐夫於去年十一月在海參威舉行會議時，已把今年的高峯會議嘗試排在夏季舉行，但無論如何，卻未有一個肯定的日期作為這個會議的開會日期。

英擬在英聯邦會議提出
向落後國保證
提供市場利潤
威爾遜加拉漢飛牙買加

【倫敦二十七日路透社電】英國首相威爾遜及外相加拉漢，今日離開此間，前往牙買加，出席英聯邦國家會議。

在倫敦希斯路機場一片警衛森嚴，威爾遜和加拉漢在貴賓室逗留片刻，隨即登上一架子爵機前往牙買加。

兩人在啓程前均未發表任何談話。威爾遜昨日宣佈：英國政府會向英聯邦國家首長提出一項世界商品協議，以結束農產品之競銷，並向發展中國家提出予以市場和利潤的保証。

傳美埃聯合出兵
合作推翻利比亞

【貝魯特廿七日法新社電】貝魯特「鬥爭報」今天報導說：利比亞已破獲了埃及和美國入侵和推翻利比亞政府的聯合陰謀。

該報刊登未有說出來源的消息說：美國航空母艦在利比亞海岸作經常的戒備，某阿剌伯航空公司最近有一架飛機于離開的黎波里後，被美機攔截。該消息說：利比亞飛機不得不保護該機的安全。

該報又說：一名埃及陸軍軍官，曾通知利比亞領袖，警告說埃及傘兵，候令與美軍聯合侵攻。但該項通知，從未收到。

安抵異鄉哺稚子
未知是喜還是悲

圖為一位南越母親，從西貢撤離，在關島的一個臨時收容區內，哺餵她的孩子們。

俄海軍演習
已全部結束

【莫斯科廿七日美聯社電】蘇俄其中一次最大規模的海軍軍事演習活動，經已結束。此次演習範圍，包括全球各海洋。

「塔斯社」星期日聲稱：參加的軍事部隊，經返回基地。該社曾於四月十四日宣佈演習的消息。這次的軍事演習，詳情未悉。「塔斯社」僅稱：那些部隊「表現高度的戰鬥效率」。

蘇俄報刊經常批評北大西洋公約組織的海軍演習，指為表現了侵略動機。

西方人士稱：蘇俄今年的演習行動，可能是蘇俄海軍歷史上最大規模的一次，從大西洋起，一直至太平洋及印度洋。

日提彈性建議
試探中共意向
謀求早日達成和約

【東京廿七日國際社電】「每日新聞」今天報導：日本將于星期三向毛共提出一項「彈性」建議，俾決定北平是否要早日締結和約。

這家報紙說，這項決定是于星期六日在宮澤外相及外務省高級官員舉行的會議中作出的。

條約迄今未能完成和約的草案，因為北平要把「霸權問題」包括在和約內，以阻止任何第三國家在亞洲區內建立霸權。北平之堅持要求該項「霸權」的條文包括在和約內，使談判難以達成。

日本雖然不肯直說，但東京官員相信他們要把這一條文列入，乃在防止蘇俄在亞洲建立霸權。

「每日新聞」並未說出「彈性」建議是什麼，但說：「日本決定讓步及提出彈性建議」的原因，只要想知道毛共是否有意早日完成和約。它說，日方的建議，將于星期三日在外次東鄉及毛共「大使」陳楚舉行會議時提出。

社論

越南政治談判成敗的關鍵

近一週來西貢的局勢，發生了重大的變化。阮文紹總統宣佈辭職，由副總統陳文香繼任。阮氏的辭退，據說是由於越共攻勢的凌厲，陷福隆，攻西寧、邊和，集中十師以上的兵力，向西貢採取包圍的態勢，準備總攻。為免西貢遭受砲火的摧殘，更且受美國方面若干的壓力，企圖展開雙方和平的談判，乃被迫而出此。所以陳文香總統接任之後，立刻着手於和談的工作，一方面預定派大員赴河內，與北越談判和平的條款；一方面批准組成剛十天的阮伯瑾總理內閣總辭，另行籌組一個新的內閣，邀請前曾一度出任元首的楊文明將軍出任總理，保證賦予全部權力，以與共黨議和。

但是，據傳河內方面已拒絕西貢政府所派的特使；而楊文明亦向陳文香總統表示，認為北越所要的，固是阮文紹總統的辭職，而甫於星期一日宣誓為國家總統的陳文香政府，亦被視為阮文紹的派系集團，未必可以得到北越承認為談判的對手，因此也拒絕出任總理。結果，陳文香總統於星期六日召集參議院和國民議會聯席會議，他本人提出辭去總統職務，並請求國會批准將政權移交楊文明將軍，經國會以壓倒性的票數通過決議，准許陳氏任命新總統以與越共談判，但新總統的名字並非註明規定為楊文明將軍，大約在為方便陳氏權宜選擇。楊文明將軍在推翻吳廷琰總統時，為一主力分子，曾一度出任南越國家元首，而為阮文紹一派所擠走，一向反對阮文紹政府，反對美國支持阮氏，與失意的在野黨和反政府的宗教領袖及一般政客，結成一氣，但並無實力，或許因為這樣的關係背景，而可能獲得北越的同意吧。

越共的反應如何？他們已擺出一副勝利者的威迫姿態和提出一系列的苛刻條件了。「臨時革命政府」代表團副團長武東江，在星期六日的記者會上，即提出嚴重的警告，說越共軍並不實行停火，讓西貢政府得到時間尋求政治解決，仍然在繼續推進攻擊。同時重申越共對於恢復和談的條件：一、摒棄對美國的「一切倚賴」，美國軍事人員一概撤走，在南越水域的所有海軍艦艇亦必須撤走；二、取銷一切美國的軍援，停止美國「對南越內政的干預」；三、放棄一切「好戰與法西斯政策」，廢除一切「反民主的法規」，釋放一切政治犯；四、宣言充份支持一九七三年巴黎和平協定和停火協定的條款。附帶又聲明南越將來的新政府，不容包括阮高祺在內。

像這樣的條款，總括的說，越共的目的在於全部瓦解南越政府所有武裝力量。南越現餘的軍隊如果沒有美國的軍援，裝備何來，給養何來，勢必趨於消滅。連一個在南越軍中比較有號召力的阮高祺，本屬反對派的，也不容參加新政府，則現職的將領，更必不能保留，軍中自然羣龍無首，全部渙散。西貢過去的能夠支持，全靠軍力，軍力被剷裂淘汰了，還有甚麼憑以談判的力量地位，祇有作無條件的城下之盟而已。最可笑的，越共在所申言談判的條款中，居然提到尊重巴黎和平協定的問題。北越揮軍進犯南越的疆土，屠殺南越的難民，違反停火的條款，簡直是巴黎和平協定最兇狠的破壞者，滿手血腥，又有何資格以談和平、民主？所以，如果祇迷戀於與越共政治談判的夢想，而沒有堅守的立場，將令越南人民永遠陷於共黨魔掌之下，消失其自由生存的任何希望，慢慢受殘酷的統治而死，比較奮戰而敗尤為慘慘。這是必不能輕於接受的。

楊文明組成新的政府以與越共談判，照目前的局勢發展，似成定局。但猶憶楊文明與陳文清神父等發動反對阮文紹總統的時候，曾主張促美國停止軍援西貢政府，兼有反美的作風，大談和平中立。此種議見，非為私人的恩嫌而發，即為頭腦簡單，完全忘記國家存亡命脈的關鍵何在。倘若楊文明果以國家、人民為念，首應精誠一致，安撫阮文紹政府的僚屬，團結西貢內部的軍民，激發士氣，與美國保持密切的聯絡，造成強固可資防守、可資奮戰的力量，制止共軍再進，然後遵照巴黎和平協定，堅守一定的立場，與越共作政治談判，方能求光榮的和平。否則一味媚共、順共，做越共的代理人，唯越共的意旨是從，這簡直是屈膝投降，又怎能稱為政治談判！

香港浸會學院入學申請通告

本院本年度新生入學申請定於五月一日起開始辦理，茲將報考日期及有關注意事項，公[illegible]如后：

系別：
(甲)文學院：中國語文學系，英國語文學系，藝術系（暫以音樂主修為限）。
(乙)商學院：會計學系，工商管理學系，經濟學系，秘書管理學系。
(丙)理工學院，生物學系，化學系，土木工程學系（包括土木工程及工業工程）數學系，物理學系。
(丁)社會科學學院：傳理學系，歷史地理學系，社會學及社會工作學系。

年級：
一年級新生及二年級轉學生。

報名：
地點：九龍窩打老道二二四號，本院招生處。（電話：K三七四一六一）
日期：由五月一日起至七月二十九日止，報名時間由星期一至五，每日上午九時至十二時，下午二時至四時，星期六上午九時至十二時。
手續：(甲)申請人須携帶各項證件正副本，如會考成績，中六或FORM V1成績及就讀証件，香港大學或中文大學入學試及格証明書，倫敦教育文憑考試（G.C.E.）教育智能測驗（S.A.T.）TOEFL等成績（俾資衡量，作為取錄之參照）並繳驗身份證或護照。
(乙)持同最近半身（二吋乘吋半）相片四張。
(丙)報名費港幣四十元，投考生取錄與否，概不發還。

有關各項詳情，請參閱本院入學申請須知及簡章。

嶺南中學

政府輔助私立中、英文部招生通告

招收左列各級男女走讀生
班級：英文部——中一至中四　中文部——中一至中四　小學部——小一至小六
手續：(一)申請表——即日起[illegible]
(二)報名——即日起[illegible]報名手續。
(三)考試——六月二十一日（星期六）上午九時三十分，在本校舉行
地址：香港司徒拔道十五號　電話：五—七二三二二一
交通：6號，6A號，15號巴士均經本校[illegible]

校長　黃勵文

實驗學專門根治　殘頑　久咳　哮喘

本醫對以上症狀素有研究，殘頑已甚及新起之重症[illegible]

喘咳專門國內中醫　何重新

春季酬賓
幸運抽獎結果

開業十五年　ESTABLISHMENT 15 YEARS

本公司此次舉行之「幸運抽獎」，業於本月二十六日（星期六）上午十一時，在本公司樓下大堂，請由
影視紅星　沈殿霞小姐、王愛明小姐　蒞東抽獎，除當即將抽中之各獎幸運號碼在大堂張貼公佈外，茲並刊列於後，敬希各中獎　貴客準於本年四月二十八日（星期一）至五月六日（星期二）本公司營業時間內，携同有關之中獎「抽獎正券」蒞臨本公司顧客課洽領獎品，逾期無效。
各項中獎幸運號碼計開：

特別獎第一名：050320
特別獎第二名：057749
特別獎第三名：056960
特別獎第四名：078920
特別獎第五名：077745

一等獎（共10名）：052793 074263 057524 080889 078206 051766 051875 071667 087097 079402

二等獎（共10名）：066360 056709 090562 074568 057424 074881 078584 061187 056705 077677

三等獎（共10名）：061077 082451 055531 089471 055840 092814 052028 079350 055421 062837

四等獎（共50名）：057489 062047 071383 078556 078555 078554 078571 057477 058045 072950 066383 066367 079105 062785 062672 057136 066350 066302 052476 066236 079207 090752 062416 063791 063624 090756 063630 062817 062510 062808 062772 063746 063686 057866 055764 062820 062728 062550 062481 057035 057036 079146 057150 063792 061985 061996 061493 078646 066416 066454

五等獎（共100名）：058749 075030 056411 080573 083530 051281 051711 085810 091337 062838 061185 092379 072429 078894 052130 060934 060935 070451 066150 083213 083192 083212 092186 092006 057950 055134 060802 060936 091429 060788 060787 060939 081388 089594 060937 060938 089260 091370 091551 090140 091113 092068 061029 092982 079634 091426 092081 092100 092926 075001 061056 052032 080439 079810 060981 060796 091590 092875 061063 060927 060926 092698 092057 091575 050312 059866 060920 060933 061036 060694 060785 061463 091335 091639 061064 092259 060897 061062 088730 060924 060925 060846 092202 091644 060402 061608 061503 090984 062784 091591 060324 092376 091534 090099 083227 091458 092026 092176 092847 091431

本公司此次舉行之「幸運抽獎」，荷蒙
沈殿霞小姐、王愛明小姐主持抽獎
各界人士惠場參觀，謹併致謝意。

營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休息

大丸

貧血身子虛專藥
全用中藥功效大

男女老幼，患貧血者，皆由身子虛所致。雖虛五臟六腑皆虛，營養無從吸收，乃貧血，于是頭眩風暈，形寒體冷，手足痠軟，易患風濕，腦弱健忘，肢體疲倦，面青唇白，夜尿頻數。凡此皆宜採取王道療法，固其基本，則百病自除。培世堂「虛寶」，乃名中醫梁件仍依中醫原理，全用珍貴中藥配製之補劑，不摻化學新藥，能獨相王道治療大任，徹底改善體質，男女老幼合服。夫婦同服，轉弱為強，每盒百粒售十六元，相等十劑藥之份量，僅付一劑藥之代價！代理店：文咸東街信興H44158永安公司油麻地分店及中區分店，培世堂出品，灣仔道一三一號五樓H17200、18·722919梁件仍中醫門診上午九時至一時。（行醫貳仔卅年·針灸專家）

香港商業專科學校

五月份新班通告

選科：英文會計簿記　高等會計　成本會計　管理會計
商法　經濟學　別文速記　商業信札
進出口文件及計價　打字　英語會話
中文會計簿記

詳細章程及時間表備索

中區辦事處：裕成商業大厦一四〇一室　5—231207
日夜校校址：北角英皇道一二九號三樓　5—781914
中環荷李活道卅三號三樓　5—439599
油麻地彌敦道五〇一號三樓　3—854392
尖沙咀柯士甸道八十一號一樓　3—671353

承銀主命將下開貨物業出投

[illegible]

香港一九七五年四月二十八日

全科　時裝設計訓練班

政府註冊　香港時裝設計學院主辦

[illegible]

尖沙咀彌敦道121號永業大厦六樓

刊本報廣告電話：二八〇七〇八

英皇御准香港賽馬會

英女皇伊利沙伯二世盃賽事

五月五日

馬會宣佈，該日賽事之嘉賓證章，每位會員限購一枚。

百靈牌電動榨橙機

BRAUN (MODEL MPZ-2) 西德製

*特有榨汁控制格，榨汁流出，可隨時啓閉。
*橙核榨渣過濾潔淨，榨汁清新。
*榨清每一滴橙汁，經濟實用。
*使用方便，清潔容易，家庭士多均合用。

各大電器百貨公司均有售

香蕉公司行賄減稅 洪國總統涉嫌倒台

在拉丁美洲農業有廣泛利益之聯合公司主席，亦因此事揭露自殺。

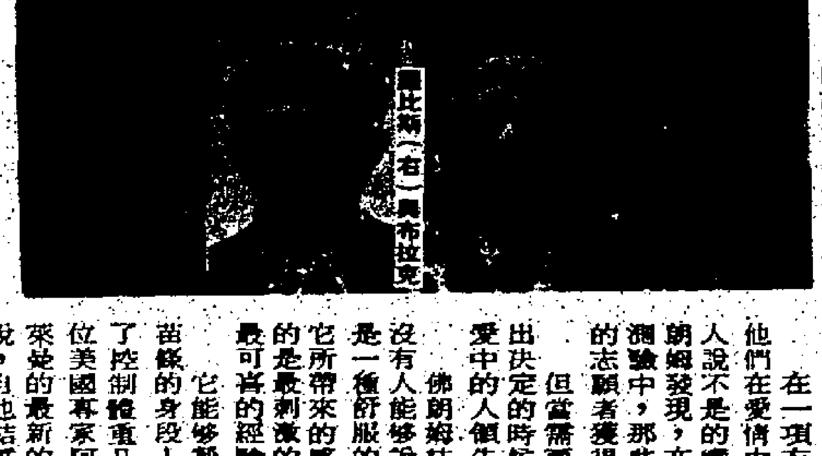
本年二月，五十三歲的聯合布蘭特公司的主席布拉克，創造了一個謎，從曼克頓的一幢大厦的四十四樓他的辦事處，打破玻璃窗，跳樓自殺。他的親戚說，他們不知道這個十代猶太教士的後裔，而他自己也做過猶太教士的經理因何要自殺。商界同業們也迷惑不解──雖然他們指出，他的公司於一九七四年做了二十多億美元的生意而虧本四千六百八十萬美元。一如對任何美國大商業機構首長的不尋常的死亡，證券交易委員會開始調查這公司的營業狀況，而且揭發了一宗推翻洪都拉斯政府，傷害美國與拉丁美洲的關係，以及使聯合布蘭特公司蒙受更大損失的國際賄賂案。

華爾街日報，獲悉證券交易委員的調查結果，摘錄了聯合布蘭特公司的公開承認，說它曾以一百二十五萬美元賄賂一位洪都拉斯高級官員──立即引起猜疑受賄者是洪都拉斯的元首羅比斯。這賄賂是換取聯合布蘭特公司在洪都拉斯種植而在美國售賣的香蕉的出口減稅，每箱四十磅減稅美元五角。這公司的香蕉，多數採用「芝圭達」商標。這公司的聲明說，布拉克授權進行這賄賂，及另一宗稍後付款的同等數目的賄賂。這些付款，由聯合布蘭特的海外附屬公司支付，它們的帳簿經過更改，以隱瞞這些付款。聯合布蘭特說，它於布拉克自殺不久，自動向證券交易委員會吐露這消息。

華爾街日報發表了這新聞後幾小時內，證券交易委員會即起訴這公司，它控訴聯合布蘭特公司僞造支銷帳及支付未報告的款項，違犯一九三四年證券交易法。這些付款，包括自一九七零年以來付給一個歐洲國家的官員們的七十五萬美元，「與取得有利的做生意的機會有關的」。德國和義大利的名立即在報紙上出現。

證券交易委員會祇請求一項永久性禁制令，禁止將來的同樣行動──夠奇怪的，賄賂外國政府官員並不違犯美國法律。聯合布蘭特公司在營業上所受到的損失，遠超任何在法律上的損失。最低限度，已有兩個股東起訴，要求由這公司的董事局或布拉克的財產，償還這賄賂的錢給公司。關於這些賄賂的新聞，很容易的引致洪都拉斯禁止這公司在該國種植香蕉──聯合布蘭特公司在美國出售的香蕉佔市場的百分之十六。

在拉丁美洲，這醜聞顯然發生作用。在它的原名「聯合水果公司」下，聯合布蘭特公司的香蕉經營十分龐大。自一九七零年把「聯合水果」與他自己的AMK公司合併，組成聯合布蘭特公司後，布拉克已設法洗脫「八爪魚」這個綽號。發給高薪，供給工人廉租房屋，興建學校及醫院，他獲得具有社會良心的商人的聲譽。



羅比斯（右）與布拉克

在洪都拉斯，羅比斯總統否認收受任何賄賂，並匆忙的委派由首都德古西加爾巴天主教大主教為首的調查委員會調查真相。於一九六三年的流血政變中推倒一個自由的政府的羅比斯，藉命令統治，但最近他已發生政治的麻煩，在他自己的武裝部隊四人高級委員會中發生爭執，兩星期前，他突然的被他的最強的政敵之一，卡斯特羅上校，取代了他的陸軍首長的職位，到了本月廿三日，他更被推翻，理由是他拒絕透露有多少私人財產。

愛情是百病靈丹

它能使人從病態懨懨中迅速恢復健康，治療抑鬱，及使身體引起各種變化。

愛使這世界團團轉。它也使心臟跳得快些，思想靈活些，及身體更健康。它能夠醫治一個疾病，使女孩子的智力增加三倍，甚至還能幫助你維持身段苗條。

你或許以為這些都說是誇大的說法。不過，且看了下列的一些個案吧。

五十四歲的韋納是一家的澳洲出口公司的董事，經常打高爾夫球及參加社會的事務。但祇在兩年前，他變成癱瘓了，不能夠講話，似乎無可救藥的。他的故事開始於第二次世界大戰末期。他服役於一個德國坦克車部隊，駐在捷克，在那裏結識了一個二十歲的寡婦。他們訂婚了。但當德軍撤退，韋納被俘。戰後，他再找不到他的未婚妻，變成病態懨懨，喪失生活的意志。他說：「我像菜跳。沒有瑪利亞，我對生活沒有興趣。我不能夠走路，我不能夠講話。」

最後，一個尋人機構使瑪利亞與韋納恢復接觸。祇與他分離了二十年的女孩子重逢後幾天，他的身體功能奇蹟的恢復了。那些驚訝的醫生們宣布他全愈了。

韋納的病，成因與治療相同──愛情。沒有人知道它是怎樣子的，但愈來愈多專家明白，愛的力量在身體的事情上是偉大的和遠觸的，一如它在傳統上在管制人的行動上已是如此。

甚至有証據可以証明，愛情而非樫或威士忌，是一種有效的應付傷風的保障。一個家庭醫生發現，他的病人之一，一個廿九歲的婚姻美滿的婦人，祇於她的丈夫外出作商業旅行時患過一次傷風。

另一個病人，一個廿六歲的男人，於他的女朋友離開他時患傷風。在這兩個病案中，醫生說，愛情的缺乏留下抑鬱和寂寞的感覺，而抑鬱是人所共知的可以減低身體對傳染病的抵抗力。

在一項試驗中，「你的思想可以阻止傷風」的作者露西‧佛里曼目擊的，有些女性寫字間工作人員分作兩組：一組有婚姻和其他情緒問題的。另一組是快樂的和善於適應的。佛里曼小姐說：「所有第一組的人，於冬季的第一個月內患傷風。但另一組人沒有這種病。」他的勸告：「墜下愛河而避免傷風──或者使傷風不那麼不舒服。」

戀愛的証實並非驚人的，因為愛的化學促成人類身體裏的相當驚人的驗動。

最近，西德科學家們初次詳細研究，當兩個相愛的人初嘗熱吻滋味，將發生甚麼事情。經過了一百多次的實驗，他們仍然驚訝它所促成的人體內的改造。

當這吻變成迫切的而不可避免的，這消息立即傳至腦去。這吻的消息從腦傳至中央神經系統，而整個身體立即行動。在這階段，據醫生們說，腦在思索着和計劃着今後的情形，比這對情人想得更快。

它把急電從神經系統捎發至兩腎頂端的兩個小腺。這些小腺立即行動，把大量副腎素抽送至血液裡。結果，這對情人呼吸急促些，他們的瞳孔擴張，他們的面色甚至變成蒼白。

同時，心臟猛跳，血壓由一三二度增高至一八零度。脈搏增至約每分鐘一百五十下──倍於正常的速度──促使血液流通身體。呼吸加速，企圖供應更多的氧給血液，最高的紀錄達到一分鐘六十次呼吸。

在這緊張刺激中，腦並不停止思想，但是，不足為奇的，合理的思想過程，通常於接吻開始後通常留在幕後。

在最初的十秒鐘，吻她所愛的人瘋狂使一個女孩子變成超人……她的體力幾乎可以增加一倍──雖然她或許在她的愛人的手臂裡。

無怪乎心臟病專家，芝加哥大學的義爾瑪博士曾經警告說：「一個認真的吻應該小心的和莊重的處理。像一枝上了子彈的槍！血液流過微絲血管，比正常的快一倍。糖的增加率以及脾的收縮，把數以百計的紅血球射進血液裡。」

一個在這種狀態中的女孩子不會讓別人拖走她的愛人！最近的試驗揭示，一個女孩子在愛中可能變成那麼憤怒，以至她舉起的力可能增加三倍，以及舉起的重量，比較她思想情況正常時增加一倍……

事實上，一旦愛情的奇蹟變酸了，一個女孩子將會做的事是無可估量的，一如最近的個案歷史所揭示的。

去年，在巴黎，一個女孩子把硝酸投擲拋棄她的男人面部。一個喪失了她的男朋友的德國女子，每天打電話十二次給他，連續這樣的打電話兩年！

在體格上，愛情似乎能夠使我們成為超人，但它怎樣影響精神呢？美國心理分析家伊力治佛朗姆，研究了愛情之後，獲得結論：「透視和甚至聰明可能由愛情促進。」

在一項有六個人說他們在愛情中而另六個人說不是的實驗中，佛朗姆發現，在判斷力的測驗中，那些不在愛中的志願者獲得最高分。

但當需要幻想和作出決定的時候，那些在愛中的人佔先一條街。

佛朗姆結論說：「沒有人能夠說，在愛中是一種舒服的心情。但它所帶來的感受，無疑的是最刺激的，生活中最可貴的經驗。」

它能夠幫助你保持苗條的身段！那是研究了控制體重凡十年的一位美國專家阿伯拉罕佛萊說的最新的理論。他說，自他結婚後的三年內，他已瞬了二十多磅──以做愛代替零食。

有甚麼更好的減肥方法呢？他說：「一個真正的超級情人，可能每星期減輕體重一磅。」

關係航行安全甚大 海洋情況測錄研究加緊進行

由于目前缺乏關于海浪高度、寬度和方向的數據，製造油輪時對最高的應力要求沒有標準。設計時要把安全度提高到百分之三百至五百，因而大大增加了船的重量及造價。

在航運業中，氣象變化影響極大，使船公司不得不僱專家來安排航行路綫以減削航行時間，避免危險情況和改進碼頭設備的安排。專家們認為如果他們有更好的關於海洋情況的數據，可以使橫渡大西洋的航程平均減少四分之一日，使橫渡太平洋的航程平均減少半日。現代輪船的航行操作費用，每日為一萬至二萬美元。每月橫渡海洋的航行以三千計，把美元數乘之，不難看到犁克里曼島雷達實驗的意義。

漁船最能受到合時的海洋數據資料之益。美國共有約八萬八千艘漁船，一年的魚獲值六億零二百萬美元。但是海上捕魚全部時間僅有百分之二十用於捕捉，其他時間要化在尋覓魚踪上。因此，風和海洋情況的預告，對漁業特別重要。

海上鑽油需要可靠的風暴預告。許多在沿海採取沙、石、貝殼之類的船隻，如果有可靠的數據，將會去採取海床的錳塊。每天，到海邊湖畔去度假的人們，因為沒有精確的風暴預報，受到損失。數以百萬美元計的損失。意外的狂風怒濤，每年使美國逐波駕艇的人遇到災難，喪生者不下二千人。

美國國家海洋大氣總署估計風向和海洋情況資料，可能每年有一百五十億美元的潛在價值。相形之下，犁克里曼的實驗祇化一百萬美元。

這一實驗，可說是在二十世紀中採用古代的箭術。犁克里曼的雷達行列像一排機械射箭弓手，把電磁性的箭射向距地五十哩高的電離層去。目標準確的話，這些眼看不到的飛箭到那電子層的下邊就會反彈回到海洋面上，再四向彈散。那些直射彈回犁克里曼去的脈衝，又會再彈向到電離層，再反彈回它的發源地，由電子計算機記錄下它們離開和到達的時間。

在這過程中發生了所謂「杜伯勒轉移」情形。火車開近時或者離去時的汽笛聲的變化，最足以說明這種「轉移」。火車開近時，笛聲提高；離開時笛聲下降。我們根據笛聲的高低變化，可以測定火車行駛速度。

犁克里曼收到的雷達脈衝，由電子計算機處理，根據杜伯勒轉移原理，可以知道一定地區中波浪起伏的情形。

這種設計的形成是很偶然的。二次世界大戰期中，在海岸綫最長的新西蘭設立雷達供防衛之需。後地面對廣闊的珊瑚海，在雷達幕上出現小孔，不少是近岸的水面反映形成的。這種小孔易為低飛的飛機利用躲避了雷達的偵察。當時人們忙於防敵，沒有餘暇去分析雷達脈衝中的杜伯勒轉移。戰後新西蘭的科學家們不再緊張，可以專心研究改良雷達，使水面反映造成的麻煩變成有用的自然現象。

克隆貝可以看到自己的雷達波所到達的範圍中二十哩寬的海面。他看到波濤起伏，但當雷達幕中沒有相應的反射。他發出去的信號射到船隻飛機上，彈回來會在雷達幕上形成發亮的小點。但他射到水上去的信號彈回來後卻仍是空穴，而在這空穴點兩邊，有和空點相距一樣距離的兩個發亮小點。不論他用甚麼頻率發出信號，回來的總是那樣保持此種關係的兩點。克氏從此推測，認為兩者中有一個是向自己推來的海浪的反射，另一個則是捲去的海浪的反射。（一）

國際剪影

北極探險船船長哈爾 百年後始發現被人謀害

四個人舉步維艱的在北極的荒地上走着。他們的任務是打破一宗九十七年前的命案之謎。他們相信答案埋藏在雪裡。

那是一宗謀殺案？這問題自一八七一年的北極探險船「北極」號蹣跚的駛返美國，並報告探險隊領隊哈爾船長，死於中風後時常被提出的。

經過那麼多年之後，這個謎一直仍被埋藏着，一如五十歲的船長，被埋葬在北極的墳墓中。

一九六八年，新威浦那的達斯茅斯大學的英文副教授魯密斯，決定進行打破這個謎。他研究那些已被遺忘的薄冊，檢查各地的有關北極探險歷史的檔案及舊紀錄。

他的第一個線索出現了。在華盛頓的史密斯蘇尼安學院的文件揭露，剛在他逝世之前，哈爾曾與「北極」號船的「大伙」布丁頓及首席科學家貝塞爾斯爭辯。

那是十月，北極的冬季快將到來，布丁頓與貝塞爾斯反對這探險隊長在格連蘭西北岸對開的「多謝上帝」灣停留的決定。他們認為，他們應該南移，但哈爾不同意。

其後不久的一天，哈爾飲了一杯咖啡而病倒。他掙扎抵抗病魔，但他胃痛愈來愈厲害。經過了辛苦和痛楚的兩個星期後，哈爾，在憤怒中凋謝及局部癱瘓，公開的斥責船上的幾個人毒害他。

貝塞爾醫生對船上人員預測船長的死亡，相信他患中風症。

經過一個星期後，哈爾似乎好些，但後來病勢轉趨嚴重，於一八七一年十一月八日逝世了。

哈爾被舁上岸，並被正式埋葬了。

一九六八年八月的一個早上，在同一地點，魯密斯教授與他的三個同伴──巴鐸醫生、班納及紀格諾斯──站在哈爾的墳墓旁邊。

這四個北極偵探特別從美國飛到那裡去。這些人挖掘。那是艱難的工作，掘入北極地面那層硬如鐵的霜。

他們終於找到那杉木棺材。他們慢慢的把它打開。那時候，四人都驚訝的呼氣。他們看見哈爾的屍體，用一面美國旗掩蓋着，並被一層冰包裹着。這個人被埋葬了幾乎一個世紀，但屍體沒有腐爛，鬍鬚、皮膚、頭髮、指甲，都沒有改變。

魯密斯，巴納及紀格諾斯後退幾步。巴鐸醫生從他的皮草大衣底下取出一個皮袋，打開了它，他謹慎的選擇了一把鋒利的剪刀，開始他的剖屍檢驗工作。他很精確的和極忍耐的工作了三小時。

一如他所預期的，驗屍沒有發現關於這船長的死亡的環境的疑點。他檢取了一些骨頭、皮膚、頭髮及指甲的樣本，藏於密封的消毒的組織樣本管裡。

那棺木再釘蓋，再埋葬，而那墳墓再建築了。當天下午，這批人飛返美國。

若干月後，藍省實驗所及多倫多的檢察總長的實驗所，提出了報告。

使用一種名叫中子分析的新方法──組織樣本在一個原子反應器中被中子撞擊──二十世紀的科學證明，死者在他的生命的最後兩個星期內，吞服了大量的砒素。

哈爾船長不是死於中風。他是被砒霜毒死的。因此，縱過了一個世紀，這個謎終被打破了。但是，誰下毒呢？魯密斯教授仍然在研究其中的一個人……如果他仍然活在人間，貝塞爾斯醫生將一個受應的人。

明珠・倫敦・豪華・文華・新聲・金國・國都・聯邦・新華・新都

狂滿五場 日日 雷蒙斯司公司 奇情冒險動作巨片 阿倫狄龍 連奴雲 杜拉 聯合主演 浴血江湖奪寶戰 THE ADVENTURERS 三風塵俠 四縱橫海 出入生死 胆正命平 翻江倒海 石破天驚 高潮迭起 新華十點午場：笑之王 新都今色情片

今天五場仍映 七彩神話巨片 霸王伏魔 早場：虎鐵掌

今天五場仍映 七彩恐怖奇情 枕邊魔 提防破胆 攝定人魔 下期首映喜劇 笑王之王

今天十二時半 二時半 電影 吾妻正斗 早場風騷女房東 今晚七時半九時半 兩場開演 民間功夫藝術團

狂滿五場映 百代公司西班牙巨片 仙杜拉萊蘭大胆傑作 路邊春 不宜兒童 搖一搖車頭 嚐人生 真味道 今午場晚夜：狂龍勇虎

今四場 米亞花杜甫傑作 綠帽 鄭重聲明 老幼不宜 只合中年人及青年人 鄭重聲明 只合中年人與青年人

今四場 十二點 三點 六點 九點 電影巨作 十誡 查爾登希士頓 尤伯連納 出東西海大觀 今早十點半 金門一點半 龍虎 實沙 一決門 手道 十點映 五點半 大空戰 斗爭

昨滿 刺激肉感 今天五場 摸黑 請早 少女神秘失踪 酒庫藏秘肉票 皇牌巨片彼德奧圖又一驚人之作 小女林蕪祟 United Artists 午夜場：豪華 數父大火星 文華 春蕾 乾坤

讚不絕口！ 仍映五場 華納轟動影壇皇牌戰爭巨片 The Green Berets 連天火炮 彈林雨 連場肉搏 血染成河 黑夜危機四伏・森林殺機重重 明珠午夜：血戰八大盜

海運・百樂・凱聲・都城・京華・快樂

第二週映 新瑪麗行公司 拉李影金 十二點半・三點・兩點半・五點・二點半・七點半・九點半 波蘭斯基又一傑作 唐人街 不宜兒童 連日越映越旺

滿！今天五場請早 艷異奇情驚世恐怖巨片 岳華 李 萬 孫 萬 李 主演 陽師鬼香港事越小寶紅 枕邊魔 不宜兒童 恐怖片最怪最邪是得來驚鬼 早場英華 有聲 今公司河北 對馬

今天請早 巴黎東京片 皮亞李察主演 烏龍王 笑話連篇 笑口常開 烏龍百出 妙趣橫生 今國賓映 喜迎春 今早十點半：獨與天使 城多利

今獻映 愛姬森瑪 新作 喜迎春 今英京映 銀面鐵金剛 並誠恐死而不樂比 今午夜場：一代鐵王

勢如破竹 第四週映 今天五場 全球讚揚最強烈震撼人心之作 MY WAY 奪標 海運午夜場十一點半：諾曼第敢死隊

有嘢睇有得笑 今天五場 邵氏狂笑冶艷風流巨片 陳夢吉 掌聲笑聲震撼戲院

最後三天欲看從速 金像導演 卡勞烈 花米露亞 杜甫 綠帽 今京華快樂 小俠 一二九

今天五場盛大獻映 歐洲公司 槍打七門巨片・兒童不宜 劫贓禍嫁 HOLD UP 金冠今天早場：王冠雄・李紫・關・愛虎鷹鶴

今天放映 枕邊魔 今天聯映 風流傻管家 今天放映 枕邊魔

今天五場獻映 世界影壇石破天驚大製作 恐怖程度令人汗流浹背！ 奇情恐怖鬼怪！ 鬼上身 HAUNTED CASTLE 下期獻映：倫搶騙

靠一個十二碼罰球 市政僅勝東方 聯賽護級有望

一比零上半場兩無紀錄

【本報訊】花墟球場昨日上演的甲組足球聯賽，市政在下半場獲得一個十二碼罰球機會，由科士打射入，而以一比零擊敗東方。市政獲得昨仗兩分後，降班威脅大減。東方昨役得失無足輕重，雖敗也沒有影響。花墟球場昨有四千九百零三人觀戰，收入二萬四千五百一十五元，頭場預備組聯賽，光華以二比一擊敗市政。

市政昨役演出不俗，兩後衛鄭偉綸及陳寶榮緊盯東方的一雙翼鋒，使東方擅長的快速反擊未能得逞。而市政的中場卻踢得較東方爲優，毫不放鬆中場的爭奪，進攻組織亦不錯，上半場市政佔了大部份攻勢，祇是前鋒未見突出，西蒙士一次必入球又被東方救出，科士打氣力不濟，未能與其他前鋒配合，錯過不少機會，結果要靠一次十二碼罰球建功，勝來頗爲幸運。而這一個十二碼球，球証亦似乎罰得過苛，否則昨役打和的機會甚高。

東方昨役演出欠理想，各人踢來似乎過於緊張，致中場凌亂不堪，上波緩慢，後防亦呈空虛，上半場攻勢軟弱，且是呈挨打狀態。下半場形勢依然未見好轉，直至卅分鐘後才有轉機，可惜前鋒多次機會未能把握，池一坡更錯失一次單刀良機。後防方面，則因各守衛過於輕出，被市政利用突擊取得十二碼罰球而告受挫。

市政獲十二碼罰球 科士打射入定勝局

接戰後市政攻勢甚盛，十二分，夏非中場斬出罰球，張浩權背身勾中，科士打十八碼第一時間勁射，皮球越楣高出。卅分，東方快攻，曾永康中場吊前，池一坡以胸將球推前抽射，市政門將麥爾漢撲出，麥菲利勾消解圍。四十二分，東方再攻，陳光榮斬球入市政禁區，梁傑榮右輔十六碼側掛射門無力，皮球被市政梁爾漢輕易接去。半場結束，兩隊並未取得入球，暫以零比零不分高下。

換邊後，東方用岑志強入替黃榮城，市政則原陣應戰。五分鐘，市政科士打得邦拿傳球推落底線刮出，西蒙士八碼近射，必入之球被東方龍志成頂出，邦拿截得再射，皮球又中岑志強彈出。市政功虧一簣。十六分，東方快攻，李炳雄中場交前，張家平推過市政鄭偉綸勁射，又告斜出界外。此時市政以麥寶納入替邦拿。十八分，東方張家平推前，市政之各守衛在禁區外攔截，夏理臣勾消漏踢，池一波得機單刀殺上近射，竟告斜出。東方乃錯過必入球良機。廿八分，市政以李國榮入替張浩權，東方稍後亦以吳錦華入替林守婥，卅四分，市政李國榮中場大腳吊前，科士打衝頂，被東方陳雲岳躍起拍出，但球證指龍志成推人犯規，市政得十二碼罰球，由科士打勁射破網，市政遂打開紀錄，隨後東方雖然力圖平反敗局，頻頻反攻，但已力不從心，戰至終場，市政卒以一比零勝東方，奪得寶貴兩分。兩陣如下：

(東方)
陳雲岳 陳光榮 池一坡
龍志成 李炳雄
黃榮城 曾永康 張家平
張炳衡 林守婥 梁傑榮

(市政)
麥爾漢 鄭偉綸 西蒙士 張浩權
麥菲利 夏理臣 科士打
陳寶榮 曾展鵬 邦拿

足協決撥出鉅欵協助 亞非 中美 洲國 發展 足運

爭辯最劇的一項議程，是最後舉行的世界盃賽，足球界希望隊數維持原有的十六隊。但亞洲、非洲及南美洲則提議增加至二十隊或廿四隊。

根據外電消息指出：歐洲足球界，對於亞洲、非洲及南美洲的提議，顯出強烈的反對，認爲若增加隊數的話，將會使到世界盃決賽的水準大爲下降。而且由於隊數增加，比賽場數相應

【達喀爾廿七日路透社電】國際足協今日在此間召開會議，商討一項協助一些國家推展足運的計劃。

該筆欵項一千五百萬，將用以推展非洲、亞洲及中美洲國家的足球行政、教練、裁判及水準等。

預料此項計劃將使加入國際足協的一百零五名會員國受益。

【本報訊】國際足協的執行委員會已於上週末在非洲的達喀爾地方舉行會議，商討有關世界盃及其他事項。是究竟七八年在阿根廷決賽權的隊數多少？歐洲增多及使到賽期延長，這可能使到一些有實力的球會不願意放出他們旗下的球員參加世界盃，爲此亦會影響到票房的收入。

在較早時，各方面擔心阿根廷不能及時把球場趕建起來，以應付世界盃的賽事，但這個問題已不成爲爭論的焦點，因爲阿根廷目前最少已有三個大球場可用。

在會議席上，國際足協執委會亦曾提出於一九七七年舉行一個初級組的世界盃比賽，球員的參加年齡規定由十六至十九歲。

雖然上述的初級組世界盃大賽尚在計劃中，但已有突西尼亞、比利時聯合荷蘭，一同爭取主辦權。

名古屋高球賽次天 謝敏男仍居第一位

【日本名古屋廿七日合衆國際社電】中華民國謝敏男，今日在名古屋高爾夫球大賽的次回合中，擊出高於標準兩桿的七十二桿成績，連同首回合的六十三桿合計共一百卅五桿，目前仍然以一桿領先。

美國的迪威第今日的成績不錯，擊出低於標準五桿的六十五桿，獲特別獎六百六十六元。兩日成績共一百卅六桿，暫居次位。

其他以一百卅六桿獲次席的尚有澳洲的泰波爾、菲律賓的力加士比、中華民國的郭吉雄及謝永郁；日本的打田與青木 [illegible]

電話鐵行陣容

(電話)
邱志強 石智偉 江達祥 葉錦洪 黃志華 胡秀文 李崇剛 吳汝賢 魯潤財 曾牛 黃永生

(鐵行)
郭德先 梁維光 梁榮洪 譚華傑 崔永生 伍炎勝 胡渠根 陳志佳 祈達 楊少年 夏當奴

足總籌委會 定卅日會議 辦亞盃預賽

【本報訊】足球總會之亞洲盃預賽籌備委員會，定本星期三(卅日)晚召開一次籌備會議，屆時將彙集各小組最近工作進展情況而加緊進行籌備。

本星期三晚召開的籌備委員會，將會研究開 [illegible]

聯賽今天演護級重頭戲 電話降班已成定局 鐵行形勢較爲有利

【本報訊】甲組足球聯賽今天又有一場對護級形勢影響重大的賽事，電話對鐵行，下午五時一刻在花墟球場舉行，預備組聯賽電話對精工，於下午三時半先行交鋒，票價一律五元。

電話是甲組聯賽積分最少的一隊，今天出戰鐵行之後，便踢完本屆聯賽的賽事，不論勝敗來屆都要降落乙組去。

鐵行現在比賽廿二場得十三分，是末尾次席隊伍，正受到嚴重降班威脅。今天出戰電話之後，尚有一場比賽，對手是東昇，他們要護級就必須在此兩仗爭取積分，否則隨時會隨同電話降落乙組。

聯賽第一循環相遇，電話與鐵行打成一比一平手，而兩隊實力也的確十分接近，今在次循環重逢，直是極有均勢的五五波。

不過，今仗形勢稍有不同的是鐵行正拚命掙扎搶分護級，最近與南華賽成一比一平手，又以零比零賽和市政，都顯得狀態不俗。況且今天的一場比賽，已是他們搶分護級的最後關頭，大有不勝毋歸之勢。

另一方面，[illegible]，鐵行仍然要爲佔優，[illegible]的形勢之下，鐵行看高一綫。

電話所恃者，是拚勁，但鋒力軟弱，然後防死纏爛打，[illegible]守之下，自離保 [illegible]

足球比賽 昨日球賬

[illegible]幕那天比賽秩序整個賽事之票價 [illegible]

(甲組聯賽) 市政勝東方 一比零
(預備組聯賽) 光華勝市政 二比一
(乙組聯賽) 荃灣和星島 一比一
(丙組甲聯賽) 海鋒和強華 一比一

・池一披抽射被阻・市政以一比零擊敗東方，取得寶貴兩分。圖爲市政麥菲利(右二)力阻東方池一披(右)抽射鏡頭。(李就攝)

查詢足球戰果 請撥專綫電話 二八零七零八

市政排球 被淘汰隊伍 參加遺材賽

[illegible]

港韓籃球壓軸戲 公賣局今戰均安 客軍勝東海十九分

[illegible]

似乎「留力」應付今仗。此役爲客隊訪港的「告別賽」，預料將會「放盡」打，均安球員雖有接勁，但氣力速度不如人，此役倘能比數較爲拉緊，已屬滿意。

韓國公賣局隊昨晚在修頓場舉行的一場「投籃比賽」，由於客軍今晚尚有賽事，昨役已較少施展快攻，且未採「人盯人」的打法，使東海球員的體力消耗減少。同時，客軍移師修頓作戰，場地似感未慣，中距離投籃命中率亦較首仗在伊館爲低，因而刺激起東海的戰意，惟客軍畢竟球技較佳，結果又是以十九分距離而擊敗東海。

銀牌籃球 兩幕大戰 編定賽期

【本報訊】籃聯主辦的男女子銀牌籃球複式淘汰賽，刻已進入高潮，男子組將由均安與警察爭奪負方決賽權，然後由勝利者與東海爭霸，女子組則因決賽時負方悠悠勝青年會，冠軍仍懸而未決，故須另定日期重演「未了緣」。

現籃聯已將銀牌女子組冠軍決賽及男子組負方決賽權爭奪，排定於下月二日(星期五)在灣仔修頓球場舉行，至於男子組的決賽，亦預定五月十日在九龍伊館上演。

下月二日排在修頓球場的兩場銀牌「大戰」，下午七時三十分，女子冠軍賽青年會對悠悠，八時四十五分，男子負方決賽警察對均安，門券五元，籃聯屬會及學生優待券三元。

本年度泳賽日期 泳總已全部編定

【本報訊】香港業餘游泳總會經編定本年度各項公開泳賽秩序(海泳遲日公佈)，本年首次分齡泳賽於本月十九日舉行，[illegible]

[illegible]

五月十七日，第一次分齡賽。六月廿一日，第二次分齡賽。七月廿二日，第三次分齡賽，第四次分齡泳，以上分齡泳，均適 [illegible]

游泳好手成美眷 呂植堅曹旺卿 在加拿大結婚

本港背泳名將呂植堅，今(廿八)日在加拿大多倫多市與香港參加 [illegible]

[illegible]

甲組足球聯賽成績表 (至四月廿七日止)

[illegible]

美滙行情逐漸步穩 出入口押滙亦增加

顯示本港工商業露曙光

【一週經濟綜述】本港經濟情況，逐漸有好轉趨勢，由於本月份銀行出入口押滙預料比上月增加，大約增加百分之二十，這是本港工商業開始好轉的一個訊號。

據銀行界人士指稱：銀行出入口押滙近來逐漸恢復正常，顯示本港工商業頗有起色，出口押滙首先復甦，跟着入口押滙亦告增加，反映各行業商人向外訂購新貨已有信心，廠家需用原料亦陸續訂購，預料本月份出入口押滙比上月增加百分之二十。

出入口押滙較淡的一段時間，是去年底至新春後，亦即是二月份，縮得很嚴重，當時出入口押滙全面退與不安的情緒表露無遺，不但各行業商人恐懼，銀行界人士亦十分担心，可是到了三月，情況開始有些改善，但尚未明朗，踏入四月，於是本港工商業的頹勢也就擺脫了，事實上，除了對遠洋區去貨增加之外，對近洋區去貨亦有所增加。另一方面，本港各行業入口商及批發商存貨已經疏導，近來國際價格驟爲回升，各行業商人恢復增加向外訂購新貨，準備供應今後幾個月銷售。

另一方面，銀行同業拆息自降至跌破紀錄之零點七五厘後，週來常留在此低水平，並無回升跡象，實際成交亦不多。形成此種局面主要原因是外滙投機活動少，而借入短期金錢之需求亦告減低。鑒於本港商場仍處不景期中，工商業界借錢以作發展用途亦少，要待經濟復甦較明顯時，人們才會向銀行貸欵再度發展。

前一時期，國際游資湧到本港，有很大部分是屬於阿拉伯油資，透過各種名目而到港，這次資金因無出路（如存欵瑞士等地反要倒貼利息），故滯留本港，爲數甚巨，至今仍然頗大部分留於香港。

值得注視的，近期亦因東南亞局面突變，印支戰事影響，形成不少存欵流入本港，而貸欵需求不大，存欵更無出路，所以同業拆息維持低落不變。

金融界預測：除非市面經濟好轉，不然拆息會繼續偏低。

美鈔彈軟之部分原因亦是受到越南戰事影響，而賣出美鈔之人較多。不過金融界認爲：美元滙率基本上已穩定下來，不會再形成大跌。亦有銀行家指出：前些日子美元滙率太高，現在滾降才是合理現象。

近期以來，美元對多種主要貨幣的滙率都呈現相當反覆狀態，即以美元對港幣的滙率而言，近期的波幅亦是頗爲劇烈的。由於美元是本港對外貿易中用以結算的貨幣，其滙率的忽起忽落，自然引起工商界人士的深切關注。

今年以來美元滙率的變動的確異乎常態，年初時美元對港幣的滙率大抵維持在四點六港元至四點七港元之間，從上月份起，美元的滙率即見再再上昇，昇至最高時美電買入價爲四點八八港元。本月初這種昇勢仍在繼續，美電買入價最高曾見四點九六至四點九七。但近日來美元滙率轉呈軟順，已跌破四點九零，昨日美電之買入價最高僅爲四點八六，最低爲四點八五。

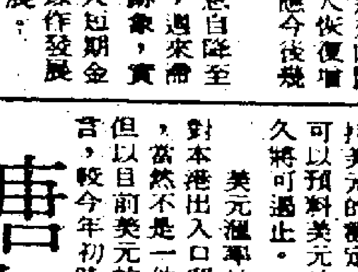
前段時期美元滙率的扳昇，原因是多方面的。由於香港利息經過叠次調低後，已處於相當低的水平，普遍較歐亞

美元利率爲低，使許多持有貨幣的人捨棄港幣而改求美元。

此外，東南亞政局的惡化，促使該等地區流港資金增多，這些資金也競相買入美電的結果也使外滙市場對美元需求增多。還有近期美國經濟的客觀好轉，也稍稍增強一般人對美元的信心。

至於近期美元在本港外滙市場下跌，原因也是頗爲複雜。除了受到利因吐的投機風影響，外，由於在上一段時期美元在本港昇勢頗速，需要一個技術上的調整，這也是不容否認的事實上外圍的美元走勢，近期仍是較穩定，因此對現時美元在本港市場的跌風似乎不應過於驚恐。又據說有關當局已授意兩大美資銀行以每美元對四點八港元之間的滙率買入美元，以維持美元的穩定。因此可以預料美元的跌風不久將可遏止。

美元滙率的反覆，對本港出入口貿易來說，當然不是一件好事。但以目前美元的滙率而言，較今年初時仍然要高，加上現時美元在國際市場上已逐漸復去疲態，相信目前趨勢還是有利於本港的出口事業。



外圍金價閃縮不定 美電反覆影響金市

一週金融述評

駱銘生

（本報特稿）上週西歐貨幣雖顯得混亂，但黃金市場受影響不大，買家到目前爲止仍處躊躇之態度，不過上週國際金價走勢爲近期來較反覆之一週，作波浪式之起落，雖然價位稍偏淡，但跌幅並不大，反彈有力。

由於美鈔之低垂，上週跌破七一年以來之新低點，雖然作曇花一現之復甦，但後市走勢仍偏軟弱，雖然美元本身亦報跌，但並未能將美鈔拖高。在此國際幣值風雨飄搖之際，再加上越南局勢之不穩定，仍未能刺激金價之上揚，此點走勢與正常有多少脫節，可能由於人心對後市起落之信心不大，所以到目前仍懷抱觀望態度。

本港金市，由於受美電動盪不定之影響，在本港兌美元採浮動滙率之後，美元之走勢飄忽不定，備受大戶投機家之控制，大幅度上落，對本港工商業打擊至大；對本港九九金美電之高低，對成本影響亦大，所以金價經常見與外圍脫節，而控制美電之高低，亦間接影響金價之起落，上週美電之反覆起落，亦爲近期較凌厲之一週

起落影響，外圍行情則仍反覆不定。

國際金價方面：倫敦週一報一六五・六〇美元，週二報一六五・五〇美元，週三報一六八・〇美元，週四報一六七・二〇美元，週五報一六六・一〇美元，一週間之差幅爲二・五美元。瑞士出價週一報一六八・五〇美元，週二報一六六・五美元，週三報一六八・七五美元，週四報一六七・七五美元，週五報一六六・五〇美元，一週間之差幅爲二・二五美元。巴黎金價週一報一六九・六九美元，週二報一六九・八四美元，週三報一七〇・八二美元，週四報一六三・三二美元，週五報一六八・八八美元，一週間之差幅爲一・八八美元。加拿大期貨週一報一六五・〇美元，週二報一六六・七五美元，週五報一六五・八〇美元，週四報一六六・六〇美元，一週間之差幅爲三・〇〇美元。

週・本港金市上週最高價爲週三市報九八二・七，最低爲週一市報九七五・〇，一週間之差幅爲七・七元。展望本週走勢仍受美

（一週間本港金市走勢）（四月廿一日至廿六日）

	開市	收市	最高	最低	差幅	息價	交收
週一	（休息無市）						
週二	九七五・〇〇	九七九・五	九八一・〇	九七五・〇	六・〇	去息七角	五千両
週三	九八一・〇〇	九八一・二	九八二・七	九七五・〇	七・七	去息九角	三千両
週四	九七九・〇〇	九七八・七	九八二・三	九七七・二	五・一	去息九角	三千両
週五	九七五・〇〇	九七六・九	九七六・九	九七三・五	三・四	去息一元	一百両
週六	九七六・五	九七八・八	九七九・六	九七六・五	三・一	去息二元一角	兩百両

國紐約週一報一六四・七〇美元，週二報一六五・八〇美元，週三報一六七・九〇美元，週四報一六六・一〇美元，週五報一六五・七〇美元，一週間之差幅爲三・二〇美元。

美鈔方面：倫敦滙價週一報二・三三六一五美元，週二報二・三三五九〇五美元，週三報二・三三七〇〇美元，週四報二・三五七〇美元，週五報二・三五二五美元，一週間之差幅爲〇・〇一七五美元。美國存老士週一報二・三三五〇四美元，週三報二・三三五〇〇美元，週四報二・三三五七〇美元，週五報二・三三九〇美元，一週間之差幅爲〇・〇〇七〇美元。美鈔反覆不定，先跌後穩，大鈔上週在四・九二〇之間上落，一週間之差幅爲〇・〇〇二〇。九三五之間上落，〇・〇一〇〇。美電上週在四・九一〇—四・八五〇之間上落，通大四單上週在四・八四五—四・九二五之間上落，一週間之差幅爲〇・〇八〇。日元亦是不穩定，細紙則在一六三・七—一六四・七—一六七・一六八之間上落，一週間之差幅爲三・〇元。台幣上週在二・一二五・〇之間上落，一週間之差幅爲三・〇元。西德馬克上週在二・〇二・〇四・〇二之間上落，一週間之差幅爲二・〇元。法國法郎上週在一・一一五・〇之間上落，一週間之差幅爲一・〇元。瑞士法郎上週在一・八九・〇—一九〇・〇之間上落，一週間之差幅爲一・〇元。泰幣上週在二・二四・七之間上落。坡紙上週在二・一〇—二・一三之間上落。

糖市競銷激烈 貨價徐徐下降

在過去一週，國際原糖走勢反覆回落，充份顯示國際糖市無有利因素，能使糖價站穩；反而利淡因素難以消散，於是國際糖價再度淡順，這情勢看來是很自然的。

上週，倫敦原糖現貨價週初每噸二百六十鎊，週跌至二百四十三鎊，下跌了十七鎊，紐約原糖現貨每磅由週初二六點五〇美仙跌至二三點二五美仙，下跌三點二五美仙。

國際糖價反覆回順，看來並非是意外，因爲國際糖市投機因素很低，糖價逐漸回軟這種可能性依然是存在的，事實上，東南亞若干產糖區糖產已出現過剩的局面，較多須要尋找市場疏導存糖，在越來越接近甜蔗收成時，糖價回降是自然趨勢，相信歐洲甜菜種植情況亦沒有若何影響，而糖價在較高水平時，對糖的銷售着實減少，對糖的銷售者較大的力，因此，糖價回順至一定水平後，又會對糖消費增加，但目前尚無這種現象。

本港糖市近期互相說銷區繼續加劇發展，例如台灣幼砂銷港訂價上週巨幅降低，固然是相當的吸引力，同時也影響其他地區同類貨來抑價低，台灣幼砂新盤每噸由前之三千八百港元調低至三千五百四十八港元C・I・F・香港，使糖商落手訂購，於而上週轉手以每担二百廿元，二百廿一元至二百廿二元不同價位共成一百噸，在五月份上半月到貨，一般認爲糖商以上述價訂購台灣幼砂估計有二、三百噸。在日本、南韓幼砂來價還較高之前台灣幼砂來銷比有利，但由此亦顯示各途幼砂會相繼落價來爭取市場。

上週日本幼砂每噸以七百五十美元C・I・F・香港放盤，糖商暫未敢貿然落單，日本幼砂上價來銷，每担約爲二百廿元以上成本，現雖有些化算，但糖市走勢易淡難升，糖商認爲無此信心於此訂價訂明的影響，因此，日本幼砂每担成過二百四十二元後，二百四十元，三百卅六元貨交貨已開始低順。南韓幼砂五、六月份付貨每担轉手二百廿八元起碼成過一千包後，再難成盆，現貨二百卅八元，泰國中粗由每噸以三千一百元成交「長城嘜」一百噸，轉手三千一百廿元，泰國原糖每担一百廿五元成交一百噸，本月底到貨，菲律賓幼砂每担二百一十六元，近期交貨，大陸中粗，每噸由三千六百卅元跌至三千五百八十元。

糖商表示，最近本港天氣漸熱，但糖銷尚未回增，因爲本月份一般消費積降，糖銷旺季亦會來得遲。

市場購買力疲弱 雪櫃旺季銷情慢

市場漫步

天氣日轉炎熱，雖立夏尚有多天而已，各類夏令物品亦已步入旺銷季節。

在各類夏季家庭用器中，雪櫃的銷勢亦屬似仍相當暢旺，但四五月間一般以來，季節性的雪櫃銷路向有轉好的增加。依照往年，雪櫃頗銷得最好，可是自從去年天氣酷熱而刺激其銷量，各類家庭用電器中以雪櫃的需求較比九能一個月份銷出的數量曾比去年同期也仍然有增加兩成以上，使比較去年同期多了，預料五月份比四月份的銷量就疲弱許多一成左右，這實在是令人相當失望的。

至於近期售出的雪櫃，以體積六立方呎的爲多，大抵由於這類型的雪櫃一般售價從八百多元到一千二百多元，亦頗合於普通家庭之用。此種尺碼的雪櫃較爲適合普通家庭的購買力。不過近來購買雪櫃者仍以分期付欵佔最多數，一次過支付的較少。

做成雪櫃銷情欠佳的原因，看來還是因市場購買力的疲弱。許多人家中的雪櫃雖然已用了多年，需要更換了，但因爲手頭不寬裕，於是更換了使用的汲汲，也使雪櫃的銷售不是一個相當重要的原因。去年外，而貨欵之也是一個代理商和本地商背過品在現時雪櫃的銷勢不佳，無論是代理商和本港商背都使雪櫃的需求減少。

[illegible]

（辛寅）

棉紡織製衣業 呈個別性發展

本港棉紡織製衣業，呈個別性發展。紗廠方面，因爲近來棉紗價格上升百分之廿五至百分之三十，紗廠存貨的棉紗乘着起價的機會，陸續推出，現在一部分棉紗現貨供應轉緊，很多紗廠準備由五月開始逐漸恢復增加生產量。

現時上升最速的，就是空氣紡的棉紗，每包已升至一千五百元，比較一個月前每包上升三百多元，由於棉紗價格迭告上升，主要是棉花價格提高的影響，很多紗廠存貨幼紗乘着起價的機會，陸續推出，這些存貨幼紗售價比較紗廠開出七、八月期貨價格每包低五十元左右，例如卅二支半精梳棉紗，期貨價格每包二千五十元，但存貨現貨則以二千元沽出，又如四十支半精梳棉紗，期貨價格每包二千二百元，存貨現貨則以每包二千一百五十元沽出。現在很多紗廠準備由五月開始，生產量恢復增加百分之十，棉紗供應漸告增加，價格亦將止漲轉穩。

不過，棉紗價格提升太速，對織布廠及針織廠當然有不良的影響，如果布廠與針織廠不能接入訂單，購買棉紗又將減少，到頭來，紗廠也是不利的，還是增加生產而減輕成本，以合理價格供應棉紗，方爲明智之舉。

布廠方面，因紗價上升影響，布價亦告提高，但提高只爲百分之十五至百分之十七，例如牛仔布，每碼由三元六毫提高至四元一毫，九六×四八斜紋布每碼由一元九毫提高至二元三毫，提高幅度不及棉紗之高。

至於製衣廠，近來接入海外訂單陸續增加，現時海外客商訂購的成衣，大部分係供應秋季銷售，亦有一部份係冬季貨，排至九月付船，因此，製衣業開工率普遍提高。

海外各地客商打購季成衣陸續增加，以中上價貨爲主要對象，包括唐毛牛仔褲、套裝、恤衫、新欵式的時裝等。下半年因爲海外客商較好預測況且價格比去年回降百分之十左右，於是海外客商訂購貨量刺激大增，打，每一張訂單超過一千打，其中約有七成係供應秋季銷售的，另外三成，供冬季新銷，約有的排至九月付船。

現時本港廠家接入訂單，以美國最多，東歐、北歐及西歐、中南美洲、中東訂單亦有，預料第二季出口的成衣比第一季增加，由於最近國際市場紡織品價格上升，刺激海外客商訂購，本港製衣業雖然生產呈活躍，但大規模製衣廠蓬勃，開工率可達八成至九成，中、小型製衣廠開工率可達六成至七成，比較今年首季，生產已經有明顯好轉，相信到了第三季，本港製衣業生

本港紡織品在美國市場已遭與台灣競爭，據（華盛頓二十四日中央社電）儘管今年頭兩個月內，美國輸入紡織品的總數與去年相比已見減少，而在這段時間從亞洲國家輸入的數量卻有增加。美國農業部說：今年一、二兩月從日本輸入的棉、毛及人造纖維紡織品爲一億二千三百八十萬平方碼，從中華民國輸入七千六百六十萬平方碼，從韓國輸入四千七百萬平方碼。而去年同一時期從上述三國輸入的紡織品數量，分別是七千六百萬、六千八百萬及三千四百五十萬平方碼。

不過從香港輸美的紡織品卻顯見減少，從去年同一時間的九千零三十萬平方碼，減爲今年的七千八百三十萬平方碼。

中華民國銷美紡織品數量的增加，以及香港輸出量的減少，使中華民國紡織品將落後於香港成爲美國第三大供應來源，這種情況長此發展下去，中華民國很可能超過香港地位，將僅次於日本，成爲第二大供應者。

黑幫有直接鬥爭與隱蔽鬥爭之分。

一個悶葫蘆。

葫蘆到了揭開蓋兒的時候，不會再使你悶下去！

原來洪坤和辜亦濟一鼻孔出氣，同是乜物堂的人物。

別輕視了乜物堂或物乜堂的幫匪。他們同樣有狀元才，跟政治人物同樣有攪到天下大亂的本領。且說他們的組織，有內層與外層之分，有直接鬥爭與隱蔽鬥爭之別。直接鬥爭是明刀明槍，殺人越貨，出動的身懷絕技，膽略過人。隱蔽鬥爭是藏身人海，不露鋒芒，雖沒出動，建立汗馬之功。但深入敵衆，了解多方面的世態，對於調查統計的貢獻尤大。向那些人下手？在何處何時下手？先打好一幅藍圖草樣，給執行者隨時作按圖索驥的參考。洪坤辜亦濟之流所扮演的便是此一類脚色。這類脚色，先得蒙面有一項正當職業，才避免警方的注視。於是洪坤混入洋行當一份小職員，辜亦濟喬扮華僑子弟，出入口辦莊商人。地位高低並不重要，身份證却証明他們是正當人。當地當局寬大也眞寬大，祇要不是無業游民，都准許自由居留。至於背地裡幹些甚麼？在罪行尚未通天以前，矢塔蓋皿得密實無縫，誰來管這些閒事？

洪辜二人既是同黨，他們對小丁香的一切，當然是預先排定的戲劇。

洪坤飾演黑臉，辜亦濟飾白臉，劇情以爭風爲主題，插段發展，臨機應變，隨時針對小丁香的心理狀態。

主要是把小丁香睇出來，與貝芬分隔，使她在波譎雲詭的戀愛場面，擔任主角。導演手法，滲入若干義憤、喜悅、色情、恐怖，連續不斷的刺激情感因素。任妳小丁香聰明機變，他們祭起大北風，掀動她心海的波濤澎湃飛颺，一個又一個的拋上拋下，沒一秒鐘寧靜，她縱生成七竅心竅也應付不了！

廿三：天人之生死

「那我便像這裏的長工地辦務農爲生。」五朔馬上搶着說。

「是的，」媽媽說：「我們可以學鄉人地耕種，吃收成。」

「長工？吃收成？哈哈哈。」公公忽然咬着煙斗桿兒大笑了：「當你欠收時，當天不雨時，你怎樣想？」

「哈哈，你會後悔是不？因爲你發覺你一開頭就選錯了，你理應還有許多富貴榮華的路的。」

「那麼，這便是你所謂要我們先名先祿的原因？」媽試探地問。

「當然，先名先祿，然後你才懂選擇你以爲對的路。當一切未摸清前的選擇，簡直是胡說！」

「那麼，爹爹你此時是摸清了嗎？」四阿姨說。

「摸清？怎會不摸清呢？從小時丫環背負我上學時所欲享的溫柔鄉至今，我有那樣沒見過？」

「然則你以爲你選對了路嗎？」

「唔，目前如此，還看以後的表現如何。人不能遺忘了自己而生活。」

「爹你對天生爲天人又如何解釋呢？」媽說。

「這還不明白嗎？」五朔接着說：「天生的天人便是農人們世襲相傳的子弟。」

「唔。」公公吸着煙。

「爲什麼農人是天人呢？」

「這也祇限自耕自食的落後地區，他們從來沒有實利的須求，像遠古，他們以己物與人交換……」「而且從來也不知道自己換給別人是珍貴的膠肉，別人還你的祇是大白菜。」五朔又搶着說。

「哈哈哈。多美妙的回音。」

「據說：紅番酋長年老時，是要脫離人民，獨住在高山候死的，他有那預感，在接近死亡前，他仰天面星躺着，做了最安詳的微笑。」

永遠也不再改變。」公公說。

「而且，他笑着。他夢見像：五月開花了，馬蹄跑過，今夜織女星隱沒……此類事情。」四阿姨說。

「就是不必深思的事情是嗎？」媽說。

「是啦，像素芳你斯等人，又怎可以成爲天人的呢？」

「爲什麼？」媽似是很不服似地。

「當然啦，」四阿姨說：「你一天到晚毛毛啊，」說這時媽便摟了摟我。「姐夫啊，雨淋鈴啊，那裏有仰天待命的味道？」

「素芳，也該勞動勞動了。」公公煙桿指向媽。

（一〇）

半寂靜地帶

·丹尼·

警方發言人稱：近來市民已開始自覺與匪徒對抗，不復任匪徒魚肉。

司法者不能保障市民的生命安全，而令彼等以赤手空拳應付眞刀眞槍，眞是可悲！

×　×　×

警方又謂，將有更好辦法對付匪徒。

倒不知山人有何妙計？

×　×　×

報載：本港的舊火車車廂將會出售供人作餐廳及酒吧之用。

可稱爲「老爺車餐廳」或「老爺車酒吧」。

穿綠衣的老二道：「聽口氣，你必然是江湖上的名女人了，說說看，[illegible]」

[illegible]

「妳想死還是想活？」

[illegible]醜女人，是想知道十三太保的秘密的，但醜[illegible]的十分乾脆「想死」。[illegible]冷冷道：「老夫本來想活，老夫祇好成全妳[illegible]」[illegible]鼓着豬眼一翻，口中吐[illegible]

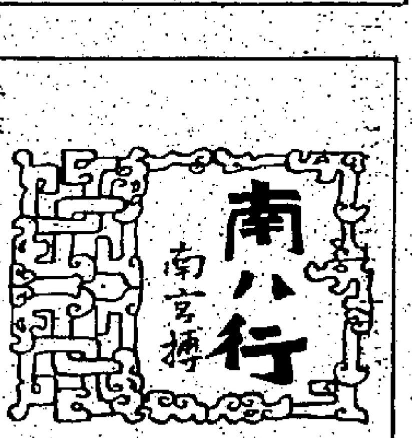
[illegible]

五四

她已經嚼舌自盡

[illegible]運發神，她已經嚼舌[illegible]該死的女人，她竟不必她告訴咱們，小弟你說」[illegible]通過三教主及鄱陽大[illegible]容決無破綻。」

（九九）



張巡和許遠也知道了，他們兩人流淚相對，忽然，張巡在流淚中大叫：

「雖然人吃人，可沒有人求降啊——來！吃人吧！」

這位守將在戰爭中變態了，他殺了自己的侍妾，烹了以供軍士們分食！

城上，爲此而起了一片哭聲。

南霽雲坐在碉樓的一角，看着城下而緘默着，他反對吃人，然而，他又明白到了這時候，自己已無可能制止了。他唯一能做到的是自己不吃人肉。

圍城中的人在偶然捉到敵兵，得知河南節度使改由賀蘭進明代理，賀蘭進明是戰爭中崛興者，張巡和許遠商量，設法派人突圍去求救。

尹子奇圍睢陽的兵已增加到五、六萬人，要突圍而出，談何容易？許遠嘆息着，不敢接口。

於是，在狂態中的張巡親身寫出一道布告召募萬死一生勇士，出城請援。

布告張貼着，但沒有人應募，張巡提了刀，獨自守在布告之下等待——依然沒有勇士來應募，那不是怕死，而是人們知道不可能達成這一任務。

在城上巡行的南霽雲得知了，他下城，跪在張巡身前，自請出城。張巡的身體起了顫動，流淚說：

「南八，你去，何人助我守城？」

南霽雲徐徐起身，莊嚴地說：

「城中已到了人吃人的地步，但無人出降，張公和許公自守，必能主持，南八此去，如果突圍成功，無論有無外援，必儘速回城！」

於是，張巡刺血作書致賀蘭進明求援，南八，冷靜地走向自己的營地，宣佈出城突圍請援。他沒有徵求，親自點選了三十人，許遠找了三斗米，宰了自己的馬，讓南八和部下三十人飽餐兩頓。

於是，三十一人出城去了，他們衝入數萬人的包圍圈中——但是，睢陽城內軍民却相信南八是能衝破包圍的，他們在絕望中，因南八的出城而又萌生了希望。

四

淮陽，是河南節度使賀蘭進明的駐地，淮陽，有很多兵和很多糧食。

將軍南霽雲率三十人自睢陽突圍而出，到達淮陽，部下祇死兩人！這位雄將本來就有大名氣，現在，名聲更加響亮了，淮陽城中，無論何人，都在談論南霽雲，人們在知道他的排行後，都喚他南八！

懷長州七首㊀

·雷金好·

（一）

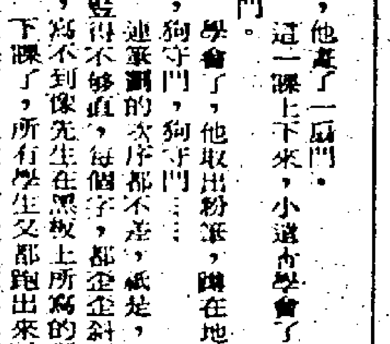
猶記長州幾度遊，海畔山崖樂未休！笑擁碧波婷婷浪，驅盡騎愁意悠悠！

（二）

夜涼如水水如烟，聚來朋坐東灣前。鬼話連篇擬聳聽，東南西北共聊天！喜見晚晴新雨後，留影歡顏肩並肩。

（三）

友邀「退修」再來臨，山居夜夜樹微吟。忍負朝陽頻揮手，道院難鎖遨遊心！獨出徜徉幽徑上，不聽福音聽濤音，遠眺澄明海天闊，近瞰檣桅密成林，四顧無人影作伴，風拂萬葉勝鼓琴！



沙千夢

還好，小道甫雖然心裡害怕，行動慌張，但是竟沒有一個人注意到他。他被人視而不見，好像完全沒有他存在一樣。

原因很簡單，他正好在入學年齡，誰見到他，都以爲是本校學生，在那裡跑來跑去是理所當然。

因爲這樣，小道甫的膽子更大了，他看見別人爬滑梯，盪鞦韆，他也想去玩一份，他們跑、跳，他也想跑、跳在一起，他們踢球，打乒乓，他更眼紅萬分。

突然，一陣陣鈴聲響起，由遠而近，在這陣陣鈴聲之中，四面八方的男女孩子，個個都不再遊嬉，個個都望課室奔跑，一剎時，祇剩下小道甫一個，他也不敢在操場停留，躲到了一簇矮樹叢中。

先生一個個分別進了教室，學生們靜靜地聽講，除了教師教課的聲音，再聽不到別的聲音。

小道甫對先生教書又發生好奇，他一溜，溜到了課室外面的窗下，向課室張望。

先生手裡拿着一枝粉筆，在黑板上面寫字，寫的是一個狗字，寫完，他就向學生解釋，還在黑板上畫上了一隻狗，畫得十分像樣。

原來狗字是這樣寫的，小道甫在窗外也學到了。

「門！」先生教完一個狗字，又教另一個字，他寫了一扇門。

這一課上下來，小道甫學會了三個字：狗守門。

學會了，他取出粉筆，蹲在地上寫：狗守門，狗守門，狗守門……

連筆劃的次序都不差，祇是，劃得不够平，豎得不够直，每個字，都歪歪斜斜，散散漫漫，寫不到像先生在黑板上所寫的那麼好。

下課了，所有學生又都跑出來玩了，然後，又上課了，這次，小道甫學會了寫1加3等於4，3加4等於7，總共學到了五條簡單的算式。

上午的最後一課，先生講故事，講的是牧童說謊，狼來了的故事，聽得小道甫入神，聽得小道甫幾乎忘了自己是置身何處。

上午很快就過去，學校放學了。所有的小學生都向大門外走去，小道甫也夾在人叢中，向大門外走去，他怕走遲了學校關門，那他便不能出來。

他走出學校大門，看清了來時的路，走過了先前走過的橋，找路回家。

他回家，手插在衣袋裡，緊緊的握着那枝粉筆。

狗守門，狗守門……

1加3等於4，3加4等於7……

他在自家門口的牆上，寫了又寫，寫了又寫。

在田裡，他一面拔草，一面還在想學校裡的種種情景，在吃晚飯時，他一樣在想。

半夜，他盼望天快些亮，天亮了，他又可以跟哥哥去鎮上，再到奇異的仙境中，玩，學寫字，學算術，聽故事，那比在田裡做枯燥的工作，不知有趣多少千百倍呢！

足跡

「等你們有了接觸，自然會有感情。」

「把我母親的苦難撇在一邊？」

「你母親沒有理由不讓你過安樂的日子，你還沒有成家，也沒有安定的生活，她不會希望你過這種日子的。」

羅嵐洲低着頭，阿敏娜的影子忽然出現在他的腦海。

「他或者喜歡施捨，要在這樣的年紀來點善行，」他說。

「把自己畢生的積蓄遺下給兒子不是施捨。」

「如果他喜歡施捨，我這裏有一張名單……」

「名單？」

「對，名單，這些人當初曾經幫助過我們。」

「你的意思是要你父親還報他們嗎？」

「我不在意他是否辦到，祇不過我和我母親一直有這種心願。」

鐘子敬從他手裡接過一張紙，那上面一共有五個人名和地址，第一個就是古晉市的阿敏娜，他要求能給她五千之數，其餘有的是兩千，有的是三千。

「這是我和我母親欠下的一些人情債，不一定要還的；不過他既然想給我一筆財富，我覺得這些人比我更需要，也比我更有資格，因爲他們都曾經代他照拂他的棄婦棄兒。」

「我回去交給他就是。」

「我沒有別的話了，世伯，請你回去告訴我父親，我有能力照顧我自己，我想安安靜靜過日子。」

鐘子敬嘆口氣，宣告第二次的任務又失敗了。

「看情形，你是不會到我家裡來吃飯了。你父親想知道你對安排你母親的事有甚麼意見？」

「這是我自己的事，將來我會有個好安排，我要把我母親埋在我經常可以看得到的地方；我死了以後，也會葬在我母親的身傍。」

「那末我就沒有別的話了。」

鐘子敬回家去，將談話的結果告訴羅國良，並這樣對他說：「看情形你的確來得遲了，我說甚麼都打動不了他。」

「也罷，子敬，世界上沒有兒女的人多着，他們也一樣要度過他們的晚年。」

「不過，」臨走時他給我一張名單，都是些曾經接濟過他們母子的人，他希望能夠報答他們。」

羅國良接過名單，說道：「有來倒好，像我是到南洋未有施的，但這上面的人跟我有甚麼相干？」

「說來倒也有點相干，因爲這些人[illegible]助過他們。」

「好吧，我一回到香港就寄錢給他們。」

「關於遷葬的事，他說他自己有安排，他要把母親葬在他將來定居的地方。」

「那得等到幾時呢？」

「他這樣對我說，我就這樣告訴你。」

（一〇〇）

王之渙旗亭畫壁

王之渙與王昌齡、高適，未遇之時，赴旗亭小飲，見艷妓度曲，歌其詩篇，畫壁志之。妓知而拜，開筵縱酒，傳爲佳話。

·岱宗·

地以人傳，人以文顯；勝地名山，孕育英雄文物，錦繡文章，能標才子聲名，古往今來，大都如是。有文章鳴於一時，落落不遇，舛遭偃促，未爲人識，反爲優伶崇拜，令人艷羨者。如王之渙、王昌齡、高適三人旗亭畫壁，千古傳爲佳話。

王之渙，幷州薊門人。兄之咸、之賁，皆有文名。少有俠氣，所從游者，皆五陵少年，擊劍悲歌，從禽縱酒。及長折節工文，十年名譽日振。耻困場屋，遂交名公。性情暢雅，得齊梁風，每有所作，輒爲樂工所取，以被聲律，故當日妓女所歌，多爲之渙等之詩。

開元（唐玄宗年號）中，之渙、昌齡、高適均屬風塵未遇之時，三人結爲忘形之交，日夕同遊。一日，天寒微雪，相携共詣旗亭，貰酒小飲。忽有梨園優伶十餘人，登樓會讌，之渙三人避席一隅，擁爐而觀。俄而，有妙妓隨至，奢華艷麗，都冶異常。少頃，樂奏，皆當時名部也。昌齡等私相約曰：「我輩各有詩名，不能自定等第，今日可觀諸伶所謳，若我輩之詩，被其所歌之多者，則定爲優等。可乎？」衆曰：「善。」俄而，一伶附節歌曰：「寒雨連江夜入吳，平明送客楚山孤。洛陽親友如相問，一片冰心在玉壺。」昌齡舉手畫壁曰：「一絕句。」又一伶謳曰：「開篋淚沾臆，見君前日書。夜臺何寂寞，猶是子雲居。」高適舉手畫壁曰：「一絕句。」又一伶謳曰：「奉帚平明金殿開，強將團扇共徘徊。玉顏不及寒鴉色，猶帶昭陽日影來。」昌齡復舉手畫壁，言曰：「二絕句。」之渙以自己得名較早，傲然謂二人曰：「此輩皆潦倒之樂官，所唱皆下里巴人之調耳；至如陽春白雪之曲，豈俗物之所敢近乎！」因指諸妓中之雙鬟最佳者曰：「待此子所唱，如非我詩，則終身不敢與子等爭衡；若是我詩，子等當拜列於牀下，奉吾爲師。」因歡笑俟之。須臾，雙鬟女妓起立，發聲謳曰：「黃河遠上白雲間，一片孤城萬仞山。羌笛何須怨楊柳，春風不度玉門關。」之渙大喜，即揶揄二子曰：「田舍奴，我豈妄哉！」因大諧笑。諸伶莫知其故，來詣之曰：「不知諸郎君，何以如此歡噱耶？」昌齡詳述其故，諸伶競相下拜，曰：「俗人肉眼，不識高上，[illegible]」隨呼酒張筵，四艷妓與三人共醉，酣酊方能。風流佳話，古今稱艷。薛用弱集異記，紀載甚詳。

之渙之詩，冠絕千古，固不待雙鬟妓之歌，其名始顯，然詩人雅趣，互相戲謔者，亦韻事也。王阮亭謂之渙涼州詞，置之唐人絕句之中，堪爲壓卷第一位，洵非過當之見也。昌齡之詩，奇句峻拔，纏密思清，時稱「詩家夫子」。高適，字達夫。年五十始學詩，氣質特高，多胸臆間語。每成一篇，輒傳播吟玩。嘗過汴州，與李白、杜甫會，酒酣登吹臺，慷慨悲歌，臨風懷古，人莫測也。

第十五回　以假弄眞　假作眞時眞又假　將疑傳信　疑能信處信尤疑

粉羅利在大喝一聲之後，接着，咬緊嘴唇，眼神兇光畢露，這是她來福州後從未露過的兇惡面孔。她此時，確有生平得未曾有的憤怒。在她心目中，吳必成不過是一名書獃子而已，她就能利用楊小蕙將他控制。因爲將吳必成看成書獃子，她有時在府衙的行動，對吳必成是不大放在眼裡的，以爲他決難見到自己的蹤跡。所以，她斷定，楊佑先在鼓山所見的吳知府，必是老尼姑的大弟子，當然是一名極有本領的人物。可是，楊小蕙如在他們手中，且被解了鎮寨丹，大約已背叛了自己，投入了他的門下。此所以粉羅利與酸學究，想盡方法，也找不出楊小蕙的下落。楊小蕙叛門，在粉羅利一貫強迫別人拜門的怪門檻裡，並非怪事。粉羅利兇惡成名，就是她往往在強過不成而出手傷人，即是說：順者生，逆者亡。外人不知，就祇知粉羅利心狠手辣，殺人無算。粉羅利費盡心機，培植吳必成爲福州知府，想利用這書獃子而大肆搜括，想不到竟完全走了眼，這吳必成，在粉羅利的想像中，可能就是那老尼姑的大弟子，故意扮成書獃子，將自己騙了。即是，粉羅利想利用他，反而被他所利用。即是被老尼姑所利用。楊小蕙背叛事小，可能楊小蕙與吳必成商定了計劃，欺騙自己。則自己在福州以及來福州前的一切，都在被欺騙中，甚至整個羅利門的前途，都會操在他掌握之中。這一想，怎得不使粉羅利大怒，發出爲生平所僅見的兇惡面容。

同時，更有一個想法，吳必成既是老尼姑先安排的一着棋子，而自己已被欺騙，他就確是有很多機會置自己於不利之境的，然而，吳必成必未使甚的手段相害，難道，吳必成眞是對自己有愛慕之意？他怎的會愛上自己？

另一件使粉羅利更痛忌的事，照楊佑先所說，那老尼姑，即是買永所見的老尼姑了。居然冒扮了師尊大悲老師太的法相，這當然是故意使自己難堪。在楊佑先未說出他的遭遇以前，粉羅利對師尊是否前來，還有些疑信參半，現在甚然知道全是假冒了。却又想到，以買永的藝爲，對老尼姑無可奈何，當是一個極硬的對頭。更想到自己在馬二嬸家所見的一幕，不禁對這班迷離恍惚之徒，又想到鬼佛神仙方面去了。粉羅利心目中並無鬼神仙佛，即有，亦無所懼，不過，由於他們的神出鬼沒的行動，以假亂眞的相貌，在無可索解中，就很容易涉想到盛傳中的大仙。然而，大仙也好，高手也好，粉羅利祇有憤怒。

（一〇九）

「想想爲這家學校，陳校長花了多少心血！」許先生說。

我在心裡歎氣：陳健把大半生命都投進去了，將來會有甚麼結果？

「你們兩位有甚麼好辦法？」過了一會，我問。

「提防她，適當地限制她的權力發展。這種人不能遷就，她太會利用機會，」許先生慎重地說。

李盈年輕，到底衝動些：

「我主張陳校長直接向董事會提出：伍董事長的地位，不應該由他太太代替。」

「這個不容易，」許先生搖頭：「她有她丈夫的授權書，她做他的全權代表。」

「這位伍先生也太豈有此理！」

「難怪，他本來就是妻子的牽線木偶，而且又在病中，更作不得主。」

「他也是活該！」李盈嘴唇一撇：「平日裝聾扮啞，任由妻子胡作非爲，以爲可以坐地分肥，結果呢，大權旁落還不祇，妻子一旦倒戈相向，他還是第一個受害者。」

等陳健回來，我把他們兩個人的話婉轉地說了一遍。

他皺皺眉：「他們也太小心了。」

「小心不好嗎？」

「我看事情還不致於壞到這個地步。」

「祇是防範於未然。」

「我想：不管她多麼野心，多麼陰毒，邪總不能勝正。」

我倒抽一口冷氣：「現在是甚麼時代？還講這一套？」

「無論甚麼時代都講這一套。」

「你是學院派，不客氣一點說：你根本是書獃子！」

「不是談因果，祇講邏輯推理吧，她做傷天害理的事多了，自然會有紙難包火的一天，到那個時候，她固然保不了自己，就連她的丈夫，恐怕也要受連累。」

「你以爲會這樣？」

「好多做官的貪污，往往不是他自己貪錢，而是有人走內線，他太太受賄。他蒙在鼓裏，或者是假裝不知，到有一天給揭發了，兩個人都不免身敗名裂。」

「就怕那一天還未到，你已經遭了暗算。」

[illegible]現在又籌募了一筆錢準備擴校，她[illegible]

[illegible]地笑了笑：「好了，我不再[illegible]怎麼不叫她？」

（一〇五）

「這位伍先生也太豈有此理！」

播音電視節目

香港電台

六：三〇 新聞報告　時代曲　香江之晨　天氣報告　粵語新聞　漁民天氣預告　每日公衆活動報告及特別報告　節目摘要報告　天氣報告　粵語新聞　太平山下漫步　少年故事　牧爲你點唱　新聞報告　廣播劇「戀曲」　米高濤的故事　新聞報告　本地及外來生牛及生豬批發價格報導　幸福玻璃球　漁民天氣預告　時事實錄　下午旋律　美的世界　又傾又唱　鬆餅法　風虎雲龍「太空飛鷹」　赤柱交響曲　英雄譜　星期一約會　警察通訊　新聞報告　新聞天地　香港傳奇「條條黑路」　粵語新聞及特別報告　新聞之窗　英語環遊世界　你的香港　新聞報告　家庭益智問答　節目　趣劇「點領白領」　民間故事「廉吏列傳」　粵曲　轉播倫敦新聞　樂在其中　空中問答　粵語新聞及天氣報告　時代曲　健康歷下　四人夜話「奇妙」　粵語新聞　時代曲　廣播完畢

商業第一台

六：〇〇 新聞簡報　名曲選播　日日新　清晨樂趣　天氣預測　時代曲　新聞報告　時代曲　認眞好嘢　生活的旋律　廣播劇　「彩虹美夢」　新聞簡報　美的世界　歌星小說　新聞選輯　奇情小說「朝陽與黃昏」　新聞報告　天氣報告　倫理小說「父教」　祝壽祝婚節目　古今中外「杜甫」　藝員五綫譜　新聞報告

商業第二台

民間故事「吳三桂」　粵語新聞　一曲寄心聲　遊山玩水　天涯地網　新聞專輯　天氣報告　十八樓C座　口琴講座　點播小說　實地轉播大會堂陳美齡慈善演唱大會　樂苑花蹤　新聞報告　秋燈夜語　時代曲　新聞報告　廣播完畢　新聞簡報　天氣報告　良晨樂韻　新聞報告　時代曲　輕快一小時　時代曲　我你他點唱　新聞報告　名劇選播「寵城冤獄」　股市行情報告　新聞專輯　音樂的約會　新聞報告　股市行情報導　天氣報告　新聞報告　今日之歌　新聞報告　股市行情報導　年青人時間　新聞報告　天氣報告　播年青人時間

麗的電視英文台

五：〇〇 兒童世界　古荒曆險記　澳洲木球隊　新聞及天氣報告　觀點與角度　戶外天地　春滿杏林　人海追踪　新聞報導及天氣報告　神秘之夜　烽火家庭　全日播映完畢

麗的電視中文台

新聞簡報及節目介紹　粵語長片「關東大俠」于素秋、蘇少棠主演　新聞及天氣報告　華龍探案「無影金剛震」　國語長片「劊子手」江彤、雲翺主演　聰明笨伯　新聞簡報及節目介紹　粵語長片「金大嫂」蘇少棠、鄧碧雲主演　觀點與角度　六二五劇場　鬼馬啄木鳥「萍水緣」　今時今日（第一輯）　綠面超人　老餅亭　麗視蒲香江「職業特工隊」片集　今時今日（第二輯）　時人時事「妙手仁心」片集　完播曲　新聞報告　天氣報告　播年青人時間　新聞報告　股市行情報導　古今奇談　新聞報告　日用英語教授　粵曲點唱　隨想曲　天氣報告　唱片唱不停　新聞報告　廣播完畢

無綫電視翡翠台

七彩「俠膽仁心」片集　午間新聞　七彩「網球雙鳳」片集　每日電影「樊梨花金剛陣產子」由關德興、吳君麗主演　七彩「卡通片」　七彩「超人歷險記」片集　新聞簡報　七彩「府城八條龍」片集　午間電影「復活玫瑰」由白燕、張瑛、胡楓主演　七彩「苦情花」片集　七彩「精打細算」　翡翠劇場「清宮殘夢」　新聞及天氣報導　觀點與角度　七彩「獅子山下」　七彩「送秒計」　七彩「歡樂今宵」　七彩「包青天」片集　七彩「功夫」片集　最後新聞報導　午夜電影「進攻美人關」由岳楓、金川主演　全日播映完畢

無綫電視明珠台

七彩「芝麻街」片集　七彩「卡通大全」　七彩「馬戲家庭」卡通片集　七彩「神奇樂園」片集　七彩「卡通片」　「小鎮春回」片集　七彩「十字街頭」片集　新聞及天氣報導　觀點與角度　七彩「人生百態」片集　七彩「修士奕謀」片集　七彩「巧婦持家」片集　新聞及天氣報導　每週名片「集堆特警大決鬥」由李察威寧主演　最後新聞報導　七彩「法庭內外」片集　七彩「雄鷹西探」片集　全日播映完畢

台灣九天豪華遊 $1,850（包證）
6月28日・8月23日・10月5日・12月24日
曼谷芭提雅四天豪華遊 $1,250
6月28日・8月22日・10月10日・12月25日
冷氣豪華旅遊專車・專人隨團出發・食宿一流旅館
東方海外客運有限公司 九龍海運大廈120C室
（金山輪船股份有限公司客務代理） 電話 3-678147（4線）

中央旅運社 台灣
四天慈湖謁故總統陵 HK$750,00
五天環島豪華遊覽 HK$1150.00
名額有限報名從速
九龍彌敦道五五四號實聲大廈十二樓C座（五月十日出發）
電話：3-846850 3-884934

9. MAY
Dynasty BANGKOK PATTAYA 4 DAYS TOUR
EXPERIENCED GUIDE
HOTEL: NARAI
TOUR: ROSE GARDEN
MEAL: CHINESE & EUROPEAN FOOD.
Only HK $ 1,050.
Good Earth Travel Service
Room 124, Man Yee Building, Des Voeux Road, C. H.K.
TEL. H233257 H233260 H238643

明珠 曼谷 芭提雅
四天豪華團・最佳導遊員
住：納萊大酒店
遊：玫瑰大花園
食：豐富中西餐
五月九日出發
每位只收 $1,050
同程可自由逗留一星期
大地旅運社 H233257 H233260
香港中環萬宜大廈124室 H238643

招請保養
對印報機之交直流變速摩打電路保養有經驗者按次計算或包月者皆可請函本報信箱W34號。

特別分類廣告
日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限，啟事及醫藥除外。

中國第一補酒 **詒厥齋** 參茸固本酒
飲咗詒厥齋 零啥唔同嘅
冠和酒行

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司
尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

德惠行寫字樓 招租
八折優待 二百三呎起
南京街八至廿號連接彌敦道
地下至四樓有專用電梯
合百貨公司銀行超級市場餐廳及各行生意
K八八三三二四 H二三七五三一

高貴新住宅租售 大夫第
何文田山道21號上設備講究建築雄偉位于梅嶺山地勢平坦無虞山崩左鄰政府官邸林木蒼翠郊區風光右里景色壯麗港海灣譽佔環俯瞰四週夜色別具情調理想住屋捨此莫屬入夜燈火心實樓務請從速・5-237531 5-441465洽

韓國 日本
四月三十日出發
韓國四天HK$1590, 韓日七天HK$2350
尖沙咀漢口道建漢大廈803室 電話：3-676113/4
漢城貿易旅遊公司

天主教 **培華英文中學招男女生**
自建園林校舍
F1至F4即日報紙接見新生
持有升中准考證免筆試
AD104 4640 巴士到美麗宮戲院下車
經14座救世軍直上
校址：九龍大坑東桃源街38號
電話：3-八〇〇〇五一

天主教 **聖慈幼英文中學**
香港知用中學 微遠英文書院
招男女新生
班級：英文部：F1—F5 P1—P6 幼稚園AB班幼兒班
中文部：小一—小六幼稚園高低幼兒班
考試日期：報名時通知 持有升中證者得免試入學幷可得參加免費暑期補習
校址：上環荷里活道普仁街19號電話455204
堅道93號電話：241434 堅道63號電話236531
上環必列啫士街37號 電話435314
上環急庇利街3號 電話438204

工商日報 分類廣告
銷數廣 效力大 收費廉
每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。
洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二五四五九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

租售
堅道觀樓 ／ 官塘唐樓 ／ 吉樓租售 ／ 農屋菜地 ／ 地下吉售 ／ 土瓜灣區工廠吉售 ／ 澳門新舖 ／ 潤大唐樓 ／ 荃灣旺舖 ／ 新型唐樓六萬餘元

招租
元朗樓租 ／ 大單邊舖租 ／ 旺角舖租 ／ 完備木廠招租 ／ 後座工場 ／ 樓房招租 ／ 高尚住宅 ／ 地王舖面 ／ 荃灣靚樓 ／ 新樓旺舖（九龍）

出讓
農場頂讓 ／ 大肉食欄 ／ 木屋出讓 ／ 工廠出讓 ／ 彩色電視 ／ 電視急讓

工商日報分類廣告
下列信箱有信請携收據來取
W6 W7 W13 W17 W30 W33 AM10 AM11 AM20 AM24 AC30

待聘
報稅帳目 ／ 理帳報稅 ／ 帳税兩君

聘請
大農場工 ／ 新樓平讓 ／ 代表 ／ 暑期佳職 ／ 吹氣機工 ／ 誠聘女傭

徵求
一點心聲 ／ 天星小輪有限公司 ／ 限公司通告 ／ 香港精武體育會 ／ 啟事 ／ 婚事 ／ 幸福婚姻 ／ 轉口代理 ／ 徵本地區活鯽鯉魚 ／ 徵求華裔 ／ 筆友會 ／ 專買酸枝 ／ 收買酸枝 ／ 誠徵舊琴鋼琴 陳小姐 K681395

商業
古玩玉器 ／ 廣玉豐 ／ 誠辦 ／ 保信 ／ 往台灣 ／ 台北 $440 ／ 特價機票（美國 1550 台北 440 馬尼拉 750 澳洲 1850 東京 620 曼谷 305 星加坡 795 倫敦 1450 紐約 2150） ／ 歐澳加美 包更機廉 ／ 鷄眼夾圈

遺失 聲明 ／ 聲明

頂讓啟事

特平童裝
寶寶鞋 三元二角 ／ 和尚袍 四元 ／ 咪咪枕 七元八角 ／ 女童裙 四元八角 ／ 牛仔短褲 八元五角 ／ 夏季積恤 五元起 ／ 膠雨衣 三元五角起 ／ 女童泳衣 七元五角起
台灣民生物產有限公司 九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店 灣仔分店 及 北角分店 營業時間：上午十時至下午九時半

招生
英國男女 ／ 英人聲帶 英婦主理 ／ 針灸速成班 招男女生 ／ 中聯 ／ 大新 30元 九龍3-947889 香港5-770610 新界12-235323 ／ 立勝 885280 848810 ／ 福來搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081 ／ **搬運** ／ 20元修電視 包括換胆及零件 K806379 明輝行 ／ 中華民國英國護照 ／ 相命

招日夜校各科及商科中學各班新生
香港□□書院
各級英語會話・日文・劍橋大學
英文拼音班・法文・英文科文憑班
英文專修班・德文・GCE英文班
西班牙文・國語・TOEFL 班
裁剪全科 廣告畫裝飾設計
中英打字・電腦打孔・香港稅例
聽覺打字・中英簿記・出入口文員班
中英會計・數理專修・L.C.C.文憑班
英文速記・珠算全科・PITMAN文憑班
F.1. F.2. F.3. F.4. F.5 班
畢業可參加香港政府會考及英國各大學會文憑本校並介紹就業
基礎日語會話（附日人錄音帶） 全套$25
日本語商業會話（附日人錄音帶） 全套$30
初級德文會話（附德人錄音帶） 全套$28
高級英語會話（附英人錄音帶） 全套$28
中級英語會話（附英人錄音帶） 全套$25
基礎英語會話（附英人錄音帶） 全套$25
語音學：即英文拼音附英人錄音帶 全套$25
珠算大全：精簡易學實用速確每冊$3元5角

醫藥 ／ 強身術 ／ 學廚 ／ 鳴遠學校招生 ／ 游泳班 ／ 青年會 ／ 英人學仕 ／ 英國小姐
中國烹飪專科
粵點燒油薄西西班禮茶心烤器餅餐餅戟餅
美加國際酒吧訓練中心 一技可傍身

馬寶來皮膚專科中醫 ／ **惡疾** ／ **流鼻血**
女醫師經驗豐富 **王玉芬婦病**
中國實學 **葉友芳婦科**

祖傳 **岑偉強 風濕胃病氣痛**
中國皮膚專科 國內皮膚科名醫主理
診症時間上午10.00—下午8.00 電話掛號3886715
診所：九龍彌敦道478號二樓
老牌中醫 **竹林氏胃病專家**

女醫 **朱玉華婦科** 留日實學・通經最快
梁耀文 哮喘久咳 祕方治本真正斷根

公務員工會聯合統籌處
抨擊新勞資關係法案
抗議減低生活津貼費

【本報訊】代表本港十三個公務員工會聯合統籌處，昨午舉行記者招待會，抨擊政府行將在下月初立法局上通過之新勞資關係法案，及政府之對高級公務員予以房屋津貼而置低級公務員於不顧，是極不公平之舉。

在新的勞資關係法案裏，政府規定勞工處長有權委任一名特別調解人，安排對勞資糾紛進行特別調解，或會同行政局成立調查委員會進行調查。但公務員工會聯合統籌處以為上述由官方委任之調解人或仲裁人未能真正代表勞資雙方，而肯定來說，在人選方面，今由有影响立法能力的大企業家或資本家出任，而勞方未能有參與人選之意見及反對，豈不是有違獲極改善勞資關係的初衷？況且在調查委員會或仲裁聆訊中所用語文由仲裁者或調查者所決定，倘若這等官方委任仲裁調解人選用英語，則對於曾遍不能運用純熟英語之勞方來說，實在是剝奪了他們提出意見之權利。

而最重要一點，所謂成立的仲裁或調查委員會祇是製造報告表呈交港督發表了事，對於實際之問題糾紛，並沒有任何積極之作用，故此公務員工會認為新勞資關係法案中所提成立調查或仲裁委員會，實屬浪費人力物力。

同時，政府最近由於生活指數降低，而削減了四萬五千五百五十五名低薪公務員之生活津貼百分之五十。統籌處以為政府在本年四月一日增加各項稅收和收費之際，不但對此等低薪公務員未予照顧，反而降低其收入，簡直是一種卑鄙行為。

還有，對於近二十萬名低薪公務員，政府對給以房屋津貼問題一直屢次拖延不予答覆，故統籌處認為政府應該多撥廉租屋宇與公務員申請入住或公平分配房屋津貼費予全體公務員，而不應只顧對高薪海外公務員予「錦上添花」之大批房屋津貼費。

最後統籌處對目前處理政府與公務員間糾紛之高級公務員協商會議，表示極之不滿，以其缺乏性代表，不能代表本港極大多數的低薪公務員及各可獨立談判的特性，實有違反國際勞工協商會之精神及英國政府與公務員間之「衛理談判」的傳統。

有關死刑問題
發動民意調查
印備表格由各團體派發

【本報訊】一位市政局民選議員及本港文化教育團體領袖等，對本港死刑問題昨發動全港民意調查，調查表格經於日昨開始向各學校街坊會及各團體派發，並望下月三日前全部收集，俾趕及於英女皇訪問本港時提出呼籲，要求接納本港民意，恢復死刑，使兇暴之徒有所顧忌，以減少本港之兇殺案及劫殺案滋長。

參加發起此項運動者，有民選議員陸海安、港九街坊研究會主席蘇濟、教師會會長賴愛民、全港津貼小學校長會主席陸藻章，校聯會主席陳劍科。

陸海安議員昨舉行記者招待會，解釋此次發動治安問題調查民意原因，因鑑於本港治安日益嚴重，盜匪橫行，劫掠姦殺事件幾無日無之，至於如何收拾及重整治安，已為四百萬市民當前最關心與憂慮之問題，但如何表達民意，則亦為辣手之工作，熱心社會公益關懷市民痛苦之社團領袖文化教育人士等，特發起全港民意調查運動，希望以一個星期之時間，完成深入港九新界各階層人士之意見調查與統計，俾趕及在英女皇訪問本港時提出呼籲，要求接納本港民意。

死刑問題民意調查表格內分三欄，一欄是贊成執行死刑，另一欄是反對執行死刑，另一欄是其他意見，市民對於上述各項贊成任何意見可簽名於內，表格大量印備歡迎各界索取，地點是九龍佐敦道立信大廈八樓教師會，與報報社，華富村鶴山學校，填妥之表格請於下月三日前彙集交回上述三處。

由於此次民意調查運動，關係全港四百餘萬市民生命財產之保障，意義重大，希望全體市民踴躍發表意見，更希望港九社會各方面領導人物共同參加贊助，以廣事功，俾收大效。

死刑問題發動民意調查，陸海安議員昨在記者招待會致詞，請全港市民支持此一項有意義之行動。（本報記者張榮基攝）

滙豐要員接見
海上學府學員

【本報訊】香港上海滙豐銀行要員，上星期五接見乘坐海上學府「宇宙號」抵港訪問之美國大學生。

此次會晤，為該批美國大學生「了解香港」計劃之一項內容。滙豐銀行總會計主任端納向大學生介紹了滙豐銀行業務概況及其在香港之重要作用。

滙豐銀行總行聯合經理沈熙瑞、出入口押滙部經理史諾敦及訓練部經理顧文高出席一次非正式座談會與該批大學生討論香港經濟與社會所面臨之問題。

海上學府「宇宙號」係由加利福尼亞州徹普文學院國際研究系經管。基本上屬於「普通文科大學」，每年作歷時四月之航程二次及為期一月之短途旅程一次，環遊世界各國。

海上學府大學生皮膚曬成黑色，心情非常輕鬆，絕無陸上學生緊張煩躁之態。滙豐銀行要員稱他們在「用最令人愉快的方式」攻讀學位文憑。他們欣然表示贊同。

滙豐銀行總行聯合經理沈熙瑞（右二）及出入口押滙部經理史諾敦（左一）接見來滙豐銀行訪問的海上學府「宇宙號」經濟學員林凱絲小姐（左二）及梅蘇珊小姐。

天氣預測

吹輕微至和緩南風，天色大致晴朗，但有時可能有一兩陣驟雨。

今日最高氣溫可升至攝氏卅一度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿七度；濕度百分之八十三。

讀者意見

九巴三條郊外路綫
假日增費殊欠道理

編輯先生鑒：邇來貴報所刊載讀者指摘九巴於假日將七十一、九十一及九十二等路綫車費提高逾半一事，使人獲觀後感覺奇怪，因為在此以前，人們很少知道乘車有假日與平時之分的情形會出現在大企業機構的巴士公司。

本人從事旅遊業工作，對旅遊情況頗為瞭解，覺得九巴之選擇沙田、西貢、大澳門三地區之車輛在假日來加價，動機無非因該等地區為旅遊勝地，假日遊人衆多，車者冗一提高，收入必相當可觀。且年來加風遍吹，加價一節，正是司空見慣，不引為奇，祇要照例申請，一經宣佈施行，即可照收加價，生財之道，不費吹灰之力，何樂而不為呢！

可是最令人「看不順眼、聽極逆耳」的是「逢假日加」的問題，難道假日的成本較重嗎？正如陸君所言：「燃油亦不因假日而加價」，直可說情理欠公、法理之據。我們知道，自海底隧道通車以後，車費由政府會同有關方面商議後明文規定一律每程一元，即使由坪石邨至中環的短途路綫，人們亦沒有提出異議而反對，其原因無非雙方都在於「劃一」與容易「適從」，并非一若上述路綫之某日也假期收費八角、某日也平時收費五角那樣「混淆碎」的令人難以計及，尤其是當地居民，又即使公司在業務上方面確實處於非常不齊的現象，那亦應從另方面去擬出通盤的辦法，而不應區區著重於此「纖毫」之舉，予人一種不雅的印象。

何況，九巴近年來之車費全面提高，售票員大部份刪除或裁減，皮費大輕，政府稅欵豁免，成人月票學生月票取銷，另由政府撥欵每年若干百萬給九巴作資助學童半價之補償費，條件可謂優厚極矣，公司收入因而大增，在此情形下，無論從任何角度言，都是絕無理由把上述地區之車費在假日提高達百分之六十的，未知政府有關方面之看法又如何？查旅遊事業近年來因受各方面的重視而漸見蓬勃，特別自年前規定勞工假期以後，更見假日遊人處處。

本人曾從有關方面獲悉：西沙公路快將完成（祇差一期工程），屆時由沙田至西貢較現在可以縮短三分之二的途程與時間，相信遊人必更樂於前往而無疑。政府當局不惜斥巨資興建此橫貫公路，目的亦無非積極發展旅遊事業，九巴豈可在遊人身上加多需索，給世人一種壞的觀感，相反的，應當在此時本「急流勇退」的精神，取銷假日加價措施，以符服務市民的宗旨才對，九巴執事諸公以為然否？

再者：本人之所以作此心聲之言，完全是受了陸安仁與余伺達二位先生仗義之言所感動，一盡市民之責，請賜本人絕無成見，敬祈亮察。

順祝

編安

讀者陳海源　四月廿五日敬上

華洋百貨商會
舉行就職典禮

【本報訊】港九華洋百貨業聯合總商會，日昨假座國際酒樓，舉行第廿七屆理監事就職典禮。請民政署副署長徐淦太平紳士監誓；中區民政主任高華安太平紳士頒發理監事證書；名譽顧問滙兆霖太平紳士頒發紀念獎章。觀禮嘉賓有：周錫年爵士、馮秉芬爵士、利國偉議員、李福樹、唐賓南、梁正本、張玉麟、何善衡、何添、洪祥佩、李堯正、葉大文、廖烈文、廖烈武等及該會顧問、名譽職員、理監事及由員同業等近千人。首由主席陳煜光理事長致開會詞，隨行交接禮，會將第廿六屆副理事長黃炳將該會印信移交當屆理事長陳煜光接受。全體理監事宣誓就職，請徐淦副民政署長監誓；高華安主任頒發證書；滙兆霖名譽顧問頒發紀念獎章。繼請徐淦副署長致訓詞。最後由廖志強監事致詞及黃洛生副會長致謝詞。禮成，監理事，晚間舉行盛大聯歡。

租務糾紛
雙方動武
兩人受傷

【本報訊】九龍牛頭角福華村，昨晨發生業主與住客因租務糾紛而演變成全武行事件，結果三名男子扭作一團，結果兩人受重傷，送院救治。警方對該案已進行調查。

據悉：昨晨十時許，牛頭角福華村第二段五十×號的六十八歲姓歐陽業主，向租客鮑某（五十歲）及其子（廿一歲）提出加租，但鮑某父子反對，雙方因而發生口角，繼而動武，互揮扭挑及晾衫叉對打，一場混戰之後，業主被人毆至重傷倒地，而鮑某之子亦頭破血流，由鄰居報警，將兩傷者送院救治。

港九華洋百貨業聯合總商會舉行第廿七屆理監事就職典禮，中華廠商聯合會會長洪祥佩致詞情形。

公民協會慶祝
廿一週年紀念
選出常務委員

【本報訊】香港公民協會第廿一週年會員大會暨春節聯歡於昨日假慶相逢舉行，參加會員極為踴躍，該會主席張有興議員，副主席陳子鈞議員，王幸利，秘書長鄭偉雄議員及新界地區主席森國楨議員及全體常務委員親自欵待各會員及來賓。

會員大會於七時正開始，選舉常務委員，下年度核數師及通過上年年度財政報告等。結果，張有興，鄭偉雄等三十人當選為常委。至主席及各部首長等則稍後在常委會中互選。譚廣榮被繼續委任為下年度義務核數師。

繼由張有興，鄭偉雄致詞。張氏指出一九七五年為公民協會艱苦的一年。因在市政局十二名民選議員中，公民協會只佔三份一。故恐不能充份發揮力量，以為市民爭取更大利益。但在位的四位公民協會議員，仍將竭其全力，繼續在市民局內或外為市民請命，為社會福利而努力。張氏繼就本港面臨之各種問題如小販、就業、房屋、教育、醫療及福利等社會問題，作全面的檢討。尤其對小販問題，指出應認可區，商戶及住戶方面皆須顧及。

在秘書長鄭偉雄領導之民事監察委員會，將分析資料所得之結果，作為檢討政策之參考資料。

秘書長鄭偉雄向會員大會致詞時指出該會今後的政策仍以「中肯」為主。但以「進取」為中心路線。鄭氏勗勉會員「以新的魄力，新的精神，朝向明天的態度，邁著前進開拓的步伐，續寫明天更輝煌的一頁」。鄭氏稱：「今天我不應祇為過去廿一年的成就而驕傲，應為明天要有更大創立的行動而準備。這是全體會員所當投身獻力的大建設，大担當。」鄭氏籲請會員今年起要做「公民精神」建設。鄭除往日惡習。去舊生新。與社會人士共同籌就一個更好居住環境的香港社會，使我們有更大的成就，更高的表現，使我們有一個更多繁榮與進步的社會。

是次聯歡大會則由王幸利担任主席，拍賣獎品由陳子鈞主持，所得款項全撥充經費用。陳世傑，沈鉅忠分別頒發錦旗，各地區主席分別頒發獎品委員匯書。

荷蘭銀行賀柏士道榮升

荷蘭銀行同人昨（廿三）日假座文華酒店舉行酒會，祝賀該行總經理賀柏士道先生榮升為荷蘭銀行駐特丹總行之總經理，處理歐洲及北美洲之業務，同時並歡迎該行日本及香港之區域總經理盛達民先生到香港履新。到會嘉賓近千人，衣香鬢影，極一時之盛。

圖左起：盛達民、柏士道、裴澤生及殷鎮文攝於酒會。

三院總理巡視中學地盤

【本報訊】東華三院董事局主席江永安、副主席冼海生、張威臣、郭志豪、馬清偉，總理蔡詩霖、張啓文、歐國樑、何新權、林世鏗、周光榮、李輔勳、曾洪光、張永勳、楊棣偉、冼廷、何世堯、王根元、吳彥男等，昨聯袂巡視該院陳兆民中學及伍若瑜夫人工業中學建築地盤。

陳兆民中學為三院第四間中學，位於新界葵涌，由庚戌年董事局倡建，校舍建設已完成各項籌備及圖則設計工作，現進行招標興建。伍若瑜夫人工業中學，為三院第六間中學，由癸丑年董事局倡建，已獲政府同意撥上葵涌公地為校址。現正加緊進行校舍設計，一俟完成撥地手續後，即可動工。

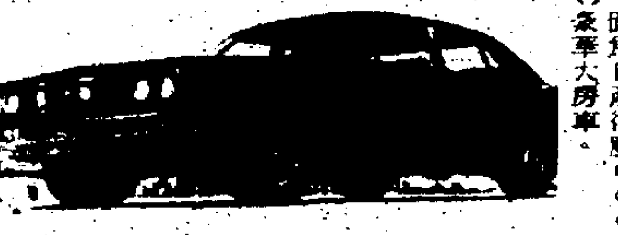
又該院總理並偕同三院職員携備三牲祭品，前往粉嶺拜祭和合石義山及沙嶺墳場、鑽石山義山、荔枝角義山。

東華三院主席江永安暨三院總理拜祭新界義山時攝。

「日產」車遍銷世界
外銷高佔日本首位

據最近公佈七四年全日本汽車出口數統計所顯示，日產汽車廠去年之外銷總數約為八十六萬四千輛，高踞全日本第一位，與七三年比較，增幅高達百分之二十二。主要之外銷市場，包括美國、英國、澳洲、芬蘭、荷蘭、加拿大、墨西哥、西德、比利時及亞洲各地等。由此可見日產汽車的雄風行全球。

日產各類汽車在本港亦大行其道，其中「實力」的士及十四座小巴更已遍銷港九，而各欵「得勝」、「士佳麗」車系，欵式衆多，無論是小型汽車，中型房車以至豪華大房車等，式式俱備，全部均屬最迎合潮流之超值產品，不獨雜條優美，性能卓越，安全耐用，且豪華舒適，設備週全，各方面均達到盡善盡美，無怪大受用家讚許，日產「得勝」、「士佳麗」、「實力」車系本港總代理，合誠汽車有限公司。圖為日產得勝260C豪華大房車。



金城各地團
每月出發

金城旅運貿易有限公司主辦東南亞各地觀光旅行團，由於經驗豐富，參加者均有舒適愉快，該公司每月均有團出發赴東南亞各地旅遊，最近各團之出發日期有：

「台灣九天環島豪華團」：定五月十七日、六月十四日、七月十九日、七月廿六日、八月二日、八月廿三日出發。

「台灣五天特價團」：定五月廿三日、六月六日、六月二十日、七月四日、七月十八日、八月八日及八月廿三日出發。

「泰國芭堤雅五天特價團」：定五月七日、五月廿一日、六月十一日、六月廿七日、七月九日、七月廿三日、八月一日、八月十三日及八月廿三日出發。

「泰國芭堤雅四天豪華團」逢星期五出發祇收港幣八百九十九元。

「日本遊覽團」：定五月十日、六月十四日、七月十二日、七月十四日、八月九日、八月九日、八月廿三日出發。

「菲律賓五天碧瑤豪華旅行團」定五月廿五日、六月廿八日、七月七日、六月廿二日、七月十二日、八月二日及八月廿三日出發。

「馬星泰十天聯遊團」定五月十七日、六月七日、六月廿一日、七月五日、七月十九日、八月二日及八月十六日出發。

「馬星七日聯遊團」定六月十日、六月廿四日、七月八日、七月廿二日、八月五日及八月十九日出發。

以上各團名額無多，請即移玉香港皇后大道中萬宜大廈五三一室或九龍尖沙咀漢口道何鴻卿大廈二二一室洽。

天氣仍不穩定

【本報訊】本港昨日天色陰晴不定，晨間晴朗有陽光，有時又密雲天陰，東南風輕和，氣溫較尚爲炎熱，預料今日天氣繼續不穩定。

新力牌議謝各零售商
取締役社長親臨參加

新力公司為酬謝港九新界各零售商，歷年來對該公司出品不遺餘力地支持，使銷量得以直線上升，業務蒸蒸日上，總代理福原電業有限公司日昨假香港干諾道中康樂大廈翠園酒家設宴答謝。新力株式會社取締役社長盛田昭夫先生伉儷親臨會晤各全業及港九新界各零售經銷商，社會賢達參加者衆。是晚七時半首先舉行酒會，介紹盛田昭夫伉儷與各與會嘉賓認識，隨即晚會開始至十時許，賓主盡歡而散。附圖左起：總經理，盛田昭夫伉儷，趙哲陶，劉啤。

紐約面貌並未改觀
但前往該地之航程現已改變

請乘搭每日獨有經東京及舊金山前往紐約之汎美747班機

現在已經開始，唯有汎美每日均有一次直航紐約之747珍寶班機。閣下更可在舊金山隨意停留後才轉搭汎美其他班機前往紐約，不另收費。為使乘客在停留舊金山期內獲得更多額外享受起見，我們會為閣下安排旅店特價房租，租車折扣等。更有西岸觀光節目，其中包括免費膳食，紀念贈品，及全家同樂之免費節目等等。

汎美747珍寶客機，其高度舒適及慇懃服務，早具口碑；加上飛行途中之免費電影，身歷聲音樂以及獨一無二之頭等艙餐廳服務等，務使每一乘客，均具賓至如歸，不虛此行之感。

請乘搭汎美，和我們分享美好時光。汎美世界是你家。

班機	離港	抵東京	抵舊金山	抵紐約
PA002	1000	1350	0815	1755

香港太子行五〇一室
汎美航空公司
客務部經理啟

□請將　貴公司之美國西岸停留觀光節目詳情郵寄下址

姓名：
地址：

汎美 PAN AM®
汎美世界　賓至如歸

港九僑胞隆重舉行追悼故總統蔣公

僑團代表公祭儀式莊嚴肅穆

【本報訊】港九二百多個各界社團，昨日上午十時，在九龍旺角亞皆老街珠海書院禮堂，隆重舉行追悼總統蔣公大會。

各界社團逾千名首長及代表，於上午十時首先舉行盛大之聯合公祭儀式，由林翼中任大會主祭，全體社團首長及代表陪祭。全體默哀及主祭獻花行禮後，由周異斌讀總統遺囑，黎晉偉恭讀祭文。

各界社團聯合盛大公祭禮成後，二百多個社團成員亦分別在上下午由個別舉行公祭，此外，並整日有甚多僑胞三五成羣個別絡繹前往靈堂致祭故總統，昨整日到祭之各界僑胞達數千人之衆。

追悼大會公祭故總統蔣公之祭文如下：

維中華民國六十四年四月廿七日。

香港同胞各界代表，謹聯合致祭於故總統蔣公之靈，文曰：

偉哉蔣公，天生人傑，束髮受書，以身許國。黃埔建軍，槍枝五百，革命武裝，於焉建立。受命東征，掃除叛逆，總領師干，嶄露頭角。國事蜩螗，紛爭不息，廣州誓師，揮軍北伐。我武維揚，聲勢無匹，簞食壺漿，所向克捷。東北輸誠，全國統一，日寇憂之，謀我更亟。挑釁頻頻，到處侵迫，陰謀孔多，無所不極。雪恥圖強，人人有責，公當其衝，不遑寢食。夜枕磨刀，庭前拼客，救國苦心，可表天日。蘆溝砲聲，震驚全國，振臂高呼，有我無敵。進退迴旋，十蕩十決，日寇計窮，泥足不拔。抗戰八年，三軍奮發，萬衆一心，堅苦卓絕。日敵敗亡，國仇昭雪，凱歌受降，豐功偉績。張我主權，保我國脈，一朝廢除，不平等約。外患初平，解除桎梏，憲政施行，全民勝躍。毛賊披猖，乘機發作，哀我同胞，復遭荼毒。李逆宗仁，竊權誤國，一髮千鈞，賴公復職。退保台澎，志存光復，金馬揚威，兵精食足。經濟起飛，我生樂育，萬衆謳歌，羣黎鼓腹。滄海橫流，池魚遭劫，唯我堅強，如山屹立。德之不孤，義終有託，中興可期，不憂不惑。前無古人，如公德業，治亂持危，光明顯赫。一夕驚傳，巨星殞落，天地晦冥，雷電交擊。全國銜哀，萬方號哭，彼蒼者天，何其慘酷。恭誦遺言，毋怠勿忽，衆志成城，毛兒必滅。矢志效忠，奪彼奸魄，他日奉安，公當瞑目。嗚呼哀哉，伏維尚饗。

昨日參加追悼大會公祭及個別致祭之各界社團計有：（上午）

中國文化協會、珠海書院、九龍總商會、光華健身協會、國立台灣大學香港校友會、國立政治大學香港校友會、國立師範大學香港校友會、國立成功大學香港校友會、國立中興大學香港校友會、國防醫學院香港校友會、香港世界華商貿易總會、中央軍事學校香港校友會、李鄭屋新區工商業商會、旅港中山同鄉會、中興四十六年廿三期留港校友會、中華函授學校香港校友會、鄭憩廠商會、僑港劉潤桐健身學院、六邑同鄉僑港聯誼會、香港遼海同鄉會、大同中學、僑港廣州暨宜聯誼會、萬國基督教聯合會、中華基督教海外佈道會、梁氏宗親總會、九龍樂富坊衆、僑港開平梁族宗親會、集成圖書公司、石硤尾街坊福利會、會寧聯誼會、南海佛教聯合總會僑港聯誼、崇南陽堂宗親會、香港華人機器總工會、香港柯蔡宗親會、旅港惠州潮州同鄉總會、香港至德總會、僑港浮同鄉會、中國青年文藝社、安徽同鄉會、香港隴西李氏宗親總會、香港華商福利勵進會、青年互助促進會、香港華人青年會、萬人協會、香港華文報業協會、香港徐氏宗親總會、亞洲藝術學院、中華民國足球裁判會海外組、中華業餘體育協會、港九私立中英文學校協進會、油塘區自由聯誼會、一心聯誼社、旅港軍校第六期同學聯誼會、旅港海陸豐劉氏宗族聯誼會、高雷旅港同鄉會、吳川同鄉會、中原客屬總會、鄭氏宗親會、香港閩台同鄉聯合會、旅港潮陽成田同鄉會、國立中山大學同學會、大陸逃港青年、蘇浙旅港同鄉會、蘇浙公學、蘇浙小學、榮金同鄉會、珠海書院新聞學會、李鄭屋新區街坊福利會、台灣廣東報導社香港分社、快新聞通訊社、旅港國立北京大學同學會、新界博羅同鄉會、潮州江夏福利會、林西河堂總會、香港德教總會、陳氏宗親總會、新會古井同鄉會、夏二題宗親會、香港中國筆會、文化大學留港校友會、棉總公會、港九自由文員會、港九工團聯合總會、黃埔軍校同學會、香港兒童保育協會、港九新界幼稚院協會。

下午致祭團體：香港孫中山紀念會、東方體育會、香江書院、港九私立中文學校聯合會、中國民主社會黨前廣州市黨部、港九新界各區小販研究委員會、僑港六邑同鄉聯誼會、香港同鄉會聯合總會、清遠四屬同鄉會、僑港潮汕文教聯誼會、自由青年協會、港九電影戲劇事業自由總會、海豐同鄉會、嘉應五屬同鄉會、興寧同鄉會、信誼同鄉會、湘南同鄉會、僑港虎鶴柔剛拳術總會、國際基督教救恩佈道會、曾憲員國術體育會、英德同鄉會、鄭天熊太極學會、黃淳樑詠春國術會、李賽生健身學院、港九名界救濟難民委員會、江蘇省旅港同鄉會、蘇北同鄉會、旅港增城同鄉會、賴旅宗親會、崇正總會、僑港惠州同鄉總會、香港中山同鄉總會、香港宗親會聯誼總會、無錫旅港同鄉會、香港總成體育會、旅港湖南省同鄉會、鄧氏宗親會、聯義社留港同人、中央通訊社、香港時報、香港基督徒志道會、廣州大學舊生會、僑港惠州同鄉會上水分會、僑港惠州同鄉會大埔分會、元朗惠州同鄉會坪洲分會、珠海書院荃灣分會、僑港惠州同鄉會、香港九龍潮州分會、學生會、香港龍門同鄉會、新界增城同鄉福利會、中央警官學校留港校友聯誼會、荃灣道德促進會、港九酒樓新青年互助社、中外畫報、香港工商研究協會、旅港陽江同鄉會、美青體育會、中青體育會、西青體育會、康樂聯會、官塘工商團、香港祝捷互助社、香港陸一三聯誼會、故鄉月刊、珠海校友會、僑港英德同鄉會、溫氏宗親會、廣大書院、南海同鄉會、廣東湛江同鄉會、

港九各界僑團昨隆重舉行追悼故總統蔣公大會。上圖爲大會設置之蔣故總統靈堂；下圖爲逾千名各界社團首長及代表聯合舉行公祭儀式。（本報記者梁三平攝）

上水粉嶺自由人士舉行蔣公追思哀悼會

【本報訊】新界上水粉嶺兩區各界自由人士暨各社團，隆重聯合舉行故總統蔣公追思哀悼大會，於昨日上午在粉嶺聯和墟粉嶺[illegible]院舉行，由李卓南、李國英，擔任主祭[illegible]、東莞同鄉分會、粉嶺蔬菜合作社、民安促進會、軍地東西村農校會、王波體育會、勝行華僑福利會、上水民安促進會、新界工會、東莞同鄉分會、上水廠商聯誼會、花縣同鄉會、全港公民協會、香港中港[illegible]惠州同鄉分會、古洞聯誼會、古洞蔬菜合作社、上水區會、港九總會、九龍巴士職工總會、港九酒樓上水工友會、香港新界歸真互助社、香港新界水族同業會等二十六個忠貞社團。

主祭者李卓南、李國英。陪祭團有周光輝、李國樑、陳暢、廖桂全、陳林培、侯潤槐、雷耀、王榮、楊湘正、林星南、陳照、鄧生、廖新業、李超、傅國民、鄺發、游位典、陳錦華、余英傑、張大文、楊譚炳林、梁炳華、熊興、張中傑、鄭蘊之、文年、張文、李定、李麟、陳賢文、蘇耀興、李金海、黃子年、王其、謝寶龍、蘇炳、周淨萍、張道強、賴中文、馮光、勞全、王波、葉傳、黃文楷等。

夏鼎基由菲返港透露

港府向亞洲銀行借款

預算每年二千萬美元

首批用作興建沙田新市排水系統

【本報訊】財政司夏鼎基昨晚自馬尼剌參加亞洲發展銀行會議後返抵本港時透露：儘管「亞銀」給香港貸款的利息具有歧視性，但香港仍將尋求每年向該銀行貸款二千萬美元（約港幣一億元），以資助本港各項主要建設計劃。

財政司表示香港政府已向「亞銀」接觸，希望在今年內可獲該行批准貸款資助沙田新市的一個排水系統的建設計劃，該整個計劃的建築費用估計將達二億元。據指出，「亞銀」亦付於年前貸款給予香港興建海水化淡廠。

對於「亞銀」給予本港九厘半的貸款利率，財政司認爲與由其他海外金融市場借款比較起來，所得的的利益實在不大，不過這個利率也並非會高於其他貸款利率。同時，夏鼎基指出，從「亞銀」貸款，可獲得較長年期的合約，交算是有吸引力的地方。

財政司強調此行到馬尼剌，並不是去商討貸款問題，而是與「亞銀」其他四十個會員國代表舉行會談，他並曾就本港由於銀行的貸款權利發表聲明。

聲明指出：對於「亞銀」方面決議，會員國在一九七二年國民平均總收入超過八百五十美元，須多負担零點七五厘利息，財政司表示謹以極委婉而且複雜的心情接受。

他指出：受這項決議影響的香港及星加坡，都沒有自然資源可供利用，兩地祇能夠依靠它們居民的努力勞動及富有朝氣的商業活動生存。

財政司謂：在多時期望以後，雖然本港可以獲得貸款，但是，由原本普通貸款八厘七五，變成目前具有歧視性的九厘半，是明顯地令人失望的。

夏鼎基形容亞洲發展銀行對香港貸款的勉強態度是「不合時宜」。它的決議，對香港貸款的利息來說，可謂是不公平的。

但財政司昨晚表示在未來數年內，本港仍會向「亞銀」尋求每年二千萬美元的普通借款，以資助本港的主要建設計劃。

財政司又透露，將繼續與「亞銀」當局進行磋商本港的貸款權力，但他表示在最近的將來實難望有進展。

建地下鐵預算 不會超過五十八億

當被問及近幾天來本港人士甚爲注意的地下鐵路問題，財政司表示：地下鐵的建築費用真的如羅德承所說需要一百四十億港元的話，政府一早便會決定放棄興建了。

他表示：較早時政府曾希望以單一合約方式去建造地下鐵首四期工程之目的，就是要將建築費限於五十億元之內，結果因日本財團的毀約而告吹。至於現時決定以多合約方式興建的修訂地下鐵初期工程，雖未能確切限定價格，但預算費用亦不會超過五十八億元。

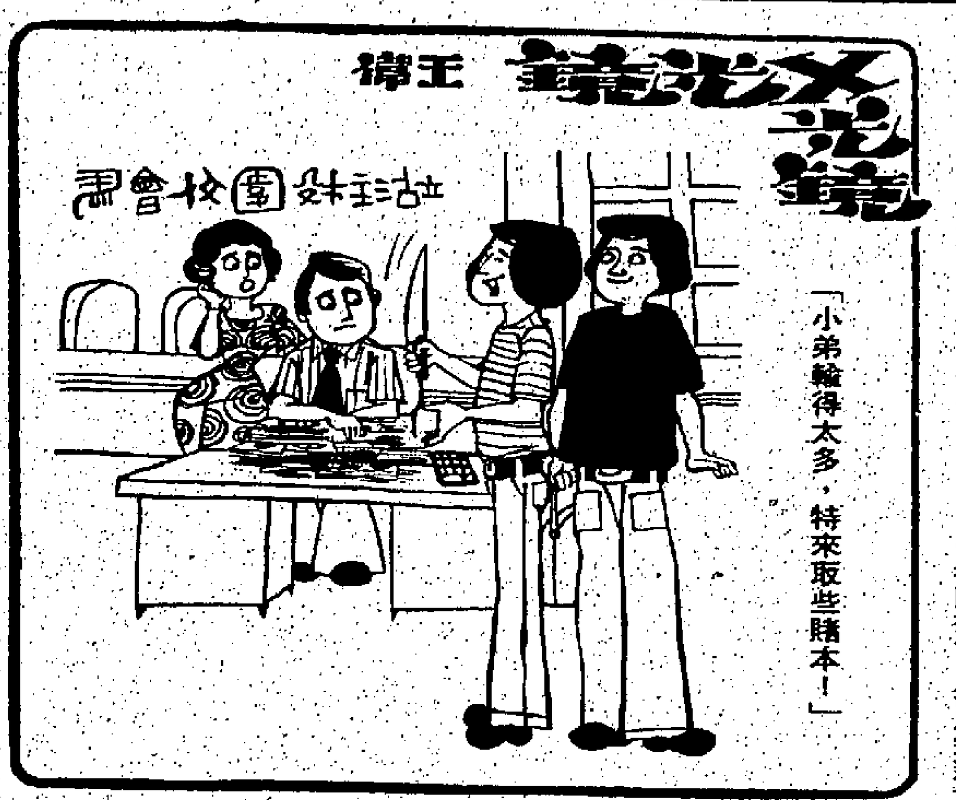
財政司強調：地下鐵的建築費用將不會由一般歲入的支付，而是從各方面的海外借貸所尋求。

失足跌落水塘 婦人被溺斃

【本報訊】一名婦人，昨午在港島大潭水塘突然失足墮入水中，一名途人見狀呼救，並將婦人救起，惟於送院後証實斃命。

死者名陳笑珍，五十七歲。

昨午二時卅分左右，該婦人行經大潭水塘近警察報案中心附近，不知何故，突然失足墮入水中，當時一名男子剛正行經該處，見狀立即向報案中心大聲呼救，警員立即趕赴現場，脫去鞋襪，跳水搶救，結果將婦人救起，不久救護車趕至現場將傷者送院，惟抵院後已証實不治。



兩煞星登門尋仇 青年身中多刀

【本報訊】兩名自稱爲飛仔，昨午闖入東頭邨十三座一戶民居，持刀向一名青年開斬，迄見後奪門逃去，傷者經坊衆援報警後，已送院救治。

傷者名李端生，十七歲，居住東頭邨十三座六樓七四六號室，於昨午六時廿分左右，當時屋內祇有傷者及其弟妹等在觀看電視時，突然有兩名年約廿歲的飛型青年闖入屋內，不由分說，拔出利刀向之襲擊，事主見狀，一面以傢俬自衛，一面大叫救命，但事主卒被人刺中多刀，傷背部、頭部。兇徒得手後，立即奪門逃去，傷者後爲鄰近坊衆發覺，即代召救傷車報警，後已送院救治。

五月五日晚 女皇伉儷參觀夜馬主持頒獎

【本報訊】英女皇來港作歷史性訪問，馬會於下星期一（五月五日）晚上，舉行特別賽馬，以表歡迎。女皇亦由英帶來一座女皇盃，以作比賽獎勵，女皇與皇夫將在馬場逗留一小時，參觀兩場賽馬，並主持頒獎，馬會各首腦及港督暨警方人員，曾於上星期五，在馬場進行「綵排」歡迎儀式。

下星期一晚上，女皇在英艦觀看放烟花之後，由夏慤道海軍基地登陸，驅車到跑馬地，由體育路進入馬場跑道，體育路上已搭起一座歡迎牌樓，屆時女皇坐駕車將由牌樓下經過。

下週一夜馬，八時正賽第一場，八時廿五分賽第二場，八時五十分賽第三場，九時十分女皇到場，車入草地跑道繞場一週，與觀衆相見，隨在決勝點前之草地上下車，下車後接見馬會各首腦，經過寒暄，相繼登上港督廂座，女皇到達後，草地跑道即起竹欄，第四場舉行，將延至九時三十五分左右開跑，女皇將由港督廂座復下草地，將出賽女皇盃之十四匹良駒牽出展覽，女皇並參觀馬匹，出馬時，斯時即接見馬主、練馬師及騎師，並參觀女皇盃比賽，比賽完畢，女皇下樓再到草地跑道上之頒獎台，主持頒獎，總成重返港督廂座參觀十時〇五分舉行之第五場賽事，賽畢，女皇於十時十分離場，第六場比賽，則在十時三十分開跑。

講到向人借錢 財神皺起眉頭

自馬尼剌參加亞洲發展銀行會議歸來的財政司夏鼎基，昨晚在啓德機場表示，本港每年將尋求向該銀行貸款二千萬美元。（本報記者呂榮光攝）

港督促法國官員消除 自由貿易種種障礙 及商人間心理圍牆

港商參加「巴黎國際貿易」展覽

【本報訊】港督麥理浩爵士於本港最近在法國成功地舉辦時裝表演之後，曾經親自敦促法國政府官員，消除影響兩地自由貿易之種種障礙。他建議應該繼續努力，以拆除港法雙方商人之間的心理圍牆。

該項在法國成功的香港時裝表演展出後，接踵而來的拓展項目，就是在「巴黎國際貿易展覽會」舉行一項提高香港聲望的陳列。

貿易發展局從本港一百一十家商號收集了一千餘件高級產品參展。

香港攤位面積佔四千平方呎，位於展覽會的「外國場館」內，與七十個國家同時展出各類產品。

「巴黎國際貿易展覽會」每年舉行一次，通常吸引一百萬入場參觀者，包括數千位國際買家在內。

本港在巴黎展出的產品包括玻璃纖維遊艇、攝影器材、體育與露營用品、象牙製品、玩具、新奇飾物、傢俬、家庭用具、電子產品、成衣、鞋類、旅行用品、鐘錶及文具等。

該展覽會在上週末開幕，將於五月十一日結束。

貿易發展局一位發言人說：「香港今次展出，目的在於展出本港產品的優異質素及品種。」

正如本月初在巴黎舉辦「時裝節」一樣，目前的展覽，亦是香港設法改善港、法貿易的一部份工作。

下月六日會景巡遊

各項節目多姿多采 富有中國傳統特色

【本報訊】爲歡迎女皇訪港之會景大巡遊，定下月六日在彌敦道舉行。大會籌劃人將竭力使是項節目盡善盡美，令女皇耳目一新。

除了當晚英軍擔任儀隊及帶領巡遊行列外，其他表演項目，均着重於中國傳統藝術。

巡遊籌備委員會一位發言人稱：因當晚將會是女皇首次參觀由香港人舉辦富有香港特色之巡遊，我們將設法令該晚之表演節目，忠於其傳統特色。

他說，在盡可能範圍內，每一項裝飾、道具及服裝，以致髮飾及髮型，將與歷史背景相符。因此，籌備委員會認爲巡遊行列將不採用機動「花車」，任何會景，將由人力推動。

負責一項節目之新法書院學生，將表演一齣舞蹈描述西王母蟠桃大會時麻姑疑前獻舞之情形。

保良局亦以此傳說爲題，演出八仙賀壽。

其他從中國神話故事演譯出來的人物包括唐三藏及其門徒孫悟空、豬八戒及沙僧。博愛醫院將他們驚險曲折的旅程重新編排成歌劇形式演出，並選孫悟空與牛魔王及鐵扇公主大戰一節爲該劇高潮。

而潮州各團體負責的舞蹈表演，則描寫中國名著「水滸傳」之英雄人物，以鑼鼓及竹樂拍和。

婦女會則選清朝名畫家孫龍所繪的「百鳥朝鳳」爲節目主題，以象徵國泰民安。在該項舞蹈中，鳳凰由百鳥與衆仙陪伴追隨。

蓮花亦是中國畫家喜愛的題材，東華三院就以蓮花爲題，創作一齣舞蹈，描述一羣少女圍繞起舞，蓮花仙子亦被其歡樂氣氛所感染，加入舞蹈行列中。

缺少舞獅則不能成爲傳統的香港會景巡遊，而是次巡遊項目包括南獅及北獅，兩者之服式及舞步有很大的區別。北獅將由香港工業總會及中華廠商會擔任，南獅則由香港國術總會負責。

終結是次盛大巡遊將是一條長達一百五十呎的金龍，該金龍是特別爲此次盛會而設置的，由龍珠，日牌及月牌拱護。由港九街坊福利會擔任。

是晚節目將於下午九時正開始，巡遊行列將經過皇家廂座，該廂座設於威菲路兵房旁邊（聖安德烈教堂對面）。市民將可於彌敦道旁觀看巡遊行列向北前進，行列將於亞皆老街處轉西至大角咀散隊。

保良局女童被消防員救出時情形。（本報記者張榮光攝）

保良局七女童圖爬牆逃走

一人不慎墮樓受傷 餘均由消防員救出

【本報訊】保良局七名女童，今晨一時許圖越牆逃走不果，其中一人失慎墮樓受傷，事後均送往醫院檢驗。

於今晨一時許，上址福利大廈六樓處之七名少女，相約聯袂逃走，她們年約十五歲左右，她們均於六樓洗手間窗口爬出，圖沿水渠爬出地下，僅一人成功至地下，另一少女於途中墮下受傷，臥地呻吟，在其後者睹狀，忙呼救命。

在呼救聲中，爲管理員發覺，一方面展開施救，另一方面則撥電報警。當消防員馳抵後即以雲梯將四名被困少女救出，隨即分批將她們送往醫院醫治及檢驗。

據悉：該七名女童，似乎早有預謀來黑逃走，事發時，由於其中一人心慌意亂，而致失足墮樓受傷，其他女童，忙退回屋內，不敢再奪下，由於受傷女童不斷痛苦呻吟，於是有人大呼「救命」，由該局管理員報警求援，於此時，其中四少女因懼怕，而躲入二樓一課室內，後由有關人員喚出，一齊送院。詳情在調查中。

墮樓受傷的女童姓鍾，年約十六歲。已送院救治。此外三名在大廈水渠被救者：㈠胡文玲，十五歲，㈡張小娟，十六歲，㈢江艷華，十五歲。

至於三名在二樓課室被困者：㈠陳紫君，十五歲，㈡李銀有，十五歲，㈢朱麗芳，十五歲。

警方在港九百貨公司檢去一批玩具槍

近來數宗械劫案中 匪徒使用此類假槍

【本報訊】警方人員，最近在港九百貨公司及玩具店檢獲一批「玩具槍」，而對該款「玩具槍」問題，將於本週舉行記者招待會，解釋警方所採取的措施。

據悉：警方最近調查多宗劫案中，發現劫匪所持類似手槍的物件，很可能與在港九各百貨公司及玩具店售出該款「玩具槍」相同，該款「玩具槍」不僅與真正的手槍相似，而且發射的性能使人受傷。

警方且於三月前，在灣仔一間玩具店內，檢去一批數近百餘枝，用塑膠製成的「玩具槍」。

本港售賣「玩具槍」的商店很多，一向是公開發售，來源多自日本供應的。

比利時首相 訪大陸後抵港

【本報訊】比利時首相田狄曼斯在大陸訪問一週後昨日乘火車抵達本港。

陪同田狄曼斯抵港者尚有其夫人，比利時外交部長艾上蘭夫婦，與及隨行官員八人。

比利時駐港領事福里保在邊界迎接各人。

本港署理輔政司滿天爵亦在尖沙咀火車站歡迎。

昨晨新界 兩宗車禍 兩人喪生

【本報訊】新界區於昨晨連續發生兩宗交通意外，釀成兩人斃命慘劇，有關事故原因，當局已着手調查。

首宗：昨晨十一時許，一輛掛「學」字牌之BE二九×七號電單車，在新界青山道行駛，至十三咪生力啤酒廠附近時，不知何故，突失去控制，撞向前面一輛AL九二×九號貨車之尾部，頓時車仰人翻，騎車者被拋離十餘呎外，當場身受重傷。

據報當時該貨車正由荃灣駛入深井村，在路口停頓下來，事發後，受重傷之青年由救護車送往伊利沙伯醫院，但在抵院時証實已不治斃命。死者姓黃，廿五歲。

次宗：昨晨九時許，一名六十餘歲老翁，在新界交通運道荃灣路時，突被一輛小巴（AU九五×二）撞倒，由警方送往伊利沙伯醫院急救，惟該老翁終因傷勢過重，稍後在院中不治死去。死者身世不詳，他約五呎四吋高，白頭髮，當時身穿灰色恤衫及黑色西褲。任何人士如能協助警方調查死者之身世者，請向警方報告。

不滿對新級要求一再拖延

政府文員會決定向女皇呈請願書

新界文量員亦將向港督請願

【本報訊】英女皇訪港首天（五月四日），香港政府文員會將向英女王呈遞請願書，同時新界民政署文量員聯會亦於同日向港督請願。

香港政府文員會於昨日在香港皇仁書院召開全體會員特別大會上，通過議決：「爲促使當局放棄拖延政策及立即實行報告書內之全部提議，決定於五月四日下午二時正向英女皇陛下呈遞請願書。」

該會主席於大會上指出：該會與港府於去年十月底組成之聯合調查委員會之報告書，雖已於二月十八日上呈銓叙司，但當局迄今仍未能對該報告書內之提議作出具體答覆。爲促使當局早日注意，才作出上述，向英女王呈遞請願書的決定。

新界民政署文量員聯會亦於日前在會員會會所召開特別同人大會，對當局無理拖延文量員之新級改制，及要求新界政務司儘速派員調查所得之報告書內容公開違一再決絕，極感失望和不滿，因此，大會投票決定於五月四日向港督請願，以期早日解決該項問題。

開平梁族宗親 歡宴旅泰僑領

【本報訊】泰國僑領殷商梁錫金，目前由泰飛台視察商務，於日昨由台乘中航機抵港探親，梁族宗親會同人，炳華、兆康、裕祥、冠球、榮柱、春和、柏殿、梁鼎、禎祥、業滋、元添、沃霖、耀民、梁忠、胡忠等廿餘人，到機場迎接，是晚並在九龍泰冠酒樓歡宴。

飯後偕同子女散步 一名警長昏倒斃命

【本報訊】一名警署警長，昨晚在九龍天光道警察宿舍附近山邊散步之際，突然昏迷倒地，經送院後已証實不治。

此者名邱明，爲觀塘警署的軍裝警長。住九龍天光道警察宿舍。於昨晚八時四十五分左右，死者食完晚飯後即携同兩幼子外出散步，當行至上址宿舍A座對開山邊之際，突然昏迷倒地，在旁的兩子不知其父何故，即跑回家中告訴家人，死者家人獲悉後，立即撥電報警，並將死者送院，抵院後已証實不治斃命。

據稱：死者的健康一向欠佳，並有嚴重胃病纏身，此次死因是否有關，有待調查報告。

家庭計劃 男子有責

【本報訊】香港家庭計劃指導會最近印製一款新海報，以「家庭計劃，男子有責」爲題，提醒本港的男仕們：家庭幸福是夫婦二人的共同責任。

新海報畫面爲一個男子手抱嬰兒的彫像（見附圖），目前已張貼在天星碼頭通道、各巴士及電車站、廉租屋邨等公衆地方，同時海報圖樣亦已製成大釘版一幅，陳列在該會灣仔總會所外面。

據該會總幹事林貝辛嘉女士指出：本港長久以來接受家庭計劃指導者，絕大部分爲女性，近年雖有改變，但女性仍佔百分之九十七，所以有宣傳「家庭計劃，男子有責」的必要。

家庭計劃指導會，是本港目前設有男性節育指導服務的唯一機構，在港九新界均設有指導所。

奧斯卡的叛徒

24格

奧斯卡金像獎每年都轟動一時，尤其在明星制度盛行的年代，但隨好萊塢的沒落，美國聲望低沉之際，奧斯卡不但失色，甚至出現叛徒，不但出言諷刺，甚至付諸行動，令大會尷尬，而這種風氣更日漸興盛，無不令大會人仕感到頭痛，美國電影界懷舊，回想當年熱鬧虛榮時代，不無因由。

就以近年奧斯卡金像獎的得獎人仕即可以看到一點，特榮的得獎是酬謝他數十年的努力，另一方面，也是對他所慣偷演的美國正派英雄人物作一個謝意。

前年頒獎給差利卓別靈是一次補償，當然，其中含有悔意是免不了的，至於今年頒獎給雅格尼也是十目所視，雅格尼是老牌演員，給獎給他是十足加十足的酬謝，因爲他們不會像其他小子般一面拿獎像，一面惡言相向，令大會司儀臨時臨急，不知用那種面孔相迎，被尼高遜四次提名，他在「唐人街」中演出是有目共睹，不用懷疑他的演技，但他有名是好萊塢叛徒，難保他在奪得歐美各大獎之後，在奧斯卡金像獎典禮中大發謬論，至於德斯汀荷夫發，此人提名次數不少，但今屆早已在提名之前批評大會，認爲奧斯卡金像獎不足重視，相信大會人仕亦聽到了他的反應，起碼應屆大會是挫一挫德斯汀荷夫發的銳氣，要他落選，至於愛拔仙奴與阿爾拔芬尼則兩人俱來自異國，一爲英人，一爲義大利，現正挽回美國聲名，唯有選用雅格尼這位冷門中的冷門，正如往年選積林黛。

雖然如此，今年的叛徒仍然在典禮中大發嘯頭，卡普拉得了多項獎項，他名聲正躁却爲紀錄片得獎者向大會司儀申辯，使美國正派人物法蘭仙納杜拉及卜合不快，但另一位司儀沙麗麥蓮則幫了卡普拉，使兩派在大會上針鋒相對，這種場面相信令馬龍白蘭度及珍芳達等輩看得不亦樂乎。

祇可惜這種場面使眞正得到尊敬得獎的侯活鶴斯、尚雷奈亞、英格烈褒曼等留上懷舊的潮流裏。

紐樸一見南紅行近，馬上與她開個玩笑：「亞眉姐，小弟可否長伴左右，不敢話擒鏡頭，祇望揩多少「鏡尾油」沾光沾光，可乎？」（錫）

謝曼羅倫蒂不妥協 揭警察瘡疤遭毒打

謝曼羅倫蒂是一位義大利年輕導演，獨沽一味拍警匪片。在他處理下的警匪片，通常將警察形像醜化。所以，他的作品經常被人抨擊，認爲他對警察有偏見。

謝曼羅倫蒂不否認他對警察無好感，但他不同意批評家說，他對警察存有成見。他說：「我以前當過警察，對於警察內部的腐敗、貪污，瞭如指掌。我之所以離開警界，主要理由是，不與他們同流合污！」

謝曼羅倫蒂的最新影片是「刼賊嫁禍」，故事是描寫警察在辦案時，做了賊阿爸，將歹徒所刼得的賊物吞掉。並且，嫁禍他人。

由於「刼賊嫁禍」觸怒某些警察。所以，它在義大利上映，戲院受到歹徒破壞，導演謝曼在街上被幾位大漢毆打一番。

後來，謝曼到警局去報案。可是，警察對謝曼不大理會。謝曼一怒之下，向當地報紙投訴。因報界插手此事，使警察不得不重視此事。卒之，隨便抓幾個人認罪了結此案。

雖然，謝曼遭受毆打與恐嚇。可是，他不向惡勢力低頭，目前仍然拍攝醜化警察的影片。

這類影片，都得到觀衆共鳴，票房紀錄很好。此無他，因「刼賊嫁禍」非常合適觀衆口味，替小人物出一口寃氣。圖爲該片中一幕。

潘壘拍歌舞場面 仿西城故事方式

由潘壘導演、仙杜拉、陳萍、思維等聯合主演的邵氏歌舞文藝鉅片「妙妙女郎」連日正在加緊排練新舞，日內即將在邵氏影城內拍攝難得一見的歌舞場面。

走紅港台多年的名導演潘壘表示，「妙妙女郎」將動員一流舞蹈家約四十餘人，配合「鬼馬歌星」仙杜拉一同演唱新型歌舞，希望它能成爲一部「西城故事」式的中國歌舞片。

今日電影

戲院	片名		
海運	奪標	（西）	***
新華	浴血江湖奪寶戰	（西）	（重映）
明珠	越南戰火	（西）	（重映）
荷李活	扭計祖宗陳夢吉	（國）	*
東方	烏龍王	（西）	***
國都	枕邊魔	（國）	（未評）
華盛頓	壽迎春	（西）	*
麗聲	鬼上身	（日）	（重映）
京華	綠帽	（西）	***
紐約	刼賊嫁禍	（西）	（未評）
凱聲	唐人街	（西）	**
豪華	少女大綁票	（西）	（未評）

娛樂

女金剛單人匹馬 掃毒梟深入虎穴

在黑人電影中，有過很多英雄偶像，較早時有薛尼波逵的神探黑金剛，有占布朗的私家偵探，有李察朗特利的「沙夫」，也泰瑪拉杜涵的女金剛。不過，以上幾位都是職業性或半職業性的英雄英雄。很少有如彭姬莉亞在「女金剛橫掃毒梟」所扮演的歌菲那樣。

歌菲並非偵探，也非警員，她祇是一個在醫院裏工作的護士，但她却有嫉惡如仇的本性，她討厭仗勢凌人，討厭貪污勒索，更加討厭是迫人走上歧途的毒魔，因爲她希望所寄的胞妹，拿了由她辛苦工作賺來的錢去吸毒，而她妹妹的吸毒，是由那些毒魔威迫的。於是，她下了決心要和販毒分子勢不兩立。

「女金剛橫掃毒梟」的故事，就是描寫歌非如何憑個人的力量與勢力龐大的毒販週旋，從而將他們一一殲滅的經過。要對付組織強大的毒梟，自然不是一件容易的事，但編導人積希路却構想個合情合理的橋段，使人在觀影之時，覺得歌菲之能夠將他們逐一消滅，是絕少誇大的。

首先，歌菲是一個非常聰明的女子，她有頭腦，夠膽色以及有決心，其次，她長得身材美麗，面孔漂亮，男人見了她很容易着她的迷，而最令她成功的是做起事來心狠手辣，這些都是她掃蕩毒梟的成功本錢。

葉麗儀主唱 危險十七歲

文藝導演羅馬表示，「危險的十七歲」，是一部美得像詩篇一般的影片。片中還有一支充滿羅曼蒂克情調的主題歌「夏蓮娜」，由葉麗儀幕後主唱，預料定能取到青年觀衆的歡迎。

羅馬導演繼稱，「危險的十七歲」是寫一個少女的故事，她的名字叫夏蓮娜，年紀祇有十七歲，她第一次遇見了男人，於是她閉上了眼睛，開始學會了吻，學會了擁抱，然後……

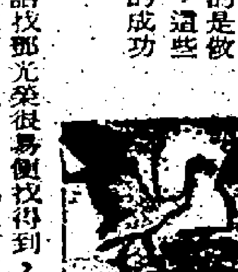
那首動人心弦的「夏蓮娜」，是由羅馬作詞、顧家輝作曲，由葉麗儀主唱。

鄧光榮轉性在家搓麻雀 等楊甦來港開新戲

這兩天打電話找鄧光榮很易便找得到，亞倫是不是轉了性要做住家男人了？因爲以前他不拍片便去打獵或玩遊艇，是個較活躍型的青年。

鄧光榮當然不是轉了性，而是他最近拍完戲不久，這兩天剛好有空，便安靜的等楊甦來港，楊甦一來他和甄珍主演的一部新片須要開鏡，這是一部文藝片，鄧光榮恐怕曬得太黑了不應戲，而且他最近對上海麻雀很大感興趣，有空便坐下來和圈中老友搓八圈麻將，倒也是一樂。

陳鴻烈是希望楊甦慢幾天才來港的，因新片未開拍容易找鄧光榮，幫助做「狼吻」的宣傳工作。「狼吻」是陳鴻烈初執導筒的作品，鄧光榮是拍潘迎紫和金霏兩個女主角，擔足重頭戲。



沙拉蕙安來港

著名女歌星沙拉蕙安將應香港希爾頓酒店與華星娛樂公司之邀請，於五月六日及七日一連兩晚，演唱於希爾頓酒店之大禮堂。

當晚所售之門劵是每客港幣一百元，包括有豐富的晚餐，節目由八時正開始，十時是沙拉蕙安的精采歌曲表演。

愛好此節目的人仕，請早向華星娛樂公司或希爾頓酒店的宴會部訂座。

高亮打消去意

有關高亮辭職的傳聞，成爲今年電視圈一樁相當引人注意的事，因爲高亮在「麗的」工作已有十八年，由麗的呼聲至映聲，他一直都是「麗的」頗吃重的人物，故此，一旦傳高亮辭職，大家都十分關切。

自高亮遞辭職信後，「麗的」便在挽留，聞現高亮已接受挽留，不堅持辭職，有關高亮的事相信在一星期內便會有明朗的公佈，他今後留在「麗的」仍居要位。由於高亮在電視工作方面有很豐富的經驗，且有顯著成績，故「麗的」總經理黃錫照自加入電視台工作，便認爲高亮可助他一臂之力，對高亮的工作很欣賞，現得高亮表示留下，黃錫照很表高興，並表示有高亮的協助，對今後業務更有信心。（屏屏）

仙杜拉在銀幕上下一樣以鬼馬和爽氣著名。

仙杜拉沒有心機 契兄妹時常鬧翻

仙杜拉是一個坦率，沒有機心，而又不懂得人情世故的人。

所以，常常在說話中，無意的得罪人，事實上，這邊，她開罪了人，但是，轉過頭來，又對對方好好的不得了。

拍「偷搶騙」時，雖說這是仙杜拉的處女作，不過，爲了這部片拍攝的日子，超過預算很多，工作時間，仙杜拉邊拍邊火了，曾對于聽表示：如果要她再繼續補拍下去，那麼，多多錢她也不幹。

仙杜拉的孩子脾氣一發，于聽便手足無措，氣的要命。

這一段時間，有人說：于聽與仙杜仙鬧翻了，連契兄妹也都不做了。

事實上，却跟這個完全是兩回事，當仙杜拉知道「偷搶騙」要上的時候，主動的找于聽爲于聽拍了一個三十秒鐘的電視廣告，爲她這個戲宣傳。

而且，在「仙杜拉之歌」的節目中，經常演唱「偷搶騙」的插曲。

玉姬魯蒂赫是一位荷蘭女郎，在「偷情」中她與男主角添摩菲柏克斯有非常熱辣辣的演出。圖爲她兩在片中一個鏡頭。

當選最上鏡小姐 劉麗麗是台視之寶

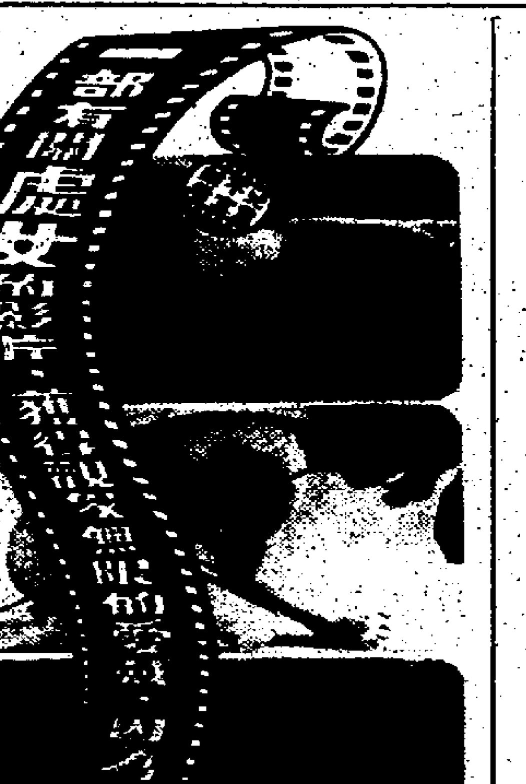
劉麗麗這位年青的電影女星對香港觀衆來說，是一個頗爲陌生的女孩，因爲在「笑王之王」之前，她並沒有多少電影在香港上映過，也沒有別人特別介紹過劉麗麗，但在台灣，情形却大大不同，由於劉麗麗在電視演出很頻密，她又是一位歌星，認識她的人不少，喜歡她的觀衆更多，所以，劉麗麗在台灣是一向相當響亮的名字。

劉麗麗的「笑王之王」的第二女主角，在「笑王之王」前，她也拍過一些電影，那是「岳母大人」、「行行出狀元」等片，曾提名爲亞洲影展有前途新星作爲候選人由此可知劉麗麗是一個很有演戲天才的女星。劉麗麗拍「笑王之王」祇是客串性質，她與后儀是好朋友，而后儀又是製片家傳清華的「拖友」，后儀邀劉麗麗爲傳清華助威，劉麗麗自然樂得再上鏡頭。聞劉麗麗演戲很「放」，領悟力很強，老牌演員及導演王引對劉麗麗的演技就很激賞，認爲她是一位可造之材。

台灣電視明星中，劉麗麗是很受歡迎的一人，她更是「台視」兩大節目——「歡樂週末」及「國語電視劇」的主持人，除當電視主持人外，她更是紅歌星，每天表演很忙，外地娛樂商邀她登台，常因台灣電視工作多而無法接受邀約。不過，劉麗麗也曾來過香港演唱，對香港她總算有點認識，却不着迷。

說起來，劉麗麗進入電視圈是通過毛衣小姐選舉而開始的，一如恬妮及陳萍，也是當選「毛衣小姐」而開始演電視，那一次毛衣小姐選舉，劉麗麗被選爲「最上鏡頭小姐」，有了最上鏡頭的條件便最適合演電視和電影，所以，劉麗麗便註定吃戲劇表演飯了。

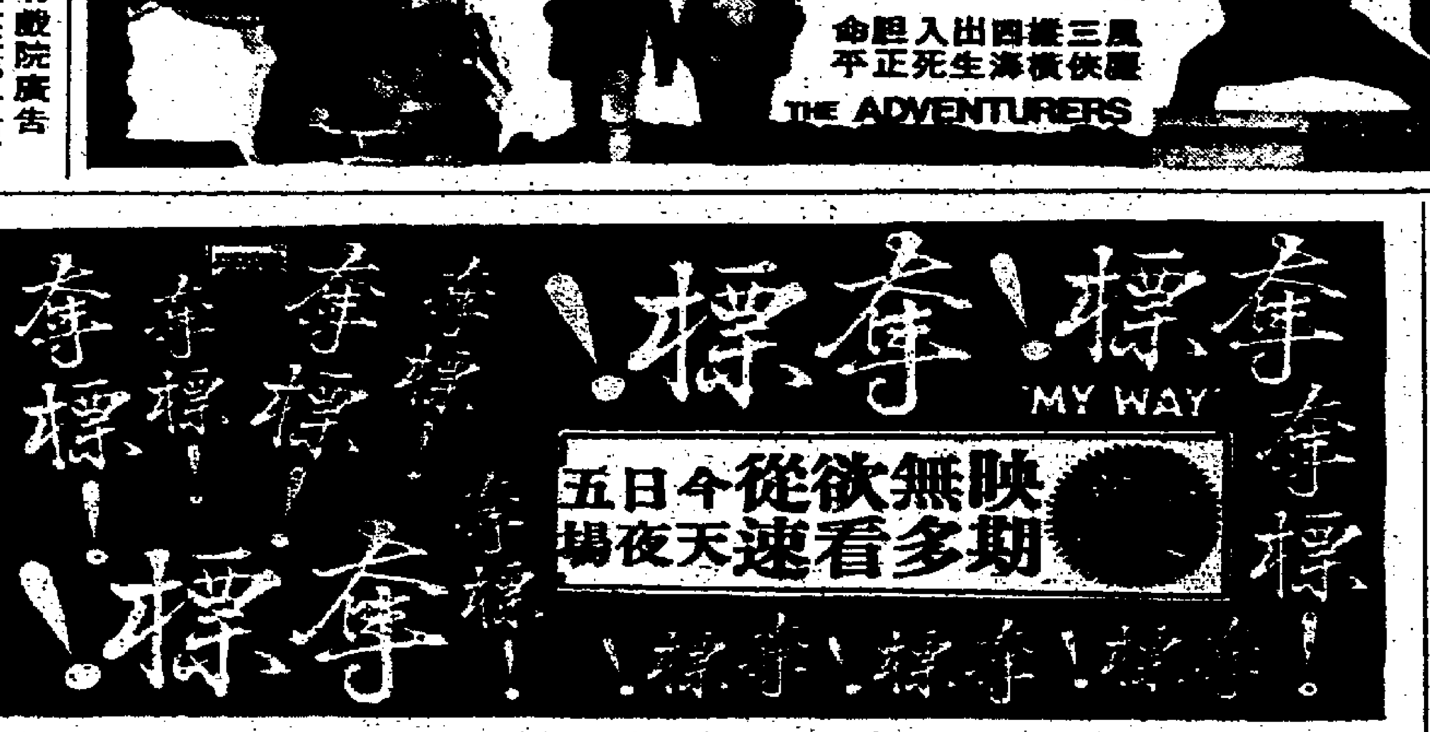
「笑王之王」是踏角麥斗梁二主演的電影，劉麗麗在片中演一個鍾情於梁二的少女，演來俏妙討好。（楊翠）



啟德遊樂場
經本場各路巴士如下
香港遊客可乘111號隧道巴士到達本場
市內唯一最完備的遊樂場
太空飛碟
鑽石戲院
華美歌藝團

尚有戲院廣告刊登在第十頁

捐血救人
請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理電話：二八二〇二二壹、



麗宮
今天仍映

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司
尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

對中共釋放之意見

·德公·

先幾日睇到新聞片，中共釋俘，去移民局申請延長在港居留，記者說明，佢地係由本港之左派派人陪同前往，相信在申請延期居留之前，左派早已與移民局安排，所以一去到移民局，祇不過半小時，就已取得證件，在螢光幕上，見到中共釋出，以便佢地來港轉台之戰俘，全部均為風燭殘年之老人，其情景甚為可憐。但地去移民局申請延期，幸而有左派之人帮手，比我地做香港人有福。德公曾去過移民局申請回港證，交咗俾櫃位之官後，即被命「等一等」，一等就等咗三個鐘頭，午膳時間已到，腹如雷鳴，祇好再戰戰兢兢，行埋櫃位問吓，獲答曰：「下晝再來喇」。於是德公行出中環，茶樓迫滿人，想搭車去灣仔飲茶，亦屬難事，電車巴士站企滿人，不過當日下晝，卒之攞到手矣。故睇到個幾個被中共釋放，又「准」佢地返台之戰俘，竟能在半小時內，攞掂佢地在港延期居留之證件，實感詫異，由此亦可以睇出佢地之身份，有異於本港人也。

本來中共之舉，在任何西方國家，乃屬於一件新聞，記者必聚跡而至，有拍照片，又有訪問，但係佢地可能另有講唔出之原因，深居簡出，記者發問，提出問題，佢地之答案，好似預先背熟嘅。故有人話，佢地乃中共利用對台統戰之工具，此德公亦甚相信。而呢一班人，可能亦有難言之隱，佢地有無家屬在大陸，被扣作人質，我地無從知道，不過中華民國政府方面，要佢地依照正當手續，申請入台，亦並非無理苛。佢地被俘二十五年，被洗腦已洗得乾淨又乾淨，呢一次佢地若獲返台，在台灣必定盤問查詢矣。

若依西方國家法律，坐二十五年監，比被判無期徒刑為長，被判無期徒刑者，坐監不超過二十年，就可獲假釋矣。呢一班被俘之前國軍將領，三分之一世人，在大陸俘虜營過活，若由嬰兒至二十歲之一段時間，則半世人在俘虜營中過活，甚為可憐。祇基於此理由，國民政府已應批准佢入境探親，反正佢地入境之後，亦做唔出乜。但地去到台灣，反而可大爆內幕，但在港被嚴密看管之下，反而粒聲唔可以出也，佢地根本無此胆量。

鄭和下西洋的歷史壯舉，開啓了我與南洋各國的歷史淵源，奠下了深厚敦睦的友情，目前定居各國的華僑，提起鄭和，簡直奉若神明，彩圖所示是建於馬六甲海峽的鄭和廟。

鄭和下西洋時駐節馬六甲所掘築的「三保井」，容積甚大。

友情

·朗·

未結婚之前，很多朋友曾經對我說：

「喂，結了婚之後，可別忘了老朋友！」

我連忙回答說：「不會的，那有可能把你們忘了！」

但是，大多數朋友仍然不置相信，笑着說：「別說得那麼肯定，到時說不定每天祇會對着太太，腦海裏早已經沒有朋友的影子了！」

我再三表示不可能會那樣，但是，有些朋友仍然不肯相信，其中一個說：「任憑你怎樣說，我也不會相信的，我嘴試得多了，不少結了婚的朋友，在結婚之前，他們還不是和你說得一樣言詞懇切，可是，結婚之後，也祇見過兩三趟，以後便不見了踪影，間中能夠打一個電話來談談的，已經十分難得了。所以，不管你現時言詞如何懇切，我硬是不信，我所需要的是事實的證明，等你結婚之後，看你怎樣對朋友再說。」

他說得也對，目前不管我如何再三向他表示，也是無濟於事。拿出實來，便是我最佳的表白。

於是，我結婚之後，我很謹慎的與未結婚之前保持往來，沒有大分別。

這樣一來，卻引起不少朋友的驚奇，可是，在我來說，根本就沒什麼。任何人，在生活中，是不能缺少朋友的。

事先我沒有多大把握的朋友，用感嘆的口脗說：「真想不到，你還是你朋友，沒有把朋友忘記。」

我對他說，每個人的想法不同，我的看法是朋友歸朋友，太太歸太太，這是兩回事，不可混為一談。

「能夠和你同樣想法的人並不多！當初還以為你不過祇是口頭說說而已，結婚之後，便什麼也會忘記得一乾二淨，說起來，到是錯怪好人！」

我祇有淡然一笑。事實上，在未結婚之前，我自己早有打算，我認為我結婚，祇不過是我生命中增加了一個可以和我同甘共苦的人，除此之外，生活上的變化應該不會太大。和朋友保持往來，是我早已經注意到的事；不單祇我個人如此做，我還告訴我的太太，不要因為結婚，便和其他朋友疏遠，並且鼓勵她有空多去看朋友，有空的話，我也會陪着她一道去探她的朋友們。

社會是集體生活，一對夫婦等於是一個單元，他們必須保持和外界聯絡，否則，生活上便會覺得索然無味，這不是生活的真正意義。

但是，我相信，結了婚之後和朋友漸漸疏遠，也不是多數人所想的，有些人所以與朋友疏遠，完全是環境的關係，比方說，結了婚，生活負擔重了，夫婦倆必須努力賺錢維持家庭的開銷，一旦忙於生活，便會在不知不覺中把朋友冷淡了，假如我們真的把對方視為朋友的話，就不應該怪責他們，而應該主動與他們保持聯絡，這才是真正的朋友，所謂朋友，就是不作諸多計較，真正的友情是建於雙方的諒解。

耳朵顯示健康

人相百態

·袁樹生·

人在母親懷孕時，先有鼻子，後有耳朵，相書謂「採聽官」，耳朵表現個人健康、命運、智力的特徵，一般而言，健康好、智力高的人耳朵多能與五官配合，耳朵輪廓美好，色澤明潤，耳肉豐滿，左右大小高低相同。

耳朵顯示個人智慧，一切音響，先從耳朵傳到腦神經中樞後，始構成思想反應，一個耳朵有缺陷的人，他的智慧亦必受影響。

從耳朵顏色看，紅潤者健康佳，運程好，白亮與紫色，身體好，精力旺盛，黑暗者遲滯，枯者元氣即盡，灰暗者惡兆來臨。

耳朵與心腎有關，兩者最能表明個人健康情況，人倫大統賦論耳說：「惟耳者主聲音之聽者，為心腎之司牧」，這是有生理、相理及科學根據的。

一個人緊張時，便面紅耳熱，心跳，害羞或做錯事，便耳朵先紅，此時我們的心臟也與平時有異。

中醫認為「腎氣實則清而聰，腎氣虛則恐而濁」，有腎虧症，便出現耳鳴與重聽，這是耳腎相通的明証。

無論男女耳朵色澤明潤，肥厚大肉，輪廓分明，顯然先天有良好遺傳，這是富貴之相，其人記憶力、理解力及智慧也會比較特出。

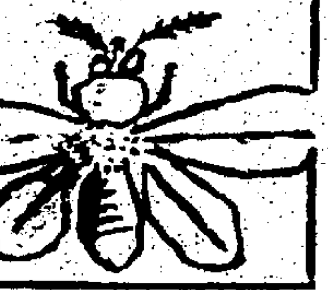
耳朵尖薄短小，智能偏低，遺傳欠佳，健康也不會好，其人非貧即賤，故此以色白稍帶薄紅最好，倘若色澤突然呈黑枯，其人運滯，坎坷多阻，這時候無論言行都非要小心不可，以免遭到嚴重損失。

紐西蘭的工人福利

·文鑑·

紐西蘭、一譯新西蘭，是大洋洲的小國。它位在澳大利亞東南海中，狀似長靴，因為庫克海峽的緣故而分之為南北二島，面積約十四萬四千餘方哩，山脈縱貫全境，很多的活動火山，所以經常都有地震發生 [illegible]

[illegible] 內容，就知道這是不假的了。其他各商店徵聘店員的廣告則是：「凡屬本店僱員，工作絕對自由，每日支給往返的電車費。如果工作時間稍需延長，本店則僱的士送你回家；且在一星期內發給兩張電影票。」至於各鄉村僱用勞工時，也多半在各報上刊登廣告的。廣告詞句往往是這樣：「如有願意受本農場僱用的壯年農夫，則由本農場先付給家庭生活費，疾病治療費用等。同時本農場 [illegible]



南洋的鄭和廟

·文圖·

南洋和中國的歷史文化關係是非常密切的 [illegible]

單戀

·杜朗·

做夢也沒有想到，竟然有人會問我，愛情是甚麼東西。

如果不是她那懷認真的神色，那麼，我還以為她是拿我來尋開心。我既不是愛情專家，也不是男女問題顧問，而她竟然向我提出這個問題，也難怪我聽了她提出的問題，會猶豫了一陣子。

再說，她不是個十七八歲的女孩子，照我的看法，她最少也有二十幾歲了，問我什麼是愛情，是把我看得太高了。

「說啊，怎你楞住了？」她催促着我說。

「叫我怎樣回答呢？愛情是一件極其奧妙的東西，說要來，便來了，說要走便走了，有什麼好說呢！」

「是這樣的嗎？」她問。

「是這樣的！」我說。

「男女間的愛情是不是等於戀愛？」她側着頭問。

我祇有回答：可以這麼說。

沒想到，隔了不多久，她竟然接着問我：「什麼時候才知道愛情已經來了？」

唉，怎麼這小丫頭今天的問題越問越奧妙，難道是有心考我？

沒有辦法，祇有胡亂回答她了：

「很難說，那要看你本人的情性了，有些人很敏感，愛情正入門，他們已經知道了，有些人則胡裏胡塗，追愛情消失在虛無飄渺間時，才知道愛情已經來過，而且已經消失，那是一種感受，沒有實質，但是，站在第三者的立場來說，是可以看得出的，比方一對青年男女在戀愛中，不知不覺會形諸於色，旁觀者一看便知道愛情已經降臨到他們身上。」

「真的嗎？那麼，你猜猜我心中有沒有愛情存在？」

「唔，依我看，應該有，是不是？如果你的愛情沒有來，你不可能這樣問我吧！我說啊，你一定開始墮入愛情之網吧？」

「我不知道，但是，我卻常常念着他，雖然，我們每天早上到午間這段時間見面。但是，我們祇是談了一陣子，時間便溜走了，看到他的時候，時光走得特別快，要留也留不住。」

「對啦！我就猜你剛在鬧戀愛，告訴我，他是誰呢？」

「唔，暫時不告訴你！」她搖搖頭說，真拿她沒辦法。然後，她搖着腦後的兩束辮子走了。

晚上，她媽媽跑到家裏來，和家裏人談起，說她的女兒好胡塗，竟然暗戀一個導師。

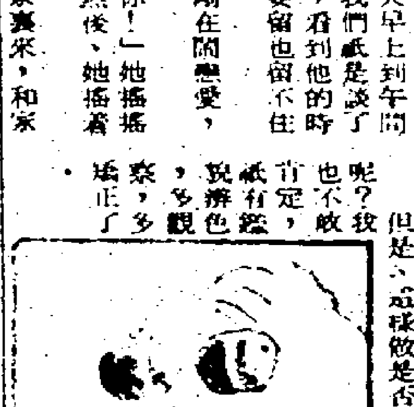
我真有點不敢置信。後來，打聽清楚，才知道的確是一種暗戀形式，她將導師講課時的說話，當是情話綿綿，終日迷迷糊糊的，把他視作愛人。

現在的女孩子，實在叫人感到頭痛，這種單軌行車的趨向，例子很多，為父母者如果不加以注意，很容易會鬧出笑話，說不定會鬧出悲劇。

「我真不知怎樣教她好！唉！」她母親深深地嘆了一口氣。「陳先生，你有甚麼好辦法呢？」

我想了很久，沒辦法之餘，也要盡力而為。

我叫她母親讓她多參加集體活動，讓她有一些娛樂消遣，別讓她看太多的愛情小說，最好能夠多做點家務，別讓她太空閒，多叫同學陪她聊天。但是，這樣做是否就能解決問題呢？我也不敢肯定，祇有多觀察，多辨正了。



香烟風波

·半殘·

自從今年二月底政府宣佈香烟加稅：廿支庄每包加一毫，而香烟入口商亦乘機博亂，加價一毫，同時並將部份香烟批發價提高一個仙之後迄已引起軒然大波。

最近，「港九士多辦館零售商總會」發起了一項聲勢浩大的「反加價」及「反剝削零售利潤運動」；除於其屬下三千家會員商店張貼抗議標語，及獲得四千名其他零售商簽名響為後盾之外，並去函消費委員會投訴，要求調查入口商加價是否牟取暴利。

據一位零售商指出：由於香烟加價過巨（按：過去的一年時間之內，香烟已先後加價兩次，部份加幅高達百分之五十，比如現時賣一元二毫一包的下價煙，一年之前祇賣八毫），使很多普羅階級的消費者大有吃不消之感。因此，他們有些已棄性戒掉，有些則轉以吸「尖嘜」（自捲「生切」或「熟煙」）；至於那些既不能戒也不想轉換吸香煙習慣的，亦盡量少吸少買，使他們的生意日益減少（按：這一點，批發商亦有相同的說法，據謂一九七四年以前，香烟銷量每年均保持百分之三的增長率，但去年不但沒有增長，反而退縮了百分之五。換言之，去年香烟的實際銷量，比正常減少了百分之八。

同時，以往賣一塊錢一包的下價烟，來價每條（十包）九元，每包可以賺一毫子；現在這些下價烟加售至一元二角，來價卻要十元零九角（似以往百分之十的零售利潤，應該是十元零八角），賣一條便無形中被入口商刮削了一毫子。加以賣香烟有一種不成文規矩，每包一元以下的無須加送火柴，九元來價賣十元，淨賺一元；現在十元零九來價賣十二元，卻要送了二毫子火柴；亦即是說，做十二元生意，祇賺得八毫子，利潤降至不足百分之七。在這個皮費如此高昂的環境之下，利潤如此微薄，根本不足以餬口。再則，超級市場向入口商購買香烟不但折頭比零售商為低，且可除賬，他們就必須現銀交易。因此，他們決意向入口商抗議無理加價及歧視等不公平措施，爭回被剝削的應得利潤。

可是，香烟入口商對零售商的抗議卻加以反駁。據稱：廿支庄香烟之所以要加價一毫，是要彌補過去一年的製造成本增加；優待超級市場，則因為他們的銷量較大。入口商同時又指出：零售商所謂利潤不足百分之七的數字不確；因為目前每包一元二角的香烟的實際利潤已增至百分之十一點一一，一元六角一包的則增至百分之八點八四，二元一包的亦增至百分之八點七；即使平均計算，利潤亦達百分之九點二六云云。

正是公說公有理，婆說婆有理，各執一詞，互不相讓。而消費者委員會對該問題則正在展開調查之中，結果如何，現尚未悉，不過，「港九士多辦館零售商總會」卻似乎已立下破釜沉舟的決心，大有「加不勝利誓不干休」之勢，因為他們已於日前召開同人大會，討論抗議有關行動，倘到時入口商還沒有滿意答覆，可能實行對部份牌子香烟加以杯葛，看來，好戲還在後頭呢！

風裡爽爽

陳德華

〔如果有此裝備，賊佬一定不敢打劫！〕

男不離韭此蔬最優

客書小檔 齊放

我在某官立小學後門附近，有一粥麵店，我是常客，其中多數食品令我滿意，別人對他當亦有好印象，否則不致「客如雲來」，我更賞其淨雲吞，餡「靚」，湯清，湯中署有一些韭黃，粵式麵家是重視這韭黃的：你要「牛腩撈麵」，那一盅湯中也有些韭黃。

江南人亦重韭黃，尤其在春節，春節中食家庭食品中包的「韭黃筍絲肉絲春捲」、「春捲皮子」香港街市有售，把冬筍絲與瘦肉絲炒熟俟冷卻，即作「春捲」之餡，再加生的韭黃，包後入油鑊煎之，此間上海小吃店中的「春捲」與它不同，餡用黃芽白與肉絲，先炒成糊狀，倒是上海點心店中傳統，實係凡品，「韭黃肉絲筍絲春捲」則可取。以韭黃炒冬筍絲與肉絲，亦初春的上海家庭菜，到竹筍上市，則重竹筍，例如竹筍拌為佳與更著名的「竹筍醃鮮」，無人用竹筍來與韭黃、肉絲等同炒，可是此類的韭黃仍被重視，每用以炒雞蛋，華北人士每用韭黃與豬肉剁和作水餃餡，工商日報社附近有「華北食肆」中的「韭黃切肉水餃」，十分出色。所謂「切肉」，指此豬肉用刀斬爛而非經過機器磨碎，後者之質較劣，這是一定的。

「本草綱目」：「韭之美在黃，黃乃韭中最有益者也。」有益者指何？中醫謂其歸腎壯陽，溫中下氣，止洩精，又稱之為「起陽草」，江南亦有諺云：「男不離韭，女不離藕。」即為韭能壯陽，藕可補血。西醫對韭作化學分析，認為鉀、鈉、鈣、鎂、鐵、硫、磷、氯俱備，其中以鈉為尤多，維他命則祇中與內兩種，西藥亦售它，對男子有益。

在中國醫界的傳統成藥中，「五子丸」用炒韭菜子，治腎氣虛弱，精關失守。再有「石刻安腎丸」，用韭菜子、鹿茸、肉桂等味，能治真氣虛憊，腳膝軟弱，夜多遺精等等，由此可知韭對男子的貢獻了，可是，韭對婦女與兒童亦俱有益，因其性辛而微酸，溫濇無毒，清心，和臟腑，下氣、散血利水，除胸腹冷痛疾癖，並解肉脯毒。這實在是中國名蔬。

尋道禁食韭，和尚把它看作葷菜，也有些人認為它有臭味，在韭中，韭黃比韭菜氣味鮮得多，外省尤其是華北人士，特別愛食韭菜，江南人則多祇食韭黃一種者，可能廣東方面亦然吧？

一束花

小心眼

·蔣芸·

樓下有人正在搬家，一個少女小心翼翼地捧着一束鮮花，看來像她父母的一對男女跟在後面搖着頭，他們各自提着沉重的箱子，對女兒的這一份瀟洒似乎無可奈何。

我不禁笑了起來，每個人心目中都有一些寶貴「東西」，有人問我：

「如果有火燭時，你將帶甚麼跑？」

「我兒子，」我毫不猶豫的回答。

「那是不用說的了，」朋友嘖怪我回答的問題是他們早已料到的，他的意思是：「除了兒子以外。」

「那沒有甚麼了，」我很誠實的回答，事實上，我真是身無長物，沒有甚麼特別值得珍惜的東西，如果我不在家，有小偷光顧，恐怕也沒有甚麼值得他們下手的。

但是，我很了解這種心理，我也曾有過，或許是這些年來失去的太多，已多得無法計較，因此，使我對有形的事物，不再那麼緊張，反而對無形的變得特別珍惜。

有個朋友搬家時，甚麼也不理，祇是抱着他的一隻貓，他說那隻貓是他心愛的東西，祇要貓兒無恙，他才會住得舒服，人對動物的感情，有時不免叫人覺得奇怪，但也並非不能想像。

捧着一束花的女孩子，也許那一束花是一個心愛的人送過來的，也許這一束花代表着一層重大的意義，才叫她這樣小心地一面捧着一面微微笑。

我喜歡看到這樣的場面，很可以帶給人想像的，使人一看就覺得充滿故事性的，我仔細的看那個女孩子，黑溜溜的一頭長髮，年輕而且活潑，的確值得人每天送一束花給她。

我想起家中空了的花瓶，已經很久沒有插上一束花的心情，於是，我跟在她後面，到街市的花攤上，去為自己買來了一束花。

如果有一天，我要搬家（那時我的花兒早就謝了吧），如果，那時，花兒開得還好，恐怕我一手提起兒子，一手捧着花瓶去。

分類廣告 醫藥

疑似紅斑狀 血癬丸 許鎮波 午三至七時

留日專學 婦科 葉莉 通經最快 月事過期

真正專治十年癬 老中醫 梁達夏 皮膚癬 診藥五元

皮膚專科 內名醫 何重新 痕癢癬

女醫痔瘡專科 黃東修 新法無痛脫痔 痔瘍

精改 朱約翰 外皮 惡疾